

NSAN MATEO

RA MACA HOGA T'ØDE NÚ'À BI

'ÝOFO NSAN MATEO

*Yá mudi ja'i de ra Jesucristo
(Lc. 3:23-38)*

¹ Nurá mudi nuna t'ofona ma da mä to'o gue'ü yá mbøxita ra Jesucristo. 'Na de gue'ü ndu ra Davi ne ndu ra Abrá.

² Ra Abrá bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Isaac, y ra Isaac bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Cobo, y ra Cobo bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Judá co ma'ra yá cu. ³ Ra Judá co rá 'behñä rá thuhu ra Tamar bi me'tsa yoho yá t'ü yá thuhu ra Fare ne ra Sara. Y ra Fare bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Esrom, y ra Esrom bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Aram. ⁴ Y ra Aram bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Aminadab, y ra Aminadab bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Naasón, y ra Naasón bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Salmón. ⁵ Y ra Salmón co rá 'behñä rá thuhu ra Raab bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Boos, y ra Boos co rá 'behñä rá thuhu ra Rut bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Obed, y ra Obed bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Isaí. ⁶ Y ra Isaí bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Davi nú'ä bi ndä de ya me Israel. Y ra ndä Davi bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Salomó, y nurá nana ra Salomó go gue'ä mrá 'behñä hmaha ndu ra Uriá.

⁷ Y ra Salomó bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Roboam, y ra Roboam bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Abías, y ra Abías bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Asa. ⁸ Y ra Asa bi me'tsa 'nará t'ü rá thuhu ra Josafa,

y ra Josafa bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Joram, y ra Joram bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Usía. ⁹ Y ra Usía bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Jotam, y ra Jotam bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Acás, y ra Acás bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Esequía. ¹⁰ Y ra Esequía bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Manase, y ra Manase bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Amón, y ra Amón bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Josía. ¹¹ Y ra Josía bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Jeconía co ma'ra yá cu. Y nuya pa'ʉ mi ts'ixa nts'ahni ya me Israel pa ja ra hnini Babilonia.

¹² Ha nuya pa'ʉ ra Jeconía bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Salatiel, y ra Salatiel bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Sorobabel. ¹³ Y ra Sorobabel bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Abiu, y ra Abiu bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Eliaquim, y ra Eliaquim bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Asor. ¹⁴ Y ra Asor bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Sadoc, y ra Sadoc bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Aquim, y ra Aquim bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Eliud. ¹⁵ Y ra Eliud bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Eleasar, y ra Eleasar bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Matán, y ra Matán bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Cobo. ¹⁶ Y ra Cobo bi me'tsa 'nará t'ʉ rá thuhu ra Jose nú'q̄ to'o rá dāme ra Maria. Y ra Maria go gue'a rá nana ra Jesu nú'q̄ bi thu'mbabí nehe ra Cristo nú'q̄ rá 'mehni Ajuq̄ pa e da nda.

¹⁷ Y de gatho yá mbøxita, yá danga xita ne yá xita'a, desde ra Abrá asta ra Davi mi 'ret'amagoho'ʉ. Nepʉ yá mbøxita, yá dængā xita ne yá xita'a, desde ra Davi asta nu mi ts'ixa nts'ahni ya me Israel pa ja ra hnini Babilonia mi 'ret'amagoho ya xita. Y yá mbøxita, yá dængā

xita ne yá xita'a, desde mi ts'ixa nts'ahni asta bi 'm̄ui ra Jesucristo mi 'ret'amagoho ya xita.

*Rá 'b̄ai ra Jesucristo
(Lc. 2:1-7)*

18 Y nunabya go guehna ra 'bede de rá 'b̄ai ra Jesucristo: Ra Maria xqui t'adi pa da nthātui ra Jose, pe himbi 'm̄ehui 'bestho. Nepa nu'á bi nda'thi co rá ts'edi rá Māca Ndāhi Ajuā. **19** Pe ra Jose mrá hoja'i hangue himbi ne da 'betua rá tsa ra Maria co ya ja'i, mi ne da hyepa mant'aguitio pa ya hinxia nthātuihma. **20** Nu'á bi beni gue ya hinda nthātui ngue'a bi bādi gue ya mi da'thi'a. Pe Ajuā bi m̄ehna 'nará εnxε pa bi zofo dega t'i ne bi 'ñembabi:

—Nu'i nugue Jose rá t'u'i ra ndā Davi, oguí beni gui hyepa. Oguí tsu gui nthātui ra Maria, ngue'a nu'á da'thi pe co rá ts'edi ra Māca Ndāhi. **21** Nu'á ma da me'tsa 'nara zi bātsi, y nura zi bātsi'a gui hñu'mbabī drá thuhu ra JESU, ngue'a go gue'a ma da pøhø yá ja'i de yá ts'oqui.

22 Bi njab̄a pa bi nja ngu nú'a xqui māngā 'na de nuyá 'm̄ehni Ajuā maya'b̄a gue bi 'ñena:

23 'Nara nxutsi ma da nda'thi da 'm̄a rá bātsi ne da thu'mbabī rá thuhu Emanuel.
Nú'a ra thuhu'a rí bøni da 'ñena, Ajuā 'b̄ai con guecjā.

24 Nepa bi nuhu ra Jose, ne bi nthātui ra Maria ngu nú'a xqui xipa rá εnxε Ajuā. **25** Pe himbi hñuxui asta himbi 'm̄ai rá m̄udi t'u, ne bi hñu'mbabī rá thuhu ra Jesu.

2

'Raya badi e bi c'a'tsa ra zi batsi

¹ Nú'u ya pa mrá nda ra Erode, gue'bu bi 'mai ra Jesu ja ra hnini Belé de ra hai Judea. Ne de nuya pa'u 'raya hoga badi bi 'ñehe de yabu ya hai ngue mbøxhyadi. Bi 'ñehe'u ne bi zøhø ja ra hnini Jerusale. ² Nepu bi 'ñani'u bi 'ñena:

—¿Habu de guecua di 'bui rá nda ya xodyo nú'a ja guehya xa 'mai? Ngue'q stá hanthe 'nara tsø de bøxhyadi y dí pahe gue go gue'q 'nara nt'udi gue xa 'mai 'nara nda, hangue stá ehehe pa ga nsundahe'a.

³ Y nu mi 'yøde ra nda Erode njabu, xi bi ntsu ne bi du rá mai, ne gatho ya me Jerusale bi ntsu nehe, ne bi du yá mai. ⁴ Ra nda Erode 'bestho bi zohna ya nda gá macja ne ya xahnate de rá ley ra Moise pa bi 'yambabi'u te mi manga yá hemi, habu dí 'mai ra Cristo nú'q ma da nda. ⁵ Y nu'u bi 'ñemb*i*:

—Ma da 'mai Belé de ra hai Judea, ngue'q njabu bi 'yofo rá 'mehni Ajuq gue bi 'ñena:

⁶ Nú'ah gyá menguhu Belé de ra hai Judá, ma'na xa t'e'ts'a ri nsuhu de gatho ma'ra ya hnini de ra hai Judá,
ngue'q de gue'ah ma da bønga 'nara nda
nú'q da supa rá hnini Ajuq nú'q rá thuhu Israel.

⁷ Nu'bu ra Erode bi ñaqseui 'ramats'u ya badi ne bi 'yambabi'u ha'mu xqui hyanda ra tsø. ⁸ Nepu bi 'ñemb*i*:

—Rí maha Belé, 'yohu gui 'ñanihu xá hñó habu di 'bui ra batsi, y nu xcrí tsuh güi penju gui xicaguihu pa ga ma ga nsundaga nehe.

9 Y nu mi 'yøde nú'ä bi mængä ra ndä, nu'ä bi ma. Nepü nú'ä ra tsø xqui hyant'ü mbøxhyadi mi 'bet'o de gue'ü mi utua ra 'ñu asta himbi tsøni habü mi 'bäi ra zi bætsi ja bi 'maini ra tsø. **10** Nepü ya bædi bi hyanda ra tsø bi 'mai ja 'nara zi ngu, ne xi bi johya'ü. **11** Y bi yæt'i'ü ja ra ngu ne bi hyanda ra zi bætsi co ra Maria nurá nana'a, ne bi ndandiñähmu'ü pa bi nsunda ra zi bætsi, ne bi xo'tsa yá 'mæ'tsi mi hñä, ne bi umba ya 'baha dega oro ne ra t'uts'i ne 'nara ñæni mi yæni xá cæhi mrä thuhu ra mirra. **12** Ha nuya bædi bi xipabi Ajuä dega t'i gue hinda mengui'ü pa da xipabi ra Erode habü xqui zædi ra zi bætsi. Hangue nu'ä bi pacua ra 'ñu pa bi mengui ja yá hai.

Ra Jose bi zixa ra bætsi co rá nana pa Egipto

13 Nu mi menga ya bædi, Ajuä bi mæhna 'nará enxe pa bi zofo ra Jose dega t'i ne bi 'ñembí:

—Nangui ne tsixa ra zi bætsi co rá nana, pøñhü yabü de guecua. Rí maha ja ra hai Egipto gui 'ba'tuahü ra ndä Erode ngue'ä nu'ä ma da hyonga ra zi bætsi pa da hyo, y ja bá 'bæhnü asta hingga xi'a'i güi penjü.

14 Nu'bá ra Jose bi nangui 'bestho ra xuui'ä ne bi zixa ra zi bætsi co rá nana pa bi ma Egipto. **15** Y ja bá 'bæhnü'ü asta himbi du ra Erode. Hangue bi nja ngu nú'ä xqui mængä rá 'mæhni Ajuä gue Ajuä bi 'ñena: "Dá penpa ra noya ma T'ü pa da böni de Egipto."

Ra ndä Erode bi manda da tho ya t'üca ts'ünt'ü nú'ü mi 'bü Belé

16 Nepü ra Erode xi bi bø rá cuë nts'ëdi ngue'ä xqui hyat'a ya bædi. Hangue bi manda da tho

gatho ya zi b̄atsi nū'ʉ mi 'b̄ai gatho rá nḡni Belé, nū'ʉ mi pe'tsa yo nj̄ya pa rí gai, ngue'ɑ xqui xipa ya b̄adi gue ya mi pe'tsa ngu yo nj̄ya de xqui hyanda ra tsø. ¹⁷ Y bi njabʉ ngu nū'ɑ xqui m̄anga ra Jeremía rá 'm̄ehni Ajuɑ ne bi 'ñena:

¹⁸ Bi nt'ðde ya d̄anḡa ts'oní ja ra hai de Ramá ne ya hmafi, ngue'ɑ ra Raque xqui thopabi gatho yá zi b̄atsi, hangue mi zoni ne himbi za to bi hyo'ti.

¹⁹ Nepʉ ya de bi du ra Erode, nu'bú Ajuɑ bi m̄ehna ma'na'qui 'nará εnxε pa bi zofo ra Jose dega t'i nuni Egipto, ne bi 'ñembi:

²⁰ —Nangui ne tsixa ra zi b̄atsi co rá nānā ne rí maha ja ri haihʉ Israel ngue'ɑ ya xa du nū'ɑ to'o mi honga ra zi b̄atsi pa xa hyo hm̄aha.

²¹ Nu'bú nu'ɑ bi nangui bi zixa ra zi b̄atsi co rá nānā y bi mengui pa ja yá hai Israel. ²² Pe ra Jose bi 'yøde gue ra Arquelao rá t'ʉ ra Erode go mrá mpøte de rá 'b̄efi rá dada ne bi nda ja ra hai Judea, hangue mi tsu da zøni ja nū'ɑ ra hai'ɑ. Nu'bú Ajuɑ bi xipi dega t'i gue da ma ja ra hai Galilea. ²³ Y bi zøni'ʉ bi 'm̄uhni ja 'nara hnini rá thuhu Nasare, pa bi njabʉ ngu nū'ɑ xqui m̄anga 'rayá 'm̄ehni Ajuɑ gue ra Jesu ma da t'embabi gue ra me Nasare.

3

*Ra Xuua Xi'tsate mi zofo ya ja'i ja ra mbonthi
(Mr. 1:1-8; Lc. 3:1-9, 15-17; Jn. 1:19-28)*

¹ 'M̄efa bi m̄edi ra Xuua Xi'tsate bi zofo ya ja'i ja 'nara mbonthi nuni Judea. ² Ne mi xipa ya ja'i mi ena:

—Ntsø'mhʉ ne ñobrihʉ ngue'ɑ ra nda de ma-hets'i ya 'bestho xa 'ñepʉ pa da nda.

³ Nura Xuua go gue'ä ra ja'i xqui mäŋga ra bädi Isaía maya'bü gue ma da 'ñehe, ne bi 'ñena:
 'Nara ja'i ma da ñä nts'ëdi ja ra mbonthi ne ma da
 'ñena:

“Hocuahü xá hño rá 'ñu ra zi Hmu,
 juanhü gatho ya ts'aca'ñu.”

⁴ Y nu'ä mrá he ra Xuua, mri hñe dega xicameyo, ne mri ngut'a 'nara ngut'i dega xifri. Y numrá hñuni'ä, mi tsi ya hoga nc'oto ne ya t'afi dega sefi. ⁵ Y xi mi tsöni ndunthi ya ja'i habü mi 'bü'ä pa da 'yøde nú'ä mi mäñ'ä, nuya me Jerusale ne gatho ya me Judea, ne gatho nuya ja'i mi 'bui ja rá nthets'i ra däthe Jordá. ⁶ Nepü ra Xuua mi xi'tsa ya ja'i ja ra däthe Jordá nú'ü mi njuani de yá ts'oqui.

⁷ Y ndunthi ya fariseo ne ya saduceo mi tsöni habü mi xi'tsate ra Xuua. Nu'ä mi t'embi gue ya fariseo ne ya saduceo po nú'ä ra jamfri mi pe'tsi'ü. Ora bi hyanda ra Xuua mi tsönini'ü bi 'ñembabi:

—¡Nú'ahü gyá ts'o'müihü guí njahü ngu ya zate qu'eña! ¿Hanja xcá ehehüua? ¿Ha guí ne gui 'ba'tuabihü hmähqá rá cue Ajuä xa 'ñepü?
⁸ Mahyoní gui 'yøthü nú'ä xá hño pa da hnequi gue xi majuäni ya xcá ntsø'mhü de ri ts'oquihü. ⁹ Ogrí 'ñets'ihü gui 'ñeñhä gue ngue'ä yá t'ü'a'iħü ra Abrá hinda ma da zu'ahü rá cue Ajuä. Ngue'ä nuga dí xi'ahü gue Ajuä tsa da 'yøt'e asta nuya ya do nehe da nja'i y da nt'ü de ra Abrá. ¹⁰ Y dí xi'ahü gue nubyä ya 'bui 'na to'o hä ra t'égui pa da zecua yá 'yü ya za. Gatho nú'ü ya za hingui unga yá hoga fruta da ts'equi pa da thøt'a ja ra tsibi. ¹¹ Nuga dí xi'ts'a'iħü co ra dehe ngue'ä ya gá ntsø'mhü de ri ts'oquihü, pe xa 'ñepü ma'na bra 'bëfa de gueque nú'ä to'o ma da xi'ts'a'iħü co ra Mäca Ndähi nú'ä

ma da 'mai ja ri corasohta ne xi di ja rá ts'edi ngu ra tsibi. Nú'a bra 'befa de guecagui xi ma'na ja rá ts'edi y hindí 'ñepcagui nixi ga ha'tsuabi yá thiza. ¹² Y nu'á ha, go gue'a tsa da mica ra trigo ne da munts'a nú'a xá hñó pa da me'tsi, y nura paha da 'ueque pa da tsat'a ja ra tsibi nú'a hinhya'mta ma da huet'i.

*Rá sistehe ra Jesu
(Mr. 1:9-11; Lc. 3:21-22)*

¹³ 'Mefa ra Jesu xqui 'ñehe de Galilea pa mri ma ja ra dathe Jordá habta mi 'bta ra Xuua pa da nxistehe'a. ¹⁴ Pe ra Xuua himi ne da xi'tsa ra Jesu, ne bi 'ñembi:

—¿Ha xcá ehe pa go ga xi'ts'a'i? Nu'i go rí 'ñepi gu*xiscagui*.

¹⁵ Nepta ra Jesu bi datdi bi 'ñembi:

—Go da xiscaguigue pa njabta ga ø'tuabihta gatho yá hmanda Ajua.

Nu'bta ra Xuua bi xi'tsa ra Jesu. ¹⁶ Y nu mi uadi bi nxistehe, bi bøts'e de ja ra dehe, nepta bi xogui mahets'i ne bi hyanda rá Maca Ndahi Ajua bá cai ngu 'nara zi domitsu ne bi 'ñe bi zøhø ja gue'a. ¹⁷ Y bi nt'øde 'nara noya de mahets'i ne bi 'ñena:

—Nuni go guehni ma hmaca T'u, ne xi dí hopa rá 'mui.

4

*Ra ts'ondahi mi xaxa ra Jesu
(Mr. 1:12-13; Lc. 4:1-13)*

¹ Nepta rá Maca Ndahi Ajua bi zixa ra Jesu ja ra 'yo'mtha pa ja da ntheuni ra ts'ondahi pa da japi hmaha da 'yøt'a 'nara ts'ot'øt'e.

² Nuni ja bi beheni ra Jesu hinte bi zi ñote ma pa ne ñote xuui, ne 'mefa bi zu ra thuhu. ³ Nepu de gue'a bi zoni ra ts'ondahi há mi 'bu*'q*, ne bi madi bi xaxi ne bi 'ñembabi:

—'Bu go gue'e rá T'ui Ajuq, japa nuya ya do da nthuhme xa.

⁴ Pe nu'á bi dati ne bi 'ñembabi:

—Xa nt'ofo ja ra Maca T'ofo gue ra ja'i hingue honse po ra thuhme da 'mui, gatho nú'q ma Ajuq go gue'a umba rá te ra ja*'i*.

⁵ Nepu ra ts'ondahi bi zixa ra Jesu ja ra maca hnini Jerusale, ne bi po'tsa mañq ja ra ndanija.

⁶ Ne bi 'ñembabi:

—'Bu xi majuqani rá T'ui Ajuq, 'yenga ra sagui pa nja'ti, ngue'a xa nt'ofo ja ra Maca T'ofo ne ena njaua:

Ajuq da pehna yá enxe pa da su'a*'i*
ne da mip'a ri 'yε

pa njabu hingui tsama'ñu ri ua nu xcrí tsønga ja ra
hai.

⁷ Nepu ra Jesu bi 'ñembabi*'q*:

—Xa nt'ofo nehe ja ra Maca T'ofo: “Oguí xaxa Ajuq ri Hmu pa gui 'ñena gue da max'a*'i*.”

⁸ Nepu ma'n'a'qui ra ts'ondahi bi zixa ra Jesu ja 'nara t'øhø xi mrá hñets'i pa bi yopa xaxi, ne bi 'ñutuabi gatho ya hnini de rá nguni ra ximhai con gatho yá hñó nú'q mi ja. ⁹ Y bi 'ñembi:

—Gatho nuyu ya hnini guí handi ga 'ra'i 'bu guí ndandiñahmu ne gui nsundagui.

¹⁰ Nepu ra Jesu bi 'ñembi:

—'Uegue de gueque Satá. Xa nt'ofo ja ra Maca T'ofo gue Ajuq ri Hmu go gue'a guí nsunda, ne honse'q guí pepabi.

11 Nepu ra ts'ondah*i* 'bestho bi 'uegue de ra Jesu, ne bi zø yá εnxε Ajuq bi umbabi te da zi.

*Ra Jesu bi mudi rá 'bεfi nuni Galilea
(Mr. 1:14-15; Lc. 4:14-15)*

12 'Mefa bi 'yøde ra Jesu gue ra Xuua Xi'tsate mi ofadi. Nu'bu nu'q 'bestho bi mengui pa ja ra hai Galilea. **13** Y ja bá 'buhni ja ra hnini Nasare. Nepu de guehni bi ma bá 'bu Ncapernau guetbu ja rá ñani ra ndehe habu mi ja yá hai ra Sabuló ne ra Neftalí. **14** Y bi njabu ngu nú'q xqui mānga ra bādi Isaía de nú'q ra hai'q ne bi 'ñena:

15 De yuhyadi de ra dāthe Jordá ja jani rá hai ra Sabuló ne rá hai ra Neftalí,
ja thohnitho ra 'ñu rí ma pa ja ra ndehe,
ja guehni ra hai Galilea habu 'bui ndunthi ya ja'i
nú'u hingyá xodyo.

16 Y nuya mengu de nú'q ra hai'q xqui 'mēdi hmāha ja 'nara dānga 'bεxuui,
pe nubyá hā, ya bi nja ra hyats'i ja nú'q ra hai'q.
Njabu gue'q xqui mānga ra bādi Isaía.

17 Desde ya pa'u ra Jesu bi mudi bi zofo ya ja'i ne bi 'ñembabi:

—Ntsø'mhu ne ñobrihu ngue'q ya xa zøhø ra Ndā de mahets'i pa da ndā.

*Ra Jesu bi zofo goho ya mehua pa dyá nxadi'q
(Mr. 1:16-20; Lc. 5:1-11)*

18 Y ra Jesu mi 'yo ja ra ñānga ndehe Galilea y bi hyandi mi 'yoní yoho ya 'ñøhø mri ncu, 'na de gue'u rá thuhu ra Simu nú'q bi thu'mbab*i* nehe ra Pedro, ha nu'q ma'na rá thuhu ra Andre, nú'q mi εnt'a yá xit'q ja ra ndehe ngue'q myá mehua.

19 Nepu ra Jesu bi zofo'u ne bi 'ñembi:

—Bá ehu tengaguihu y ga u't'a'ihiu gui mpehuahu
dega ja'i.

²⁰ Nu'bú 'bestho nu'á bi zopu yá xit'a nepu bi
deni.

²¹ Y bi 'ñó 'na tai'u nepu bi hyandi mi 'yoní má
yoho ya 'ñøhø mri ncu, 'na rá thuhu ra Cobo y nu
ma'na rá thuhu ra Xuua yá t'u ra Sebedeo, mi o
mbo ra motsa co yá dada mi po'ta yá xit'a. De
guehni ra Jesu bi zofo'u. ²² Nepu 'bestho bi zohni'u
yá motsa ne yá dada ne bi dena ra Jesu.

Ra Jesu mi xahna ndunthi ya ja'i
(Lc. 6:17-19)

²³ Nu'bú ra Jesu bi ma bá gat'i gatho rá nguni
Galilea y mi cat'a ja yá nijá ya mengu de guehni
pa mi xahni, y mi hacuabi gatho nu'araza ra hñeni
mi pe'tsi'u, y mi 'yo mi zofo'u mi embi gue ya xqui
zøhø ra Ndá de mahets'i pa da nda. ²⁴ Y bi ntunga
ra noya gatho ja ra hai Siria, y bá ts'impabi gatho
ya da'thi nú'u mi pe'tsa nu'araza ra hñeni ne nú'u
mi pe'tsa ya ts'ondáhi ne nú'u xqui 'be yá mfeni ne
nú'u mi doua, y gatho mi øthe'a. ²⁵ Y ndunthi ya
ja'i bi dena ra Jesu, ya me Galilea, ya me Decapoli,
ya me Jerusale, ya me Judea, ne ya me ri'nandi ra
dathe Jordá.

5

Ra Jesu bi nxahnate ja 'nara t'øhø

¹ Ha nu mi hyanda ra Jesu gue ndunthi ya ja'i
mi 'ñoui, nu'bú nu'á bi 'uegue de gue'u ne bi bøxa
ja 'nara t'øhø ne ja bá hudini'a. Nepu bi zønga yá
nxadi ne ja bi munts'iuni. ² Y ra Jesu bi mudi bi
xahni'u ne bi 'ñembi:

*Nú'ʉ to'o di johya
(Lc. 6:20-23)*

³—Njapi nū'ʉ to'o hingui 'ñets'i ja yá mfeni; nū'ʉ go gue'ʉ ma da 'mʉi habʉ ri manda Ajuə, ne da hñəni'ʉ gatho ya japi nū'ʉ yá meti Ajuə.

⁴ Njapi nū'ʉ to'o tu yá mʉi; nū'ʉ go gue'ʉ ma da thu'mba yá mʉi.

⁵ Njapi nū'ʉ to'o tsetatho gatho nū'ə te epabi; nū'ʉ go gue'ʉ ma da t'umbabi ra ximhai pa go dyá meti'ʉ.

⁶ Njapi nū'ʉ to'o ne da 'yøt'e nū'ə xá hñó con gatho yá mʉi; nū'ʉ go gue'ʉ da umba Ajuə ngu nū'ə ne'ʉ.

⁷ Njapi nū'ʉ to'o ja yá nthecate; nū'ʉ ma da zʉtua rá nthecate Ajuə nehe.

⁸ Njapi nū'ʉ to'o xá nt'axi yá mfeni; nū'ʉ ma da hyanda Ajuə.

⁹ Njapi nū'ʉ to'o utua yá miqu'eiui hanja da 'mʉi te rá entho; nū'ʉ go gue'ʉ ma da thu'mbabí dyá batsi Ajuə.

¹⁰ Njapi nū'ʉ to'o thogui ya nt'utsate ngue'ə øt'e nū'ə xá hñó; nū'ʉ go gue'ʉ ma da 'mʉi habʉ ri manda Ajuə, ne da hñəni'ʉ gatho ya japi nū'ʉ yá meti Ajuə.

¹¹ Ha nu'ahʉ Ajuə da jap'a'iħʉ ora tsañ'ahʉ ya ja'i ne ʉtsa'iħʉ ne jʉ'ts'ahʉ ya nc'uamba ngue'ə guí tengaguiħʉ. ¹² Xi da johyahʉ ngue'ə Ajuə ma da 'ra'ahʉ 'nara dãnga thãħaq nuni mahets'i. Njabʉ nehe bi t'ʉtsa yá 'mehni Ajuə nū'ʉ mi 'bui ante de gue'ahʉ.

*Nu'ahʉ guí njahʉ ngu ra u ne ra ñot'i pa ya mex-imhai
(Mr. 9:50; Lc. 14:34-35)*

¹³ Nu'ahá guí njahá ngu ra u ri cáqui habá t'á'tsi, ngue'á guí utuahá ra hoga nt'udi ri miqu'eihá. Ha nu'bá ra u di otho rá 'ñu, nu'bá ¿hanja strá cáhi 'bu? Nu'a ga øthá, ga føthábá pa da net'a ya ja'i ngue'á hinte ri muui.

¹⁴ Nu'ahá guí njahá ngu 'nara ñot'i grí yo'tuahá ri miqu'eihá. Nja ngu 'nara hnini bí tø maña de 'nara t'løhø hinda za da t'agui, njabá nu'ahá nehe, hinda za gui 'ñaguihá ra hoga'mhi. ¹⁵ Nehe 'bu ga tsøguehá 'nara ñot'i ne ga co'mhá co 'nara caho, nu'bá hinte da yot'i. Pe nu'bá ga tøtehá habá ga tøtehá, nu'bá ha, da yot'i gatho mbo ra ngu. ¹⁶ Nehe njahábá gui udihá 'nara hoga'mhi ja yá thandi ri miqu'eihá pa da hyant'a ri hoga'mhihá, ne njabá nu'ú da nsunda Ajuá ra Dada nú'a bí 'bu mahets'i.

Ra Jesu bi ma de rá ley ra Moise

¹⁷ Oguí beñhá gue stá ehe pa ga huata ra ley nú'a bi zogui ra Moise, nixi pa ga huata nú'a bi 'yofo ma'ra yá 'mehni Ajuá ma Dada. Nuga stá ehe pa ga øt'e gatho nú'a bi 'yofo'u, ne pa ga xi'ahá te rí bønga nú'a bi 'yofo'u. ¹⁸ Xi majuani dí xi'ahá gue hinda nhuata mahets'i ni ra ximhai asta gue'bá hinda t'øt'e gatho nú'a mangá ra Maça T'ofó, ni 'nara noya ni 'nara letra hinda ma da gotho. ¹⁹ Nu'a tó'o hinda 'yøt'a gatho nuya hmanda mangá ra Maça T'ofó, masque nú'u xi ya t'uca hmanda, ne njabá nehe da 'ñutua ma'ra ya ja'i pa hinda 'yøt'e, nú'a ra ja'i'a hinte ma da muui ja rá hmanda Ajuá. Pe nu'a tó'o da 'yøt'a gatho nuya ya hmanda ne njabá da 'ñutua ma'ra ya ja'i pa da 'yøt'e, nú'a ra ja'i'a ma da muui ja rá hmanda Ajuá. ²⁰ Dí xi'ahá, oxqui ma gui øthá ngu øt'a ya fariseo ne ya xahnate de ra ley,

nú'á hu yá mui gue øt'a gatho nú'a mang'a ra ley pe ya yohmi, ngue'á njabu hinda za gui 'buhu ja rá hmanda Ajua.

*Ra Jesu bi ma de ra cue
(Lc. 12:57-59)*

21 Ya xa t'u't'ahu ngu nú'á xqui t'utuabi ndu ri xitahu maya'bhu, gue oxqui hñotehu, ngue'á nu'á tó'o hote ma da duxa ra ts'oqui ne pe'tsi te da dadi.

22 Pe nuga dí xi'ahu gue nu'á tó'o da bø rá cue co rá miqu'eiui, nú'á ya bi duxa ra ts'oqui ne pe'tsi te da dadi. Ne nu'á tó'o da zanga rá miqu'eiui ne da 'ñembi gue ra 'bemfeni, nú'á ya bi duxa ra ts'oqui ne pe'tsi te da dadi ja ra ts'utbi. Y nu'á tó'o ri utsa rá miqu'eiui ne ni pa dí hyandi ne da 'ñembi gue hinte rá fadi, nú'á ma dí gut'i ja ra nidu habu bí zø ra tsibi pa nzantho.

23 'Bhu 'na de gue'ahu gui hampahu 'nara 'baha Ajua ja ra nija ne ja gui beñhuni gue xcá tsø'tuahu rá mui 'nari miqu'eihu, **24** ja da tsohuni hmahá ri 'bahahu ne penju rí maha gui 'yaphu ra pumbate ri miqu'eihu, ne nu'bú ha, bá e gui umfu ri 'bahahu Ajua.

25 Nu'bhu 'nari ncontrahu da ñap'ahu ne da zix'ahu ja ra ts'utbi, cohuh 'nara cohi ja ra 'ñu pa ya hingui tsøñhu ja ra nzaya, ngue'á nu'bhu gui tsøñhuni da manda'á da jo'ahu fadi. **26** Majuani dí xi'ahu gue hinda za gui pøñhu de ra fadi asta hingui juthu gatho ra thai nú'á guí tuhu.

Ra Jesu bi ma de ra nts'inga medinthati

27 Ya xa t'u't'ahu ngu nú'á xqui t'utuabi ndu ri xitahu maya'bhu, gue oxqui nzinga medinthatihu.

28 Pe nuga dí xi'ahu gue nu'á tó'o da hyanda 'nara

'bəhñä ne da hyøque, ya bi duxa ra ts'oqui, ja ra uenda ya bi zinga 'nara medinthäti masque hønse te bi beni de gue'ä.

29 'Bü nuri dahü ra 'ñei da ja'ahü gui 'yøthü 'nara ts'oqui, ma'na xá hño gui hñäihü ne gui føthubü pa hingui 'yøthü 'nara ts'oqui. Ngue'ä ma'na xá hño da 'medi 'na xeni de ri ndo'yohü que da t'ent'a gatho ri ndo'yohü ja ra nidu. **30** 'Bü nuri 'yεhü ra 'ñei da ja'ahü gui 'yøthü 'nara ts'oqui, ma'na xá hño gui hyecjü ne gui føthubü pa hingui 'yøthü 'nara ts'oqui. Ngue'ä ma'na xá hño da 'medi 'na xeni de ri ndo'yohü que da t'ent'a gatho ri ndo'yohü ja ra nidu.

Ra Jesu bi mä de ra nxuni
(Mt. 19:9; Mr. 10:11-12; Lc. 16:18)

31 Ya xa t'u't'ahü ngu nú'ä xqui t'utua ndu ri xitahü maya'bü, gue nu'ä tó'o da hyεpü rá 'bəhñä mahyoni da hoca 'nara hε'mi dega nxuni. **32** Pe nuga dí xi'ahü gue nu'ä tó'o da hyεpü rá 'bəhñä ne hinxá dimba 'nara ts'oqui xa 'yøt'e co ma'na ra ja'i, nu'bé nurá dame'ä ri japi da 'yøt'a 'nara ts'oqui 'bü da hñuxui ma'na ra 'ñøhø. Nehe nura 'ñøhø to'o da nthäti nura 'bəhñä'ä, ya ra zinga medinthäti.

Ra Jesu bi mä de nú'ü rijura

33 Nehe ya xa t'u't'ahü ngu nú'ä xqui t'utua ndu ri xitahü maya'bü, gue oxqui jurahü nú'ä hingo majuani, ngue'ä nú'ä guí jurahü ja rá thandi Ajua pe'tsi te gui 'yøthü. **34** Pe nuga dí xi'ahü, oxqui jurahü de 'na ni de ma'na, nixi por mahets'i ngue'ä ja bí 'bəhni Ajua, **35** nixi po ra ximhai ngue'ä ja guecua net'a Ajua, nixi por Jerusale ngue'ä go gue'ä rá mäca hnini ra Ndä de mahets'i. **36** Nixi

gui jurah^h po ri ñ^axuh^h, ngue'q a hinda za gui japh^h ni 'nari st^h da t'axqui o da po'tsi. ³⁷ Hingue mahyoní gui jurah^h. 'B^h gui m^añh^h ra hñ^a ha, nu'b^h hina hina, ngue'q 'b^h gui jurah^h go bí ehe de ra ts'ondahi.

*Ra Jesu bi ma gue hingui ho to da 'ñecate
(Lc. 6:29-30)*

³⁸ Ya xa t'u't'ah^h ngu nú'q a xqui t'utua ndu ri xitah^h maya'b^h, gue nu'q a tó'o da zemba rá da 'na, nehe'q a da ts'emb^h rá da, y nu'q a tó'o da do'tua 'nará ts'i 'na, nehe'q a da tho'tua 'nará ts'i. ³⁹ Pe nuga dí xi'ah^h, oxqui nø'tuabih^h ya ts'o'm^hui. Nu'b^h da me't'ah^h ri hmih^h ra 'ñei, umf^h nehe ra ngah^h da me't'ah^h. ⁴⁰ 'B^h 'nara ja*l*'i da ne da ñap'a'i pa da hñan'a ri pahnih^h, umf^h ri pat'ihi^h nehe. ⁴¹ 'B^h 'nara ja*l*'i da ne da tu't'ah^h 'nara 'bats'i pa gui 'yoh^h 'na kilometro, hñ^atsuah^h ma'na kilometro. ⁴² 'B^h 'nara ja*l*'i te da 'ya'ah^h, umf^h, ne 'b^h 'nara ja*l*'i da ne te gui hmiph^h, oxqui cømbah^h, hmiph^h.

*Madih^h nú'^h to'o ri utsa'ihi^h
(Lc. 6:27-28, 32-36)*

⁴³ Ya xa t'u't'ah^h ngu nú'q a xqui t'utua ndu ri xitah^h maya'b^h, gue gui madih^h ri miqu'eih^h ne gui utsah^h nú'^h to'o ri utsa'ihi^h. ⁴⁴ Pe nuga dí xi'ah^h gue gui madih^h nú'^h to'o ri utsa'ihi^h. 'Yaph^h Ajuq a da japi nú'^h to'o tsañ'ah^h. 'Yø'tuah^h ra hñ^a nú'^h to'o utsa'ihi^h, ne 'yapabih^h Ajuq a po nú'^h to'o nøñ'ah^h ne ec'ah^h. ⁴⁵ Ngue'q nu'b^h gui øth^h njab^h, nu'b^h ha, grí hñat's'ihi^h Ajuq a ra Dada bí 'bui mahets'i nú'q a to'o ri japi da bøxa ra hyadi pa ya hoja*l*'i ne pa ya ts'o'm^hui, ne ri japi da 'uaj pa ya hoja*l*'i ne pa ya ts'o'm^hui. ⁴⁶ 'B^h grí madih^h hønse nú'^h to'o ri ma*l*ah^h, ne nu

ma'ra ya ja'i hingrí mǎdihu, hinte ma thaha ma gui hñanihu. ¿Ha gue hingui øt'a njabu ya ts'o'mai gá ja'i nehe? ⁴⁷ 'Bu honse ri cuhu guí zenguahu ne nu ma'ra ya ja'i hingui umfu ra nzengua, ¿te ma hño guí øthu 'bu? ¿Ha gue hingui øt'a njabu nehe nú'u hingyá gamfri? ⁴⁸ Mahyoní gui hñoja'ihu con gatho ri miqu'eihu, ngu Ajuq ra Dada bí 'bui mahets'i ra hoja'i con gathoguihu.

6

Ra Jesu bi ma de ya hogu 'befi

¹ 'Yøthu ya hogu 'befi, pe oguí øthu pa gui pønga ri hmihu, ngue'lq 'bu gui øthu njabu, hinte ma thaha da 'ra'ahu Ajuq ra Dada nú'q bí 'bui mahets'i. ² Hangue ora guí uñhu 'nara mfats'i pa ya hyoya, oguí xiphu ma'ra te xcá øthu ngu øt'a ya 'ñets'i. Nú'u ne dra zant'ua ra trompeta ja yá thandi, ja ya nijq ne ja ya tai pa da pønga yá hmi. Xi majuqni dí xi'ahu gue nu'u øt'a njabu ya bi hñanga yá thaha, hangue ya hinte ma thaha tø'mi. ³ Pe nu'ahu, 'bu gui uñhu 'nara mfats'i pa ya hyoya, osti padí ri 'yehu ra ngaha te pe ri 'ñeihu. Pasehehu, oto xqui petuahu. ⁴ Ha masque mant'agui gui unga ri mfats'ihu, pahu gue Ajuq ra Dada handi te xcá øt'ehu mant'agui, y nu'q ma da gu't'ahu, pe hindu gu't'ahu mant'agui.

Ra Jesu bi 'ñudi hanja da t'apa Ajuq

(Lc. 11:2-4)

⁵ Ora guí aphu Ajuq, oxqui 'yaphu ja yá thandi ya ja'i ngu øt'a ya 'ñets'i pa da pønga yá hmi. Nu'u ri ho da 'yapa Ajuq má 'bai ja ya nijq ne ja ya tai. Xi majuqni dí xi'ahu, ya bi hñanga yá thaha,

hangue ya hinte ma thah^q tø'mi. ⁶ Pe nu'ah^q, ora guí aph^q Aju^q, c^uth^q mbo ri nguh^q ne gui cot'a ri gosthihu, ne njab^q h^q, gui 'yaph^q Aju^q ra Dada nú'^q 'b^ui hab^q hindi hnequi. Y nu'^q da 'yøde nú'^q guí aph^q mant'agui, ne ma da gu't'ah^q, pe hindma da gu't'ah^q mant'agui.

⁷ Ora guí aph^q Aju^q, oxi xqui yoptah^q ya noya ngu øt'a nú'^q ma'ra ya ja'i hingyá gamfri, ngue'^q nu'^u hu yá mui gue 'bu da 'yøt'a njab^q, Aju^q da 'yøde ne da umbabi nú'^q adi'^u. ⁸ Pe nu'ah^q oxqui ma gui njah^q nge'^q Aju^q ra Dada ya padite øt'ah^q ra 'bedi. ⁹ Nu'ah^q 'yaph^q Aju^q njaua: Ma zi Dada'ihe guí 'b^ui mahets'i,
drá nsunda ri m^{aq}aca thuhu.

¹⁰ Bá ehe gui nd^qa,
ne dá t'øt'a ri paha nuua ja ra ximhai ngu bí t'øt'e
nub^q mahets'i.

¹¹ 'Racje te ga tsuhe nuby^q rapaya.

¹² Ne pungaguihe ma thaihe ngu dí pumbahe nehe
nú'^u to'o tucje.

¹³ Ne oxqui hocje ga øthe ya ts'oqui. Ñangaguihe
de ra nts'o,
ngue'^q go gue'e grá nd^qa, ne ja ri ts'edi ne ri nsunda
pa nzantho. Njab^q gue'a.

¹⁴ Nu'b^q gui pumbah^q nú'^u to'o øt'ah^q ra
nts'o'm^ui, Aju^q ra Dada bí 'b^ui mahets'i nehe ma
da pun'a ri ts'oquih^q. ¹⁵ Pe 'bu hingui pumbah^q
nú'^u to'o øt'ah^q ra nts'o'm^ui, nu'b^q nixi Aju^q ra
Dada hindu pun'a'ih^q ri ts'oquih^q nehe.

Ra Jesu bi m^{aq} de ra ayuno

¹⁶ Ora grí ayunah^q, oguí øt'eh^q co ra dum^ui ngu
øt'a ya 'ñets'i pa da f^{aq}di gue ri ayuna. Maju^qani dí

xi'ahu gue ya bi hñanga yá thaha, hangue ya hinte ma thaha to'mi. 17 Pe nu'ahu, ora grí ayunahu, eca ri ñaxuhu ne xaca ri hmihu ngu xcá nzaihu, 18 pa hinda faqdi ua grí ayunahu. Honse Ajua ra Dada nú'a 'bu*i* habu hindi hnequi, go gue'a da baqdi nú'a guí ðt'asehehu. Nu'á go handi nú'a guí ðthu mant'agui, y ma da gu't'ahu, pe hinda ma da gu't'ahu mant'agui.

*Pe'tsa ri hñohu nuni mahets'i
(Lc. 12:33-34)*

19 Oguí nehu gui pe'tshu ndunthi ya hñó nuua ja ra ximhai habu da zip'ahu ya zu'ue ne da dec'ahu ra mboxcua ne da bep'ahu ya be. 20 Pe'tsa ri hñohu nuni mahets'i habu bí jo'o ya zu'ue, ne otho ra mboxcua, nixi ya be hinda za da yat'ini da bep'ahu. 21 Ngue'a habu guí pe'tsa ri hñohu, ja guehni oda ri mfenihu.

*Ra ñot'i de ma ndo'yohu
(Lc. 11:34-36)*

22 Nuri dahu go gue'u di yot'a gatho ri ndo'yohu. Hangue nu'bu ri dahu 'bu*i* xá hñó, nu'bu di yot'a xá hñó gatho ri ndo'yohu. 23 Pe nu'bu ri dahu hingui 'bu*i* xá hñó, nu'bu gatho ri ndo'yohu 'bu*i* ja ra 'bexuu*i*. Nehe guí njahubu guí 'bu*h*u ja ra 'bexuu*i* 'bu*h*u hinguí huxa ri thandihu xá hñó ja Ajua.

*Hingui tsa to da mepa yoho ya hmu
(Lc. 16:13)*

24 Hinda za gui pephu yoho ya hmu, ngue'a njabu 'na grí utsahu ha nu ma'na guí madihu, y 'na de gue'u guí pephu xá hñó ha nu ma'na hina. Njabu nehe hinda za gui pephu Ajua 'bu*h*u honse oda ri mfenihu ya hñó de ra ximhai.

*Ajuq su gatho yá b̄atsi'q
(Lc. 12:22-31)*

²⁵ Hangue dí xi'ah^u oguí tu ri m̄uih^u 'b^u othro te
gui tsih^u ne 'b^u othro te gui hyeh^u, ngue'a ma'na
ri muui da 'yoda ri mfenih^u Ajuq que da 'yoda
ri mfenih^u nú'a te gui tsih^u ne nú'a te gui hyeh^u.
²⁶ Hyanthmah^u ya zi ts'ints'^u, nu'u hingui pot'i nixi
xofo ni pe'tsa yá 'me'tsi, pe Ajuq ra Dada go gue'a
umbi te da zilu. Xihma'l ih^u, ¿ha gue hingue ma'na
gyá hm̄adih^u que gue'^u? ²⁷ ¿To'o 'na de gue'ah^u
tsa gui japh^u ma'na strá hñets'i ri ndo'yoh^u co ri
mfeniséh^u? Jo'o ni 'na.

²⁸ Nu'bá, ¿hanja guí tu ri m̄uih^u 'b^u othro te
gui hyeh^u? Hyanth^u hanja gra nhye ya zi døni 'bai
ja ra mbonthi y jo'o to'o ri jamasu. Nu'u hindi
mp̄efi nixi tu yá m̄ai. ²⁹ Dí xi'ah^u gue nixi ra nda Salomó masque mi he ya hogá he ne xi mi jababi,
pe hints'^u mi hnequi mahotho'a ngu ya zi døni.
³⁰ 'B^u Ajuq hetá ya døni de ra mbonthi nú'u xá
nc'amibya pe dixudi ya da 'yot'i nep^u da ts'at'i, xi
nu'ah^u, ¿hanja hinguí camfrih^u gue Ajuq ma'na da
jamasu'ih^u que ya døni? ³¹ Hangue odi tu ri m̄uih^u
gui 'ñeñh^u: "¿Te ga tsih^ubya? o ¿te ga heh^ubya?"
³² Ngue'a nuya 'ñagamfri nzantho tu yá m̄ai 'b^u
othobi te da zi ne te da hye. Pe nu'ah^u odi tu
ri m̄uih^u, ngue'a Ajuq ra Dada bí 'b^u mahets'i ya
go pa'a te gatho ølt'ah^u ra 'bedi. ³³ Hyoñh^u 'met'o
hanja da za gui 'buh^u xá hñó ja rá hmanda Ajuq
ne gui 'yoh^u ngu nú'a ri ho'a, y njab^u Ajuq hindá
'be't'ah^u gatho nú'a te guí hoñh^u. ³⁴ Hangue oguí
tu ri m̄uih^u de nú'a te da 'ñe'ah^u dixudi, nguetho
nu'b^u gui pahmáh^u te 'b^u gui thoh^u dixudi, nu'bá

ma'na da du ri maihu, ngue'qa hyastho dí thohu te dí thohu.

7

Ogui 'yøhu ri miqu'eihu
(Lc. 6:37-38, 41-42)

¹ Oguí 'yøhu ri miqu'eihu pa njabu hinto da 'yø'a'ih nehe. ² Ngue'qa 'bu guí 'yøhu ri miqu'eihu, nu'bá Ajuq ma da hñap'ahu nguenda de gatho nú'q ri 'ñótehu ne hinda yo rá mai'q de gue'ahu. ³ Nu'ahu guí 'yøhu de nú'q øt'a ri miqu'eihu, ¿hanja hingo guí jamasuhu nú'q te guí øtqu'ehu? Nu'ahu go guí hanthu nura t'uca paxi o ja rá da ri miqu'eihu, ¿hanja hingo guí hanthu nú'q ra xeca za o ja ri dahu? ⁴ ¿Hanja da za gui 'ñemfu ri miqu'eihu: "Hoqui ga hap'a ra paxi o ja ri da," 'bu hingo xcá hah'u 'met'o nú'q ra xeca za o ja ri dahu? ⁵ Nu'ahu gyá 'ñets'ihu, go da hñaihu 'met'o nú'q ra xeca za o ja ri dahu, pa njabu ma'na gui hyanthu xá hño pa gui hñamfu nú'q ra paxi o ja rá da ri miqu'eihu.

⁶ Oxqui umfu ra maca noya nú'u ya ja'i hingui pa da su, ngue'q nu'u nja ngu ya zate tsat'yo ne da 'yø't'ahu ra nts'o'mai, nehe nja ngu ya ts'adi ts'ontho nú'q t'umbi.

'Yadihu ne da t'a'ahu
(Lc. 11:9-13; 6:31)

⁷ 'Yadihu ne da t'a'ahu. Hyonihu ne gui tsadihu. Oxqui tsaya gui 'yapabihu Ajuq y nu'q ma da 'yøde ri nt'adihu. ⁸ Ngue'q nu'q tó'o adi da t'umbabi, ne nu'q tó'o honi da zadi, y nu'q tó'o apabi Ajuq da 'yøtua rá nt'adi.

9 ¿To'o 'na de gue'ah^u nú'ah^u gyá dadah^u 'bu ri batsih^u da 'ya'ah^u 'nara thuhme y go gui umf^u 'nara do? Jo'o. **10** ¿O 'bu da 'ya'ah^u 'nara huá y go gui umf^u 'nara qu'eñ^a? Hina ¿ngue h^a? **11** Tsatho nu'ah^u xi gyá ts'o'muih^u pe guí pah^u gui umf^u te da zi xá hñó ri batsih^u, xihmá Ajuq ra Dada bí 'bai mahets'i, ¿ha gue hindá 'ra'ah^u gatho nú'q xá hñó 'bu gui apabih^u?

12 Nu'a guí nehu da 'yø't'ah^u ya ja'i, 'yø'tuah^u njab^u nehe'u. Guehna m^anga njab^u nú'q bi 'yofo ra Moise ne nú'q bi 'yofo nú'u ma'ra yá 'mehni Ajua.

*Cuthu ja ra ts'i'ma gosthi
(Lc. 13:24)*

13 Cuthu ja ra gosthi nú'q xá nts'i'mi pa grí maha hab^u ja ra te pa nz^antho. Ngue'q nu'u tó'o cut'a ja ra gosthi xá nguni gue'^u rí ma ja ra nidu, y nura 'ñu de nú'q ra gosthi'q xi rá nguni, y ndunthi to'o cut'a ja nura gosthi'q. **14** Pe xi rá nts'i'mi nura gosthi hab^u cut'i nú'u to'o rí ma ja ra te, y nura 'ñu de nú'q ra gosthi'q xi rá nts'i'mi, ha ts'utho nú'u to'o cut'a ja nura gosthi'q.

*Ya 'bai gá za faditho po yá fruta
(Lc. 6:43-44)*

15 Jamasuh^u hindá ts'oc'a ri mfenih^u nú'u ri 'ñet'a m^efi de Ajuq, nú'u ma da 'ñep^u pa da ne da hya'ah^u, ngue'q nu'u ri 'ñet'a hoja'i ne ri 'yo ngu ya zi d^eti, pe de mbo yá mfení nja ngu ra dumanthuhu gá mi'ñó. **16** Nu'ah^u ma gui pah^u to'o'u ngue'q da hnequi ja yá ts'o'b^efi øt'e'u. Ngue'q nuya ts'o'mui hingui tsa da 'ñudi ya hoga 'b^efi, nja ngu ya xin'mini hingui tsa da unga ya obxi, ne ya

'bint'o hingui tsa da unga ya igo. ¹⁷ Gatho ya hoga 'bai gá za unga ya hoga fruta, pe nuya ts'o 'bai gá za hingui tsa da unga ya hoga fruta. ¹⁸ Y'nara hoga 'bai gá za hingui tsa da unga nú'q hingrá hoga fruta, nixi nú'q hingrá hoga 'bai gá za hingui tsa da unga ya hoga fruta. ¹⁹ Y gatho nuya 'bai gá za hingui unga ya hoga fruta ma da ts'et'i ne da ts'at'i. ²⁰ Y njabu ma gui pahu to'o gue'u ri 'ñet'a mafi de Ajua co nuyá ts'o bafi di øt'e'u.

*Hinga gatho ya ja'i ma da yut'a habu bí manda Ajua
(Lc. 13:25-27)*

²¹ 'Bui ndunthi to'o engagui: "Ma zi Hmu'i, ma zi Hmu'i", pe nu'q hinda za da yut'a mahets'i habu bí manda Ajua ma Dada 'bu hinda 'yø'tua rá paha'q. ²² Nu sta zø rá ngats'i ra pa ndunthi ma da 'ñengagui: "Ma zi Hmu'ihe, ma zi Hmu'ihe, nuje dá xañhe ri noya, ne co ri ts'edigue dá eñhe ya ts'ondahi, ne co ri ts'edigue dá øthe ndunthi ya danga nt'udi." ²³ Pe nuga ma ga thatuabi'u ne ga embabi: "Hinstá pa'agahu, 'uehu de gueque nú'ahu gyá ts'oja'ihu."

*Ra 'bede de yoho ya 'ñøhø bi hyoca 'ra 'nayá ngu
(Lc. 6:47-49; Mr. 1:22)*

²⁴ Nu'q tó'o da'yøde nuya ya noya dí xi'ahu ne da'yøt'e njabu, nú'q ri nhycuaui 'nara ja'i xi bi nja rá mfeni bi hyoca rá ngu ja ra medo. ²⁵ Ne 'mefa bi da ndunthi ya dø'ye, bi zø ya nzøthe, bi nja ndunthi ya bunthi, pe nurá ngu'q himbi yøt'e ngue'q xqui hyoca ja ra medo. ²⁶ Pe nu'q tó'o da'yøde nuya ya noya ne hinda 'yøt'e, nú'q ri nhycuaui 'nara ja'i nú'q bi 'ñotho rá mfeni bi hyoca rá ngu ja ra 'bomu.

27 Ne 'mefa bi da ndunthi ya da'ye, bi zø ya nzøthe, bi nja ndunthi ya bænhi, nepu nurá ngu'q bi yøt'e ne bi 'medi gatho.

28 Ha nu mi uadi ra Jesu bi mængä nya ya noya, nya ja'i xi bi 'yø nts'edi de nú'q xqui xipabi'q,
29 ngue'q mi zofo'q co rá ts'edi Ajuq, hingue ngu mi øt'a ya xahnate de ra ley.

8

*Ra Jesu bi 'yøthe 'na mi henga ra lepra
 (Mr. 1:40-45; Lc. 5:12-16)*

1 Nu mi gai ra Jesu de ja ra t'øhø habu mi utuate, xi bi dëna ndunthi ya ja'i. **2** Ne bi nthëui 'nara ja'i mi tsu 'nara hñeni rá thuhu ra lepra nú'q tsit'atho ra ngø. Nura ja'i'q bi ndandiñahmu ja rá ua ra Jesu ne bi 'ñembi:

—Ndada, 'bu gui nehmä, da za gui 'yøthegui.

3 Nu'bá ra Jesu bi hñuxa rá 'yø ne bi 'ñembi:

—Hahä dí ne ga øthe'i, y ya gá ñani.

Y ngu bi uadi bi mængä njabu, 'bestho bi ñani ra da'thi. **4** Nepu ra Jesu bi 'ñembi:

—Oto xqui ma gui xipi. Rí ma ja ra nija ha, pa da hyant'a ra macja, ne gui unga ri 'baha nú'q bi mængä ra Moise, pa njabu da bædi ya ja'i gue ya xcá ñani.

*Ra Jesu bi 'yøthebi 'nará 'bego 'nara nda gá soldado me Nroma
 (Lc. 7:1-10)*

5 Nepu ra Jesu bi yøt'i ja ra hnini Ncapernau y ja bi nthëuini 'nara nda gá soldado de ra hai Nroma.

6 Y nura nda'q bi bætebi ra Jesu ne bi 'ñembi:

—Ndada, 'nama 'bego bi nts'onate ne hingui tsa da 'ñani, ne xi ts'i'ti.

⁷ Nu'bá ra Jesu bi d̄atuabi ne bi 'ñembi:

—Maha, ma ga øthe.

⁸ Nu'bá nura nd̄a gá soldado bi datui ne bi 'ñembi:

—Hina, hiní 'ñepcagui gui cat'a mbo ma ngu. Nugui nu'q dí padí gue hønse co ri noya gui ma, numa 'bego da ñani. ⁹ Ngue'q nugui 'bui to'o ri mandagui nehe, pe nequi drí manda. Dí pe'tsa ya soldado ja ma hmanda, y 'bu ga emba 'na de gue': “Rí mani”, da ma, o 'bu ga emba ma'na: “Bá ehe”, nu'á da 'ñehe. Ha nu'bu ma 'bego ga embi: “Pe nuna 'befina”, nu'á da mafi.

¹⁰ Mi 'yøde njabu ra Jesu xi bi 'yø ndunthi ne bi 'ñembabi nú'q mri deni:

—Majuani dí xi'ah, nugui hinstá tsadi ni 'nara me Israel nú'q xi di ja rá jamfri ngu nura jamfri pe'tsa nuna 'ñøhøni. ¹¹ Dí xi'ah gue ndunthi ya ja'i maxøgue ra ximhai nú'q hingyá me Israel ma da yut'a mahets'i habu bí manda Ajuá ne da hñu ja ra mexa mahyegui co ra Abrá, co ra Isaac, ne co ra Cobo. ¹² Pe ya me Israel nú'q rí 'ñepa hmähä da hñu ja ra mexa, Ajuá hinda ma da hopi da yut'a mahets'i. Nu'á ma da nja, ma da mæhni'q ja ra 'bexuui, y nuni ja di zohmäni ne ja di gusthmäni yá ts'i.

¹³ Nepu ra Jesu bi 'ñemba ra nd̄a gá soldado:

—Rí ma ri ngu ngue'a nuri jamfri xa muui ndunthi, ne xa njabu ngu xcá ne.

Y nurá 'bego ra nd̄a gá soldado 'bestho bi ñani nura ora'q.

*Ra Jesu bi 'yøthebi rá to ra Pedro
(Mr. 1:29-31; Lc. 4:38-39)*

14 'Mëfa de gue'á ra Jesu bi ma ja rá ngu ra Pedro,
y ja mi 'bënini rá to ra Pedro mi umba ra nzø.
15 Nepu ra Jesu bi hñu'tsua rá 'yε y 'bestho bi tsaya
ra nzø mi tsüdi. Nepu 'bestho bi nangui ra 'behñä
ne bi hyocui te bi zi'á.

*Ra Jesu bi 'yøthe ndunthi ya da'thi
(Mr. 1:32-34; Lc. 4:40-41)*

16 Ya de mi put'a nde ra Jesu bá ts'impabi ndunthi ya da'thi, 'ra mi pe'tsa ya ts'ondähi. Y co 'nada ra noya bi mä bi 'yënga nú'á ya ts'ondähi mi pe'tsi'á, ne bi 'yøthe gatho nú'á to'o mi hñeni.
17 Gatho nuya bi 'yøt'a ra Jesu pa bi nja ngu nú'á xqui manga maya'bü ra bëdi Isaíá ja ra Mäca T'ofó bi 'ñena: "Nu'á go gue'á bi hñäga ma hñenihu, ne bi hñäasca gatho ma uguihu."

*Yoho ya ja'i to'o mi ne da dëna ra Jesu
(Lc. 9:57-62)*

18 Ne 'mëfa bi hyanda ra Jesu ndunthi ya ja'i xqui the'tsi'á. Nu'bá nu'á bi 'ñemba yá nxadi:

—Maha ri'nandi ra ndehe.

19 Y ante da ma'á, 'nara xahnate de ra ley bi joni habü mi 'bai ra Jesu ne bi 'ñembabi:

—Xahnate, nugui dí ne ga tén'a'i pa habü gatho gui ma ga ma nehe.

20 Ra Jesu bi dätui bi 'ñembi:

—Ya haho ja yá hñädo, ne ya ts'ints'á ja yá 'bafi, pe Nú'á To'o bi e bi Nja'i othro ni habü da me rá ñaxu.

21 Nepu 'na de yá nxadi ra Jesu bi 'ñembi:

—Ma zi Hmu'i, 'raca nsəqui ga ma ga agui ma dada, nepu ga pengui ga ten'a'i.

22 Ra Jesu bi dətui bi 'ñembi:

—Bá ehe tengagui, tsopu nú'u xa du go dá 'yagui nú'u yá mil'ñagamfriui.

*Ra Jesu bi japi bi tsaya ra bənθi
(Mr. 4:35-41; Lc. 8:22-25)*

23 Nepu de gue'a ra Jesu bi bøxa ja ra motsa co yá nxadi pa bi ma ri'nandi ra ndehe. **24** Ne de mi 'yo'u ja ra ndehe mi dəmfri'u bi nja 'nara dəŋga bənθi xi nts'edi asta mi ne da pənts'a ra motsa ne mi tonts'a ra dehe pa mbo. Ha nura Jesu mi aha. **25** Nu'bá yá nxadi 'bestho bi ma bá ats'i ne bi 'ñembi:

—Ma zi Hmu'ihe, ñəngaguihe ngue'a ya ma da mpənts'a ra motsa mbo ra dehe.

26 Y nu'á bi 'ñembabi'u:

—¿Pa te guí tsuhu? ¿Ha gue otho ri jamfrihu?

Nu'bá ra Jesu bi 'mai pa bi zai ra bənθi ne ra ndehe. Y 'bestho ra ora'a bi ntsaya. **27** Nu mi hyanda njabu yá nxadi xi bi 'yø ne mi 'ñembi'u:

—¡Te ma ts'edi həní gue asta ra ndəhi ne ra dehe øtua rá noya!

Ra Jesu bi 'yəmbaya ts'ondəhi yohoya 'ñøhø myá me Gadara

(Mr. 5:1-20; Lc. 8:26-39)

28 Nepu bi zønga ra Jesu ri'nandi ra ndehe co yá nxadi ja 'nara hai rá thuhu Gadara, y ja bi nthəuini yoho ya 'ñøhø bi bønga habu mi ja ya nt'agui. Nú'u ya 'ñøhø'u mi pe'tsa ya ts'ondəhi xi xmá nts'o, ha xi mi pite ndunthi, nixi mi tsa to da 'ranga nú'a ra

'ñu'q̥ habu mi 'b̥u'. ²⁹ Nuya 'ñøhø'bi ña nts'edi ne bi 'ñemba ra Jesu:

—¿Te guí hongua habu dí 'b̥uhe nú'i Jesu rá T'u'i Ajuq̥? Hingui tsøta ra ora pa gui huatcahe, nu'bá ¿hanja xcá ehe gui xaxcahe?

³⁰ Guetbu de guehni mi 'yoní 'na tax'o ya ts'udi mi ñuni. ³¹ Y ya ts'ondahi bi 'yapa nsəqui ra Jesu ne bi 'ñembi:

—'B̥ ma gui 'yenje de guecua, 'racje nsəqui ga cuthé ja nuyu ya ts'udi bí 'yoní.

³² Nu'bá ra Jesu bi 'ñembi:

—Haha, rí maha, ja da bá cuthuni.

Nu'bá 'bestho ya ts'ondahi bi bøni de nú'u yoho ya 'ñøhø ne bi ma bá cùt'a ja ya ts'udi. Nepu nura ora'q̥ gatho ya ts'udi bi nest'ihi bi hñøt'a ja 'nara ma'ye pa bi ma bá zo ja ra ndehe y gatho bi jat'i.

³³ Y nuya mapts'udi bi nest'ihi co ra ntsu asta bi zønga ja ra hnini ne bi xipa ya ja'i te bi 'yø'tua ra Jesu nú'u yoho ya 'ñøhø xqui 'yembabi'bi ya ts'ondahi. ³⁴ Nu'bá gatho ya mengu de nú'a ra hnini'q̥ bi ma bá c'a'tsa ra Jesu pa bi 'yapa ra favo da ma de guehni pa da ma ma'na ra hnini.

9

*Ra Jesu bi 'yøthe 'nara da'thi himi tsa da 'ñani
(Mr. 2:1-12; Lc. 5:17-26)*

¹ Nu'bá ra Jesu bi yopa bøxa ja ra motsa ne bi 'raxy ri'nandi ra ndehe pa bi yopa menga ja rá hai. ² Mi zønga rá hai bi ts'i'tsua 'nara 'ñøhø mrá ts'onate himi tsa da 'ñani ne xqui t'ents'a ja 'nara 'bebo. Y nu mi hyanda ra Jesu gue xi mi ja yá jamfri nú'u ya ja'i to'o mi ndude ra da'thi, nu'bá bi 'ñembabi ra da'thi:

—Ma zi t'ʉ'i, johyabya ngue'a ya stá pun'a'i ri ts'oqui.

³ Nu'bá nu 'raya xahnate de ra ley mi 'bʉhni bi mʉdi bi benga ya ts'omfeni ne mi 'ñémbi 'na ngu ma'na: "Nuna 'ñøhøni ri 'ñet'a Ajuq." ⁴ Ra Jesu bi bɑtho nú'q mi beñ'ʉ y bi 'ñembabi:

—¿Hanja guí beñhʉ nú'ʉ ya ts'omfeni de guequi?
⁵ Pa guequi hinte rá hñei ga pumba yá ts'oqui nuna 'ñøhø nixi pa ga embi: "Nangui ne 'ñó". ⁶ Pe pa gui pahʉ gue Nú'q To'o e bi Njá'i ja rá ts'edi nuua ja ra ximhai pa da pumba yá ts'oqui ya ja'i, ma ga øt'a njaua pa gui pahʉ.

Nepʉ bi 'ñemba nú'q ra da'thi:

—Nangui, jʉxa ri mfidi rí ma ri ngu.

⁷ Nu'bá ra da'thi 'bestho bi nangui bi ma rá ngu.
⁸ Y mi hyanda ya ja'i nú'q bi nja, nu'á xi bi 'yø, ne bi xøcambeni Ajuq ngue'a nú'á xqui umba ra ts'edi 'nara ja'i pa bi 'yøt'e njabʉ.

*Ra Jesu bi zofo ra Mateo pa drá nxadi
 (Mr. 2:13-17; Lc. 5:27-32)*

⁹ Nepʉ ra Jesu bi ma de guehni y bi hyanda 'nara 'ñøhø rá thuhu ra Teo mrá nguxbojá mi hudi ja rá mexa. Y ra Jesu bi 'ñembabi:

—Bá ehe tʉngagui.

Nepʉ ra Teo 'bestho bi 'mai ne bi dəni'q.

¹⁰ Nepʉ ra Jesu bi ma ja rá ngu ra Teo ne ja bi hñudini bi ñuniui yá nxadi co ma'ra ya 'ñatsa nguxbojá ne ma'ra ya ts'oja'i xqui zønini. ¹¹ Y mi hyanda ya fariseo gue ra Jesu bi hñuhui bi ñuniui ya ts'oja'i, nu'bá nuya fariseo'ʉ bi 'yambabi yá nxadi ra Jesu ne bi 'ñembabi:

—Xi ri xahnateh^u ¿hanja ri ñuniui gatho nuy^u ya ts'oj^a'i?

¹² Nu mi 'yode ra Jesu bi m^anga njab^u ya fariseo, nu'b^u bi 'ñembabi:

—Nura ja*'i* hinte ma hñeni pe'tsi hingui øt'a ra thoni pa ra 'ñethi, pe nu'^u tó'o ri hñeni ha^u, honga ra 'ñethi. ¹³ Rí ma gui nxadih^u pa gui pah^u te m^anga ja ra Ma^ca T'ofo nu hab^u bi 'ñena Aju^a: “Nugui ma'na dí ne gui mp^e'tsuah^u ra nthecate 'na ngu 'na que gui tsincah^u ya mbo'ni pa gui hyoh^u gui 'bahaguih^u.” Nugui hinstuá ehe pa ga zofo ya hoja*'i*, nugui stuá ehe pa ga zofo ya 'yø't'ats'oqui pa da ñobri'^u.

Ra Jesu bi t'ambabi de ra ayuno

(Mr. 2:18-22; Lc. 5:33-39)

¹⁴ Nep^u de gue'a yá nxadi ra Xuua Xi'tsate bi 'ñehe bi 'yambabi ra Jesu ne bi 'ñembabi:

—¿Hanja nuje ne ya fariseo dí ayunahe ndunthi ya i'qui, ha nuri nxadigue hinhya'm^u ri ayuna'^u?

¹⁵ Y ra Jesu bi 'ñembi:

—'B^u da nja 'nara nthati ne ra n^avio da mbitabi yá amigo, nuyá amigo rí 'ñepi da johyauí ra n^avio ne hinda du yá m^ai. Nehe numa nxadi nja ngu nuyá amigo ra n^avio. Pe sta zø ra pa ga ma de guecua, nu'b^u ha^u, da za da ayuna ma amigo co ya dum^ai.

¹⁶ Hinxá hñó da 'bø'ta 'nara z^εdu tu co 'nara 'ra'yo dutu, ngue'a 'mefa da nunts'a ra 'ra'yo dutu ne da g^ut'a ra z^εdu tu, nep^u njab^u ma'na da nt^ung^a ra z^εdu tu. ¹⁷ Nehe hinxá hñó da sit'a ra vinu ja 'nara z^εbota, ngue'a nu'b^u di tsedi ra vinu, nu'b^u da nt^ung^a ra z^εbota ne nú'a te di po da mfani ne ma'na da ts'oca ra z^εbota. Hangue mahyoní da

sit'a ra vinu ja 'nara 'ra'yo bota pa njabu masque xi di ja rá ts'edi ra vinu, hinda ntúnga ra bota.

*Bi ñani rá t'ixu ra Jairo, nehe bi ñani nú'a ra
'behña bi danba rá he ra Jesu
(Mr. 5:21-43; Lc. 8:40-56)*

¹⁸ Ngu bi uadi bi manga njabu ra Jesu, bi zøhø habu mi 'bai'a 'nara nda de ja yá nija ya xodyo, ne bi ndandiñahmu ne bi 'ñembi:

—Dá e ga xil'i gue ja ts'u rí du ma t'ixu. Hangue dí bante'i gui ma gui hñu'tsua ts'u ri 'ye pa da yopa nte.

¹⁹ Nu'bá ra Jesu 'bestho bi ma co yá nxadi ne bi meui nú'a ra ndá'a. ²⁰ Y de mi 'yo'u ja ra 'ñu mi pani 'nara 'behña mi hena 'nara hñeni mi xo'tua ya ji y ya mi pe'tsa 'ret'amayoho njeya mi njabu. Nu'á bi joni ja rá xutha ra Jesu pa bi danbabi rá he. ²¹ Ngue'a mi bense ja rá mfeni nura 'behña'a ne mi ena: "Dí camfri gue 'bu hønse ga thanbabi rá ñani rá he ga ñani 'bestho de ma hñeni." ²² Ha ra Jesu bi mpunts'i bi hyandi ne bi 'ñembi:

—Ma zi t'ixu'i, johyabya ngue'a co ri jamfri xcá ñani.

Y nura 'behña 'bestho bi ñani ra ora'a.

²³ Nepu bi zønga ra Jesu co yá nxadi ja rá ngu nú'a ra ndá ja xqui du rá t'ixu. Y mi 'buhni ya me'mda mi pe'mda, ne ndunthi ya ja*'i* xi mi zoni. ²⁴ Y ra Jesu bi 'ñemba ya ja*'i*:

—Pøñhu ts'u pa thi. Nura nxutsi aha, hingue xa du.

Pe ya ja*'i* mi thentho ra Jesu. ²⁵ Pe ngu bi bøni'u pa thi, ra Jesu bi yat'i habu mi 'benga ra nxutsi ne bi mipa rá 'ye, nepu nu'a 'bestho bi nangu. ²⁶ Y gatho

nú'q̃a ra hai de guehni bi nt̃anga ra noya de nú'q̃a ra nxutsi xqui yopa nte de ra du.

Ra Jesu bi 'yøthe yoho ya goda

²⁷ Nep̃u nu mi ma ra Jesu de guehni, yoho ya goda bi d̃eni'q̃a ne bi ñ̃a nts'edi'ñ̃a bi 'ñ̃ena:

—¡Nú'i rá T'ñ̃i ra nd̃a Davi, pescahe ra nthecate!

²⁸ Pe ra Jesu bi thotho ne bi ma bá c̃ut'a ja 'nara ngu, ha nuya goda bi d̃eni'q̃a y bi yut'iñ̃a nehe. Nep̃u ra Jesu bi 'ñ̃embabi'ñ̃a:

—¿Ha guí camfrih̃a gue da za ga øthe'ih̃a?

Nu'ñ̃a bi 'ñ̃embi:

—Haha, Ndada, da za.

²⁹ Nu'bá ra Jesu bi hñ̃u'tsua rá 'yε ja yá da'ñ̃a ne bi 'ñ̃embi:

—Dá njab̃a ngu nú'q̃a xcá camfrih̃a.

³⁰ Y 'bestho ra ora'q̃a bi xogui yá da'ñ̃a. Nep̃u ra Jesu bi hñ̃u'mba ra hñ̃a ne bi 'ñ̃embi:

—Oxqui ma gui mañ̃h̃a to'o bi 'yøthe'ih̃a.

³¹ Pe nu mi bøni de guehni'ñ̃a bi xipa gatho nuya mengu de guehni gue go ra Jesu xqui 'yøthe'ñ̃a.

Ra Jesu bi 'yøthe 'nara gone

³² Y ngu bi bønga ya goda de guehni, bá ts'impa ra Jesu 'nara gone mi pe'tsa 'nara ts'ondah̃i.

³³ Nep̃u ra Jesu bi 'yεmba nú'q̃a ra ts'ondah̃i mi pe'tsa nura gone, ne nu'ñ̃a 'bestho bi za bi ñ̃a. Nuya ja'i xi bi 'yø, ne mi 'ñ̃embi'ñ̃a 'na ngu ma'na:

—Masque núj̃a go guecj̃a rá hñiniguih̃a Ajua, pe hinhya'm̃a stá hanth̃a 'nara nt'udi xi ra d̃angui ngu nú'q̃a stá hanth̃abya.

³⁴ Pe nuya fariseo bi 'ñ̃ena'ñ̃a:

—Nuní hñ̃anpa rá ts'edi ra nd̃a de ya ts'ondah̃i pa enga ya ts'ondah̃i.

Ra Jesu xi bi hueca ya ja'i

³⁵ Nura Jesu mi 'yo gatho ja ya d^aŋga hnini ne ya t'^uca hnini, ne mi c^ut'a ja ya nija pa ja mi utuateni, ne mi øthe gatho ya da'thi, ne mi zofo ya ja'i mi embi gue ya xqui zøhø ra Nd^a de mahets'i pa da nda. ³⁶ Y mi hyanda ra Jesu gatho nuya ja'i, xi bi huequi'✉ ngue'✉ 'ñena ya zi d^etⁱ jo'o to'o da su y mi tu yá m^uhi ngue'✉ himi p^adi to'o da d^enⁱ'✉. ³⁷ Nu'b^u ra Jesu bi 'ñembabi yá nxadi:

—Maju^uni dí xi'ah✉, nuua xi ja ndunthi ra sofo pe jo'o ya m^efi. ³⁸ Hangue 'yapabih✉ Aju^u nú'✉ to'o rá m^eti nuna ra 'b^efi pa da m^ehna ya m^efi da g^ux^u nuna sofona.

10

Ra Jesu bi zohna nú'✉ 'ret'amayoho yá nxadi

(Mr. 3:13-19; Lc. 6:12-16)

¹ Nu'b^u ra Jesu bi zohna nú'✉ 'ret'amayoho yá nxadi xqui huahni, ne bi umba ra ts'^edi'✉ pa da 'y^enga ya ts'ond^ahi ne da 'yøthe gatho ya hñeni.

² Nuya guehya yá thuhu nú'✉ 'ret'amayoho yá apostol xqui hñuts'i: rá m^udi ra Simu nú'✉ bi hñu'mbabi drá thuhu ra Pedro, ne ra Andre rá cu, ne ra Cobo, ne ra Xuua rá cu, di yoho'✉ yá t'^u ra Sebedeo. ³ Nep✉ ra Lipe, ne ra Tolo, ra Toma, ne ra Teo nú'✉ mrá ng^uxboja, ne nú'✉ ma'na ra Cobo rá t'^u ra Alfeo, ne ra Lebeo nú'✉ bi thu'mbabi nehe ra Tadeo. ⁴ Nep✉ nú'✉ ma'na ra Simu nú'✉ xqui 'ñoui ya cananista, ne ra Juda Iscariote nú'✉ to'o bi da ra Jesu.

Ra Jesu bi m^ehna yá nxadi pa da zofo ya ja'i

(Mr. 6:7-13; Lc. 9:1-6)

5 Nu'bá gatho nú'ʉ 'rət'amayoho yá nxadi ra Jesu bi məhni ne bi 'ñembí'ʉ:

—Nubyá oxqui ma gui zohʉ nú'ʉ hingyá me Israel, nixi ya me Nsamaria. **6** Rí maha go da bá zohʉ ya me Israel nú'ʉ go gue'ʉ rá hnini Ajuá xa 'mədi ngu ya zi dəti. **7** Rí maha gui umfʉ nt'ðe gue ya xa zəhø ra Ndə de mahets'i pa da ndə. **8** 'Yøthehʉ nú'ʉ to'o di tsʉ ra lepra, ne nú'ʉ di pe'tsa ma'ra ya hñeni, ne japhʉ da nte ma'na'qui nú'ʉ xa du, ne 'yəmbahʉ ya ts'ondahí nú'ʉ to'o di pe'tsi. Ngu stá 'ra'athohʉ nuna ts'edina, njabʉ nehe ma gui fats'ithohohʉ ya ja'i.

9 Oxqui ma gui həxhʉ ra bojə pa ja ra 'ñu, nixi ra t'axi nixi ra oro nixi ra cobre. **10** Ne oxqui həxhʉ ni 'nara 'bats'i, ni ri mponga dutuhʉ ni ri mponga zəxthihʉ nixi ri bordohʉ, ngue'ɑ ra məfi rí 'ñepi da t'umbabi nú'ɑ te ø'tua ra 'bədi.

11 Ne nu xcrí tsøñhʉ ja 'nara danga hnini o 'nara t'ʉca hnini, gui hyoñhʉ 'nara ja'i nú'ɑ dra hoja'i, ne ja gui 'bəhʉni ja rá ngu'ɑ asta hingui pøñhʉ de nú'ɑ ra hnini'ɑ. **12** Y nu xcrí cəthʉ ja nú'ɑ ra ngu'ɑ, gui 'yapabihu Ajuá da jəpi nuya mengu de nú'ɑ ra ngu'ɑ. **13** 'Bʉ nuya mengu de nura ngu'ɑ da 'ra'ahʉ ntsaya, nu'bá Ajuá ma da jəpi'ʉ. Pe nu'bʉ hinda 'ra'ahʉ ntsaya, Ajuá hinda ma da jəpi'ʉ. **14** 'Bʉ ni 'nara mengu de nú'ɑ ra hnini'ɑ hinda gamfri nú'ɑ gui xiphʉ ne hinda hñuxa nt'ðe, nu'bá pøñhʉ de nú'ɑ ra ngu'ɑ o de nú'ɑ ra hnini'ɑ ne gui fe'ma ri uahʉ pa da hyø nú'ɑ ra hai xa nthu'ti de nú'ɑ ra hnini'ɑ. **15** Majuəni dí xi'ahʉ, ra pa de ra ngaxhmai nú'ɑ ra hnini hinda hñuxa nt'ðe nú'ɑ gui xiphʉ, ma'na ma da ndəngui yá ts'oqui nura hnini'ɑ que ra hnini Sodoma ne Gomorra.

Ya nt'ntsate ne ya nts'o'mui

¹⁶ Nubyá dí pεhn'a'iħħ guia maha guia 'yohħħ ħnu ja zi dëti madetho ja ya zate. Hangue xi da nsuhħ ħnu 'nara qu'eñä, pe ogui ǿthħ ra nts'o'mui, njahħ ħnu 'nara zi domitsu hingui ǿt'a ra nts'o'mui. ¹⁷ Ne xi da nsuhħ, ngue'q ya ja'i ma da zix'ahħ ja ya ts'utbi, ne ma da zix'ahħ ja yá nija'u pa ja dí nap'a'iħħni. ¹⁸ Nú'ū ma da zix'ahħ ja ya ts'utbi y asta ja ya dħanga ndaq po rá nguecagui. Hangue njabħ da za guia damajuaniħħ de guecagui ja yá thandi ja ndaq ne nú'ū hingyá me Israel. ¹⁹ Nu sta ts'ix'ahħ nts'ahħni, osta ma da du ri muiħħ de nú'q te ma guia mäñħħ, nixi guia beñħħ 'met'o nú'q ma guia mäñħħ, ngue'q nura ora ma guia ñaqħħ, Ajuq go da 'ra'ahħ ya noya. ²⁰ Nu'ahħ hingo ma guia ñaqseħħ; nurā Maċca Ndahi Ajuq ra Dada go gue'q ma da xi'ahħ te ma guia mäñħħ.

²¹ Nuya pa'u nuya ja'i ma da 'ñħtsas-eui yá cu ne da da pa da tho. Ya dada ma da da yá bătsi y ya bătsi ma da nō'tua yá dada, ne da da pa da tho nehe. ²² Gatho ya meximħai ma da ħtsa'iħħ ngue'q guia mäñħħ ma noya. Pe nu'q tó'o da zeti asta rá ngats'i, nú'ā go gue'q da mpøħħ. ²³ Nu'bħ da t'ħtsa'iħħ ja 'nara hnini, pøñħħ de gueħni, rí maha ma'na ra hnini. Majuani dí xi'ahħ, hingri juatho guia 'yohħħ gatho ya hnini de ra hai Israel ha Nú'q To'o bi e bi Nja'i ya da yopa zøħħ ma'na'qui.

²⁴ 'Nara xahnate ma'na ja rá nsu que rá nxadi; 'nara hmu ma'na ja rá nsu que rá 'bego. ²⁵ Nura nxadi mahyoni da thogui ħnu tho rá xahnate, nehe ra 'bego mahyoni da thogui ħnu tho rá hmu. Nja ħnu 'nara dada 'bħ da t'embabi gue go ra

Beelsebú, nu'bá ya mengu rá ngu da t'embabi'ʉ
mahyጀgui nehe.

To'o mahyoni gui tsuhʉ
(Lc. 12:2-9)

²⁶ Hangue dí xi'ahʉ oxqui tsuhʉ nú'a ma gui thoguihʉ. Masque 'bʉ te da t'ø't'a'ihʉ mant'agui, pe rá ngats'i ra pa ja ma da hnequini gatho nú'a te xa t'ø't'ahʉ, ngue'ɑ gatho nú'a te t'øt'e mant'agui ma da fadi. ²⁷ Nú'a dí u't'a'ihʉ sehe mant'agui ma gui utuahʉ gatho ya ja'i. Nehe nú'a dí xi'asehʉ zi njante ma gui mañhʉ nts'edi pa da 'yode gatho ya ja'i. ²⁸ Oxqui tsuhʉ to'o da hyo'ahʉ, ngue'ɑ nuri almahʉ hinda za to da hyop'ahʉ. Nu'a tó'o mahyoni gui tsuhʉ, nu Ajua, ngue'ɑ nu'á ha, tsa da mehn'a ri almahʉ ne ri ngøqu'eihʉ ja ra nidu.

²⁹ Nuya zi ts'ints'ʉ hints'ʉ ri muui asta 'ba yoho por ñodmi, ne hingui tagui tuse'ʉ 'bʉ hingo rá paha Ajua ra Dada. ³⁰ ¿Xihma'ihʉ? Nu'ahʉ ma'na grí muuihʉ ja rá thandi Ajua, ngue'ɑ asta nuri stahʉ 'mede. ³¹ Hangue oxqui ma gui ntsuhʉ, ngue'ɑ ma'na grí muuihʉ que ya zi ts'ints'ʉ.

Nú'ʉ to'o damajuani de ra Jesu jayá thandiyaja'i
(Lc. 12:8-9)

³² Nu'a tó'o ma da damajuani de guequi ja yá thandi ya ja'i, nequi nehe ma ga damajuani de gue'ɑ ja rá thandi ma Dada bí 'bʉi mahets'i. ³³ Pe nu'a tó'o da ncəni de guequi ja yá thandi ya ja'i, nequi nehe ma ga xipa ma Dada nú'a bí 'bʉi mahets'i gue himbi ne bi gamfrigui.

Ma da hegue ya ja'i po rá ngue ra Jesu
(Lc. 12:51-53; 14:26-27)

³⁴ Oguí hu ri māihʉ gue ngue'á stá ehe ya hinda nja ra tuhni ja ra ximhai; nu'á ma da nja ngue'á stá ehe. ³⁵ Nuya t'ʉ da nø'tua yá dada, ne ya t'ixu da nø'tua yá nñanq, ha nuya ts'ihue da nø'tua yá suegra. ³⁶ Y njabʉ nuyá ncontra ya ja'i ma da bønse de ja yá ngu'ʉ.

³⁷ Nu'á tó'o ma'na go ri mädi rá dada o rá nñanq que guecagui, nú'á hinda za da dengagui. Nehe nu'á tó'o ma'na go ri mädi rá t'ʉ o rá t'ixu que guecagui, ne'á hinda za da dengagui. ³⁸ Nehe nu'á tó'o hinda 'ñei pa da dengagui masque da tho ya nt'utsate ne ya 'betsa, nú'á hinda za da dengagui. ³⁹ Nu'á tó'o ri mädi rá te nuua ja ra ximhai, ma da 'bedi rá te pa nzantho, pe nu'á tó'o da dengagui masque da du po rá nguequi, ma da zʉdi rá te pa nzantho.

*Ya hogá thahá de mahets'i
(Mr. 9:41)*

⁴⁰ Nu'ʉ tó'o da 'ra'ahʉ ntsaya, go guequi ri 'raca ntsaya. Ha nu'ʉ tó'o da 'raca ntsaya, go ri umba ntsaya ma Dada nú'á to'o bá pεncagui. ⁴¹ Nu'á tó'o da umba ntsaya 'nará 'mehni Ajua, ma da hñangá ra thahá nehe ngu ma da hñani 'nará 'mehni Ajua. Ha nu'á tó'o da umba ntsaya 'nara ja'i ngue'á øte Ajua, ne'á ma da hñangá ra thahá ngu nú'á ma da hñani nú'á øte Ajua. ⁴² Nú'ahʉ ma nxadi'ihʉ, 'bʉ tó'o da 'ra'ahʉ mädi ts'ʉ ra dehe gui tsihʉ ngue'á ma nxadi'ihʉ, majuqani dí xi'ahʉ gue nura ja'il'a hinda ma da 'bedi rá thahá.

11

*Ra Xuua Xi'tsate bi məhna yoho yá nxadi pa bá
c'q'tsa ra Jesu
(Lc. 7:18-35)*

¹ Nu mi uadi ra Jesu bi xipabi te ma da məfi nú'u
'ret'amayoho yá nxadi, nú'q bi ma ja ya hnini de
nú'a ra hai'q pa da māngā ra māca noya.

² Y de mi ofadi nura Xuua Xi'tsate bi 'yøde de
nú'q mi øt'a ra Jesu. Nu'bá bi məhna yoho yá nxadi
nú'u mri 'ñoui pa da 'yambabi'q, ³ ne bi 'ñembi:

—¿Ha go gue'i rá 'məhni'i Ajuq nū'q dí tø'mhe, o
ga tø'mhe ma'ná da 'ñepu?

⁴ Ra Jesu bi dādi ne bi 'ñembi:

—Rí maha gui xiphu ra Xuua de nū'q guí ødehu
ne nū'q guí hanthu. ⁵ Bá xiphu gue ya goda xo yá
da, ya doua ri 'yo, ya gogu øde, nu'u tsu ra lepra
ñani, nu'u xa du ri yopa nte, ha nuya zi hyoya nehe
øde ra māca noya. ⁶ Njapi nū'q to'o camfri gue go
guecagui rá 'məhnigui Ajuq.

⁷ De mi menga yá nxadi ra Xuua Xi'tsate, ra Jesu
bi mədi bi xipa ya ja'i de rá 'bəfi ra Xuua, ne bi
'yø'tua ya nt'ani bi 'ñembabi:

—Xi de gá maha ja ra mbonthi, ¿te rá 'bə uá
hanthuní? ¿Ha gue uá hanthu 'nara 'ñøhø mi otho
rá ts'edi 'ñena 'nara dox'o ri ndudetho ra ndahí?
Hina ¿ngue hq? ⁸ Nu'bá, ¿te rá 'bə ma uá hanthu?
¿Ha gue uá hanthu 'nara 'ñøhø xqui hye 'raya dutu
mahotho? Hina ¿ngue hq? Ngue'q nu'u tó'o pøpa
ya ndq nuua ja ra ximhai, go gue'u 'bui ja yá dāngā
ngu ya ndq ne go gue'u ri nhye xi xá hño. ⁹ Nu'bá,
¿te rá 'bə gá ma uá hanthu? ¿Ha gue hingue 'nará
'məhni Ajuq? Hqha, 'nará 'məhni Ajuq. Y hingue

hønsε gue'qá rá 'bεfi'qá. ¹⁰ Nura Xuua Xi'tsate go gue'qá bá ehe bá 'bεt'o de guequi, ne gue'qá xqui mā Ajuqá ma Dada ja ra Macea T'ofo ne bi 'ñena:

Nugui dí pεhna 'na to'o ri 'bεt'o de gue'i pa da hyoc'a ri 'ñu.

¹¹ Xi majuqni dí xi'ahꝫ de gatho nuya ja'i xa 'møiuja ra ximhai xa njo'o ni 'na di ja rá nsu ngu ra Xuua Xi'tsate, pe nu'qá tó'o xa yut'a ja rá hmanda Ajuqá, ma'na xa njapi que ra Xuua.

¹² Nu mi mædi bi nxi'tsate ra Xuua, nú'á bi dama nupa yá mfeni ya ja'i pa da dama ñobri pa da yøthma'ꝫ ja rá hmanda Ajuqá. Y nu'ꝫ tó'o øt'a ra ts'edi pa da yut'i, cht'i ja rá hmanda Ajuqá. ¹³ Ngue'qá nu mi zøhø ra Xuua, gue'bꝫ bi nja ngu nú'á xqui mængä ra Moise ne ma'ra yá 'mehni Ajuqá nú'bꝫ mi mæ gue da 'ñehe ra Ndø de mahets'i pa da nda. ¹⁴ Nehe bi mæñ'ꝫ gue ra bædi Elía mi pε'tsi da yopa mengui, y ya bi njabꝫ ngu nú'á xqui mæñ'ꝫ ngue'qá ra Xuua go gue'qá rá mpøte ra Elía. Camfríhꝫ nú'qá dí xi'ahꝫ. ¹⁵ Nu'qá tó'o pε'tsa ra paha da gamfri nuya ya noya dí xi'ahꝫ, dá gamfri.

¹⁶ ¿Ngu to'o ga hyεcuabihꝫ nú'ꝫ ya ja'i hingui camfrigui? Nu'á ri nhycuaui ya bætsi nú'ꝫ hu ja ra tai 'ñeni ne pε'mda, ne ri ntsuhui ma'ra yá mibætsiui. ¹⁷ Ne embabi: "Nuje dá mpε'mdahe ne hingá ne gá neihꝫ. Dá maha ja ra nt'agui dá nzonuhe, pe nu'ahꝫ nxi himbi du ri mæihꝫ. Nu'bú ¿te guí neihꝫ?" Njabꝫtho nehe nú'ꝫ ya dænga ja'ibya, nú'á ni 'nara t'øt'e hingui ho. ¹⁸ Nura Xuua Xi'tsate mi t'embi gue mi pε'tsa ra ts'ondæhi ngue'qá hinto mri ñuniui nxi mri ntsiui ya tixfani. ¹⁹ Nepꝫ 'mæfa de ra Xuua bi zø Nú'qá To'o bi e bi Nja'i, nú'á

ha, to'oraza ri ñuniui ne ri ntsiui, hangue ya ja'i bi 'ñena: "Ndi, nuni ra 'ñøhø xi ra ts'o'yo y ra tixfani, xi ri ñuniui ne xi ri ntsiui ya tixfani ne ya ts'oja'i." Pe nugui dí xi'ahu gue nuya ja'i beni njabu, hinte yá fadi'u, ngue'a ri hnequitho nú'u to'o pe'tsa ra mfadi', ngue'a ri hnequitho ja yá 'befi.

*Ya hnini dega ts'o'yøde
(Lc. 10:13-15)*

20 Nepu ra Jesu bi ma nehe de nú'u ya hnini habu xqui thogui xqui 'yøt'a ya danga nt'udi. Y bi zai nú'u ya ja'i de nuya hnini'u ngue'a himbi ntsø'mi de yá ts'oqui masque bi hyanthma'u rá ts'edi Ajua. Bi 'ñembi:

21 —¡Huecate'ihu nú'ahu gyá menguhu Corasí ne gyá me Betsaidahu! Ma xi dra castiga'ihu ngue'a masque xcá hyanduahu rá ts'edi Ajua pe hinxcá ñobrihu de ri ts'oquihu. 'Bu nuya me Tiro ne ya me Sidó xqui hyanthma'u gatho nú'a xcá hyanthubya, nú'u xa ntsø'ma hmahu de yá ts'oqui, ne xa hñehma'u dega dumui ne xa ncoxa ra 'bospi.

22 Hangue dí xi'ahu gue nú'a ra pa de ra ngaxhmai ma'na dya dangui ri ts'oquihu que ra hnini Tiro ne ra hnini Sidó. **23** ¡Huecate'ihu nú'ahu gyá menguhu Ncapernau! Gui hu ri muihu gue ra dangui ri nsuhu, pe hina, ngue'a ma gui nhuatihu ngue'a hinxcá ñobrihu de ri ts'oquihu. 'Bu nuya me Sodoma xqui hyanthma'u nuya ya danga nt'udi ngu nú'a xcá hyanthubya, nu'bá hinxra huatihu, di jatho nú'a ra hninihu. **24** Hangue dí xi'ahu gue nú'a ra pa yá ngus'i ya pa ma'na dya dangui ri ts'oquihu que ra hnini Sodoma.

*Bá ehʉ pa gui tsayahʉ
(Lc. 10:21-22)*

²⁵ Nepʉ ra Jesu bi 'yapa Ajuq rá Dada ne bi 'ñena:
—Dí xøcambeni'i ma Dada'i nú'i grá Ndʉ de ma-
hets'i ne de ra ximhai. Dí 'ra'a njamädi ngue'q ʉ xcá
utua ri noya nú'ʉ to'o hingyá bámhyá, y nu'ʉ tó'o
ya bámhyá ne ya 'ñets'i himbi zo yá mfeni. ²⁶ Y
gatho nú'q xcá øt'e go gue'q ri paha, ma Dada'i.

²⁷ 'Mefa ra Jesu bi 'ñemba yá nxadi:
—Ma Dada bi 'racagui gatho ra mfadi. Jo'o to'o
patca ma mfeni, hønse ma Dada bí 'bui mahets'i,
nú'q ha, go gue'q patca ma mfeni. Nehe jo'o
to'o xa batua rá mfeni ma Dada, hønse nuga ha,
ngue'q go gueque rá T'ʉgui, nehe nú'ʉ to'o stá
huahni, ne'ʉ patuabi rá mfeni ma Dada ngue'q go
stá utuabi'ʉ. ²⁸ Bá ehʉ gatho nú'ahʉ grí mpəfihʉ
ne xi grí nduhʉ pa ga tsʉc'a ri 'bats'ihʉ pa gui
tsayahʉ. ²⁹ Ngu 'nara nt'ei dega ndämfrei thu'tsua
ra yugo pa da t'ei, njabʉ nehe nu'ahʉ gui hñaqñhʉ
nú'q ra yugo ga hu'ts'ahʉ pa da za ga u't'ahʉ ma
hoga'mhi, pa da za gui nhyoja'ihʉ nehe ngugui,
ngue'q nuga drá hoja'i y hindrá 'ñets'i, y njabʉ ya
hindá zabi'ihʉ nixi da du ri mʉihʉ. ³⁰ Ngue'q nura
yugo dí hu'ts'ahʉ hindá uñ'ahʉ, y nú'q ra 'bats'i dí
tu't'ahʉ hingui ma gui tsamahñhʉ.

12

*Ya nxadi bi doca ya ngahá gá trigo ra pa dega
tsaya*

(Mr. 2:23-28; Lc. 6:1-5)

¹ 'Nara pa ra Jesu co yá nxadi bi 'ranga ja 'nara
uatrigo. Y nura pa'q mi nsabdo, y gue'q ra pa dega
tsaya. Ne nuya nxadi mi tsʉ ra thuhu hangue bi

mädi bi docua yá ngaha ya trigo pa bi zi'✉. ² Y mi hyanda njab✉ ya fariseo bi 'ñemba ra Jesu:

—¿Hanja øt'a njab✉ ri nxadi? Nuyá hindí 'ñepi da 'yøt'a njab✉ nú'á ra pa dega tsaya.

³ Pe ra Jesu bi datuabi'✉ bi 'ñembi:

—¿Ha hinxcá hñe'th✉ hab✉ mä de nú'á bi 'yøt'a ra Davi nú'b✉ mi ts✉ ra thuhu co nú'✉ mri 'ñoui? ⁴ Nu'á bi yøt'a mbo rá nija Ajuá ne bi zi nú'✉ ya thuhme xqui njapi. Ha nú'á ne nú'✉ mri 'ñoui hingo mri 'ñepa hmähäxa zi nura thuhme'á, hønse ya macja hä. ⁵ ¿Ha hinxcá hñe'tih✉ nehe ja rá ley ra Moise gue nuya macja di mpëfi ja ra ndanija masque ya pa dega tsaya pe hinte ma ts'oqui øt'e? ⁶ Ha nuga dí xi'ah✉ gue 'bæcua nú'á to'o ma'na ja rá nsu que ra ndanija. ⁷ Mahyoni gui päh✉ te rí bønga nuya ya noya bi mänga Ajuá ma Dada ja ra Mäca T'ofo ne bi 'ñena: “Nuga ma'na dí ne gui mpë'tsuah✉ ra nthecate 'na ngu 'na que gui tsincah✉ ya mbo'oni pa gui hyoh✉ gui 'bahaguih✉.” 'B✉ gri pähmäh✉ te rí bønga nuya ya noya, nu'bá hinxcá ñapahmäh✉ nú'✉ hinte ma ts'oqui tu. ⁸ Nú'á To'o bi e bi Nja'i go gue'á pe'tsa ra ts'edi pa da manda masque ra pa dega tsaya.

'Nara 'ñøhø xqui 'yot'a 'nará 'ye

(Mr. 3:1-6; Lc. 6:6-11)

⁹ Y ra Jesu bi thogui de guehni ne bi ma bá cøt'a ja ra nija. ¹⁰ Y ja mi 'bøhni 'nara 'ñøhø xqui 'yot'a 'nará 'ye. Y nuya fariseo mi 'bøhni bi 'yamba ra Jesu ne bi 'ñembi:

—¿Ha gue rí 'ñepi gui 'yøthe 'nara ja'i nura pa dega tsaya?

Nu'á mi ambabi njab✉ pa da ñapahma'a.

11 Pe ra Jesu bi 'ñembabi'✉:

—¿To'o 'na de gue'ah✉ gri pe'tsh✉ 'nara zi dëti, nep✉ da zo ja 'nara o'tsi ne hingui hñaih✉ ngue'a ra pa dega tsaya? Pe'tsi gui hñaih✉. **12** ¿Ha gue hingue ma'na di muui 'nara ja'i que 'nara dëti? Hangue mahyoni ga øth✉ ya hogá 'bëfi masque ra pa dega tsaya.

13 Nep✉ ra Jesu bi 'ñembabi nú'a ra 'ñøhø to'o xqui 'yot'a rá 'ye:

—Häua ri 'ye.

Nu'bú nu'a bi tænga rá 'ye, nep✉ 'bestho bi ñani ne bi gohi ngu mi nja nú'a ma'na rá 'ye. **14** Nu'bú ya fariseo bi bøni de guehni pa bi 'ñü'ti hanja da za da hyohmä ra Jesu.

Ra badi Isaía xqui ma de ra Jesu

15 Pe nu'a bi bøtho te mi beni'✉ ne bi ma de guehni y bi dëna ndunthi ya ja'i. Y mi øthebi gatho nú'a to'o mi hñeni. **16** Ne bi hñu'mba ra hñä ya da'thi nú'a xqui 'yøthe gue hinto da xipabi de nú'a xqui 'yø'tuabi'✉. **17** Bi mængä ra Jesu njab✉ pa bi nja ngu nú'a xqui manga ra badi Isaía gue Ajuä bi 'ñena:

18 Guehna ma hogá 'mehni stá pëhni

ne guehna ma hmädi ne xi dí hopa rá 'mäi.

Ga umbabi ma Mæca Ndähi pa da zofo gatho ya ja'i

'b✉ ja rá nguni ra ximhai,

pa da badi'✉ gue ma ga hä'mba nguenda.

19 Nu'a hinto ma da ntsanoyaui,

nixi to'o ma da ma'tiui ja ya 'ñu.

20 Ma hogá 'mehni ma da nupa yá mfeni nú'a to'o

hints'✉ tsëdi yá jamfri, ngu 'ñena 'nara dox'o xa dehmi,

ne ma da mε'tsua ra nthecate nú'ʉ to'o ja xa
gamfri, ngu 'ñena 'nara t'ʉca ñot'i hints'ʉ di
yot'atho.

Ne ma da 'ñudi ra hoga'mʉi asta hinda 'mɛdi ra
nts'o'mʉi.

21 Y ya ja'i de gatho rá nguni ra ximhai ma da
gamfribi rá noya'a.

*Bi t'embabi ra Jesu gue mi hanpa rá ts'ɛdi ra nda
de ya ts'ondahi*

(*Mr. 3:19-30; Lc. 11:14-23; 12:10*)

22 Nepʉ ra Jesu bá ts'impabi 'nara ja'i mrá gone
ne mrá goda ngue'a mi pe'tsa 'nara ts'ondahi, y
nu'á bi 'yembabi. Y 'bestho ra ora'a bi za bi ña ne
bi hyandi. **23** Hangue gatho ya ja'i mi 'bahni xi bi
'yø ne bi 'ñémbabi'ʉ 'na ngu ma'n'a:

—¿Ha go guehni rá t'ʉ ra nda Davi nú'a to'o xqui
mɛhni Ajuɑ pa da nda 'bʉ?

24 Y nu mi 'yøde ya fariseo bi mἀŋga ya ja'i njabʉ,
nu'bé nu'á bi 'ñémse'ʉ:

—Nuní hingue co rá ts'ɛdisɛ ɛnga ya ts'ondahi,
nuní hanpa rá ts'ɛdi ra Beelsebú nú'a ra nda de ya
ts'ondahi.

25 Pe ra Jesu bi bἀt̄uatho yá mfeni'ʉ ne bi
'ñembabi:

—Nu'bʉ 'nara hnini da hyegue ne da ntunsehε,
nu'bʉ da 'mɛtho nú'a xa mɛfi'ʉ. Ha nu'bʉ 'nara
'mʉi da ntunsehε, hinda za da 'mʉi xá hñó, da
nhuata ra 'mʉi. **26** Xi ra ts'ondahi, ¿hanja da za da
'yenga rá mits'ondahui? Hinda za, ngue'a nu'bʉ
njabʉ da 'ñotho yá ts'ɛdi 'na ngu 'na ne da nhuati
gatho. **27** Guí eñhʉ gue nuga dí ɛnga ya ts'ondahi co
rá ts'ɛdi ra nda de ya ts'ondahi. Xi ri 'mɛhnihʉ, ¿con
to'o rá ts'ɛdi ɛnga ya ts'ondahi 'bʉ? Go dá xi'ahʉ'ʉ.

²⁸ Nuga dí enga ya ts'ondahí co rá ts'edi rá Macea Ndahi Ajuá ma Dada, hangue njabʉ pahʉ gue ya xa zóhø ra Ndã de mahets'i pa da ndã.

²⁹ Hinda za da yut'a 'nara be ja rá ngu 'nara ja'i nú'a xi di o rá ts'edi 'bʉ hingue 'met'o da mihi ne da du'ti pa da bepi nú'a te pe'tsi.

³⁰ Nu'ʉ tó'o hingui 'yo con gueque, nú'ʉ di ʉtsagui. Nehe nu'ʉ tó'o hingui faxqui ga munts'a ma sofo, nú'ʉ go xantho.

³¹ Dí xi'ahʉ gue gatho ya ts'oqui øt'a ya ja'i ne gatho ya ts'one mañ'ʉ, ma dra pumbabi'ʉ. Pe nu'a tó'o da zamba rá Macea Ndahi Ajuá, nura ja'i'l'a hindra pumbabi. ³² Nu'a tó'o da zani Nú'a To'o bi e bi Nja'i, nu'a dra pumbabi, pe nu'a tó'o da zanga ra Macea Ndahi hindra pumbabi nixi nubya ni pa nzanthono.

*Ya 'bai gá za faditho po yá fruta
(Lc. 6:43-45)*

³³ 'Nara hoga 'bai gá za unga ya hoga fruta, ha 'nara ts'o 'bai gá za unga ya ts'o fruta. Hangue njabʉ da za gui pədihʉ nda'q̄ ra hoga 'bai gá za y nda'q̄ hingrá hoga 'bai gá za. ³⁴ Nu'ahʉ xi gyá ts'o'muihʉ guí njahʉ ngu ya qu'eñq̄ tsate. ¿Hanja da za gui mañhʉ ya hoga noya 'bʉ guí beñhʉ ya ts'omfeni? Ngue'a nú'a guí beñhʉ ja ri mfeniñhʉ go gue'a guí mañhʉ nehe. ³⁵ Nu'a tó'o benga ya hoga mfeni māngā ya hoga noya, ha nu'a tó'o benga ya ts'omfeni māngā ya ts'onoya. ³⁶ Nuga dí xi'ahʉ gue gatho nú'a te gui mañhʉ ne hingui jamasuhʉ, pe'tsi te gui thədihʉ nura pa'q̄ ma da thəp'ahʉ nguenda. ³⁷ Ngue'a Ajuá go gue'a ma da hñap'ahʉ nguenda

de gatho nú'q̃a guí m̃aq̃ih̃a, ne ja ma da hnequini
tengu ri hñojá'ih̃a ne tengu ri nts'o'm̃uih̃a.

*Ya ts'oja'i adi 'nara nt'udi
(Mr. 8:12; Lc. 11:29-32)*

³⁸ Nep̃a 'raya xahnate de ra ley ne ya fariseo mi
'b̃ahni bi 'ñembabi ra Jesu:

—Xahnate, dí nehe gui 'ñutcahe 'raya nt'udi pa
ga p̃ahe ua xi majuq̃ani go xpá m̃eñ'a'i Ajuq̃a.

³⁹ Nu'b̃á ra Jesu bi d̃atuaibi ne bi 'ñembi:
—Nu'ah̃á gyá ts'oja'ih̃a ne gyá 'ñagamfrih̃a
hangue guí adih̃a 'nara nt'udi gui hyanth̃a pa gui
camfrih̃a. Pe nuga, hinga ma ga u't'a'ih̃a ni 'nara
nt'udi. H̃onse nda'l̃a da t'u't'ah̃a, nú'q̃a ra nt'udi de
ra Joná rá 'm̃ehni Ajuq̃a. ⁴⁰ Nu'q̃a bi 'yo hñu pa ne
hñu xuui mbo rá m̃ai 'nara d̃ang̃a huq̃a. Njab̃a nehe
Nú'q̃a To'o bi e bi Nja'i ma da 'm̃ai hñu pa ne hñu
xuui mbo ra hai. ⁴¹ Ha 'm̃efa bi ma ra Joná bá
zofo ya ja'i de ra hnini Ninive, ha nu'á 'bestho bi
ntsø'mi de yá ts'oqui. Ha nubyá 'b̃acua 'na to'o
ma'ná xi ja rá nsu que ra Joná, pe nu'ah̃a hinxcá
camfrih̃a. Hangue ja rá ngats'i ra pa ma xi da
ñap'a'ih̃a ya me Ninive, ngue'q̃a masque xcá hyan-
duabih̃a rá ts'edi Ajuq̃a pe hinxcá camfrih̃a. ⁴² Nehe
nú'q̃a ra 'b̃ehñq̃a mrá nda de ra hai Arabia mi 'yøde
gue ra Salomó xi mi ja ndunthi rá mfadi. Nú'q̃a bá
ehe bi c'a'tsi'q̃a masque xi nts'edi mi yab̃a rá hai,
pa da 'yøde nú'q̃a mi m̃aq̃'q̃a. Pe nubyá 'b̃acua 'na
to'o ma'ná xi ja rá nsu que ra Salomó, pe nu'ah̃a
hinxcá camfrih̃a. Hangue ja rá ngats'i ra pa ma
da ñap'ah̃a nú'q̃a ra 'b̃ehñq̃a'q̃a ngue'q̃a masque xcá
hyanduabih̃a rá ts'edi Ajuq̃a pe hinxcá camfrih̃a.

Ra Jesu bi ma' nara 'bede de ra ts'ondahí bi mengui

(Lc. 11:24-26)

⁴³ Nepu ra Jesu bi 'ñena:

—Nu'bu 'nara ts'ondahí da bønga de ja 'nara ja'i, nura ts'ondahí'a 'yo haburaza ja ya mbonthi honi hmahhabu da 'mai, pe hingui tsudi. Nu'bu ma da manse'a ne da 'ñena: ⁴⁴ “Pøde ma ga pengui habu dá pøni pa ja ga yopa 'bahni.” Ha nu stí mengui'a da zudi nú'a ra 'ñøhø ne guet'atho rá mfeni ngu bi zogui ra ts'ondahí, nu'bu nja ngu 'nara ngu xa 'bast'i ne xá nt'axi pe hinto 'bai. ⁴⁵ Nu'bu nú'a ra ts'ondahí'a da ma da tsi má yoto ya ts'ondahí nú'u ma'na xi strá nts'o que gue'a, nepu da yut'a ja nú'a ra 'ñøhø nú'a mi guet'atho rá mfeni. Nu'bu nú'a ma'na strá nts'o rá mfeni que rá medi. Hangue nú'ahu gyá ts'oja'ihu ma gui njahubu nehe 'bu hingui ñobrihu.

Rá nana ne yá cu ra Jesu

(Mr. 3:31-35; Lc. 8:19-21)

⁴⁶ Y de mi utuate ra Jesu, bi zøhø rá nana ne yá cu mi 'bai móte ra ngu habu mi utuate'a ne mi ne da ñau'i. ⁴⁷ Nu'bu 'nara ja'i bi 'ñemba ra Jesu:

—'Bacua móte ri nana co ri cu hoñ'i gui ñaui 'na.

⁴⁸ Pe nura Jesu bi dátuabi nú'a to'o bi xipabi njabu ne bi 'ñembi:

—¿To'o ma nana, ne to'o ma cuga?

⁴⁹ Nepu co rá 'ye bi 'ñudi yá nxadi ne bi 'ñena:

—Nuya go guehya ma nana ne ma cu. ⁵⁰ Nu'a to'o ø'tua rá paha ma Dada bí 'bu mahets'i, go gue'a ma cu ne ma nju ne ma nana.

13

*Ra 'bede de ra mot'i
(Mr. 4:1-9; Lc. 8:4-8)*

¹ Nepu ra pa'a ra Jesu bi bøni de nú'q ra ngu habu mi 'bui, ne bi ma bá hudi ja ra ñanga ndehe. ² Nepu bi ma ndunthi ya ja*l*'i bá c*l*'q'tsi'q, nu'bu nu'q bi bøxa ja 'nara motsa ne ja bi hñudini, ne gatho ya ja*l*'i bi gohini ja ra ñanga ndehe. ³ Nepu bi metuabi'u 'raya 'bede pa bi 'ñutuabi. Nurá mudi ra 'bede bi mede, bi maq de 'nara mot'i ne bi 'ñena:

—'Nara mot'i bi ma da mpot'a ja rá huahu. ⁴ Y nu mi mudi bi mpot'i, bi dagui 'raya zi nda ja ra 'ñu. Y nuya nda'u bi zi ya ts'ints'u. ⁵ Y nu ma'ra ya nda bi dagui ja ya 'bodo habu mi otho ndunthi ra hai, y nuya nda'u 'bestho bi føts'e ngue'q hinxmá pidi ra hai. ⁶ Y nu mi pat'a ra hyadi bi huixqui ne bi 'yot'i ngue'q mi otho yá 'yu. ⁷ Nu ma'ra ya nda bi dagui mbo ja ya 'mini, ne mi te ya 'mini bi xumi ne bi hyo nú'q xqui 'bot'i. ⁸ Ha nu ma'ra ya nda bi dagui ja ra hoga hai, y nú'u ya nda'u xi bi c'onts'i xá hñó ne bi hogui, 'raya 'bai bi unga 'na nthebe ya nda, nu ma'ra ya 'bai bi unga hñu'rate, ha nu ma'ra ya 'bai bi unga 'natema'ret'a ya nda. ⁹ Nu'q a tó'o pe'tsa ra paha da 'yøde nuya ya noya dí maq, dá 'yøde.

*Hanja ra Jesu bi zofo ya ja*l*'i dega 'bede
(Mr. 4:10-12; Lc. 8:9-10)*

¹⁰ Nepu yá nxadi bi joni habu mi hudi ra Jesu pa bi 'yambabi ne bi 'ñembabi:

—¿Hanja guí zofo ya ja*l*'i njabu co nú'u ya 'bede?

¹¹ Ra Jesu bi døtuabi'u ne bi 'ñembi:

—Nuga dí manga njabu ngue'q nuyá hingui tsa da zo yá mfeni nú'q dí maq de hanja ri ndaq Ajua,

nú'a hinxqui fədi ma'mət'o. Ngue'ə nuyá hinxa t'umba ra mfədi pa da bədi, pe nu'ahə hə, xa t'a'ahə ra mfədi pa gui pəhə. ¹² Y nu'ahə ma'na ma gui pəhə ngue'ə xa t'a'ahə ra mfədi, nja ngu xa hmə gue nu'a tó'o jababi, ma'na ma da mə'tsi, ha nu'a tó'o othobi, ma da thəcuabi nú'a ts'ə pe'tsi. ¹³ Nuyá dí petuabi njabə ngue'ə ja yá thandi pe hingui handi, ja yá nt'øde pe hingui øde, ne ja yá mfeni pe hinte yá fədi. ¹⁴ Hangue bi njabə ngu nú'a xqui məŋga ra bədi Isaía maya'bə ne bi 'ñena: Ma gui 'yødehə pe hinda zo ri mfenihə.

Ma gui hyanthə pe hingui ma gui pədihə te rí bøni nú'a guí hanthə.

¹⁵ Ngue'ə xi xa megui ri mfenihə, ne hinguí ne gui hñuxhə nt'øde nú'a guí ødehə, ne hinguí ne gui pəhə nú'a guí hanthə.

Nu'ahə hinguí ne gui hanthə,
nixi gui 'yødehə,
nixi gui pəhə,
ngue'ə hinguí ne gui ntsø'mhə pa ga pun'a ri ts'oquihə.

Nuna guehna bi məŋga ra bədi Isaía de ya 'ñagamfri ja'i.

¹⁶ Pe nu'ahə xa jəp'ahə Ajuə, ngue'ə xcá hyanthə co ri thandihə, ne xcá 'yøhə co ri nt'ødehə. ¹⁷ Xi majuəni dí xi'ahə gue ndunthi yá 'məhni Ajuə nú'ə mi 'bəi maya'bə ne ma'ra ya hoja'i mi nehma'ə xa hyandi ngu nú'a guí hanthəbya, pe himbi za bi hyandi'ə. Ne mi nehma' da 'yøde nuya ya noya guí ødehəbya, pe himbi za bi 'yøde'ə.

*Ra Jesu bi mə te rí bønga nura 'bede de ra mot'i
(Mr. 4:13-20; Lc. 8:11-15)*

¹⁸ Nubyá 'yøhh xá hñó te rí bønga nú'a ra 'bede stá xi'ahh de ra mot'i. ¹⁹ Nu'u ya nda bi dagui ja ra 'ñu go gue'u ngu nú'u to'o bi 'yøde ra noya de hanja ri ndq Ajuq ne himbi zo yá mfeni. Nu'bu bi yut'a ra ts'ondahi ja yá mfeni pa bi pu'tua gatho nú'a xqui bahmau. ²⁰ Nu'u ya nda bi dagui ja ra 'bodo go gue'u ngu nú'u to'o bi 'yøde ra mäca noya ne 'bestho bi gamfrihmä co 'nara johya, ²¹ pe hinxqui ze yá jamfri, hangue nu mi tho ya ts'othogui ne ya nt'utsate po rá ngue ra mäca noya, nu'u 'bestho bi 'uegue. ²² Nu'u ya nda bi dagui ja ya 'mini go gue'u ngu nú'u to'o bi 'yøde ra mäca noya pe 'bestho bi 'bë yá jamfri ne bi 'uegue ngue'ä nsøctho mi oda yá mfeni ra bojä ne ma'ra ya t'øt'e de ra ximhai. ²³ Pe nu'u ya nda bi dagui ja ra hoga hai go gue'u ngu nú'u to'o bi 'yøde ra mäca noya ne bi zo yá mfeni, ne xi bi zëdi yá jamfri. Nu'bu go gue'u xi bi unga ra sofo nja ngu ya nda, 'ra bi unga 'na nthebe, ha nu ma'ra bi unga hñu'rate, ha nu ma'ra bi unga 'natema'ret'a.

Ra 'bede de ya ts'onapo ja ra huahi dega trigo

²⁴ Nepu ra Jesu bi metuabi'u ma'na ra 'bede ne bi 'ñembi:

—Nurá hmanda ra Ndq de mahets'i nja ngu 'nara mot'i bi mot'a ra trigo ja rá huahi. ²⁵ Pe nu mi 'ñäha yá mëfi, bi zø'nará ncontra'ä ne bi mo'tua 'raya ts'onapo ja rá huahi. Nepu de gue'a 'bestho bi ma. ²⁶ Ha nu mi føxa ra trigo, nehe bi føxa ya ts'ondapo. ²⁷ Nepu ya 'bego bi ma bá ambabi ra mehuahi ne bi 'ñembi: "Ndada, ¿ha gue hingo ra trigo gá pot'a ja ri huahi? ¿Hanja go bi c'onts'a nehe 'raya ts'ondapo?" ²⁸ Nu'bu ra mehuahi bi dätuabi

yá 'bego bi 'ñembabi: “Zai 'nama ncontra to'o bi mot'a nú'ʉ ya ts'ondapo.” Nu'bá ya 'bego bi 'ñemba ra mehuahí: “¿Ha gui ne ga ma ga c'ʉ'tshe nú'ʉ ya ts'ondapo?” ²⁹ Nu'bá bi dadi ra mehuahí bi 'ñena: “Hina, oxqui ma gui c'ʉ'tshʉ ya ts'ondapo, ngue'a nu'bʉ gui c'ʉ'tshʉ ya ts'ondapo, ¿xi'l'bʉ gui c'ʉ'tshʉ nehe ra trigo? ³⁰ Hophʉ da te mahyegui, cabo gue nú'ʉ ra pa de ra sofo ga 'bepa ya xofo da hyets'i 'met'o nú'ʉ ya ts'ondapo, ne da du'ti pa da tsat'i, ha nura trigo da munts'i pa da me'tsa ja ra troha.”

Ra 'bede de ra nda gá mostasa

(*Mr. 4:30-32; Lc. 13:18-19*)

³¹ Nepʉ ra Jesu bi metuabi'ʉ ma'na ra 'bede ne bi 'ñembi:

—Rá hmarda Ajuq mahets'i nja ngu 'nara nda dega mostasa nú'ʉ bi mot'a 'nara ja'i ja rá huahí. ³² Nú'ʉ ra nda'ʉ ma'na xi ra zi lotsi de gatho ma'ra yá nda ya ndapo, pe nu sta nte'ʉ, ma'na ra dangu de gatho ma'ra ya ndapo, ne da nte xi ra dangu ngu 'nara 'bai gá za, y asta ja da hyocni yá 'bafi ya ts'ints'ʉ.

Ra 'bede de ra nzoi

(*Lc. 13:20-21*)

³³ Nepʉ bi xipa ma'na ra 'bede bi 'ñembi:

—Nurá hmarda Ajuq mahets'i nja ngu 'nara 'bəhñʉ bi hyoca ra thuhme ne bi 'yənts'ua ra nzoi nú'ʉ ri japi da nets'i ra thuhme, ne mi ngu 'nate kilo ra arina bi mant'i, ne masque 'na zi təqui bi japi, pe bi nets'i gatho.

Ra Jesu bi zofo ya ja'i dega 'bede

(*Mr. 4:33-34*)

³⁴ Gatho nú'q mi xipa ya ja'i ra Jesu bi xipabi dega 'bede. ³⁵ Hangue bi njabu ngu nú'q xqui manga 'nará 'mehni Ajuq maya'bu bi 'ñena: Ma ga petuabi 'raya 'bede ya ja'i, pa ga utuabi nú'q hinto xa baqdi desde bi maqdi ra ximhai.

Ra Jesu bi ma te rí bønga ra 'bede de ya ts'onapo ja ra huahi dega trigo

³⁶ Nepu ra Jesu bi 'ñedi ya ja'i pa da ma ja yá ngu, y nehe'q bi ma ja nú'q ra ngu habu mi 'bui. Nepu yá nxadi bi ma bá tsaqdi ne bi 'ñembabi:

—Xi da xicje xá hñó te rí bønga nú'q ra 'bede de ya ts'onapo bi foxa ja ra huahi.

³⁷ Nu'bu ra Jesu bi daqdi ne bi 'ñembabi'q:
—Nú'q ra mehuahi bi mot'a ra trigo ja rá huahi go gue'a Nú'q To'o bi e bi Nja'i. ³⁸ Ha nura huahi go gue'a ra ximhai, ha nura trigo go gue'u nú'u 'bui ja rá hmanda Ajua, ha nuya ts'onapo go gue'u nú'u øtua rá hmanda ra ts'ondahi. ³⁹ Nura ncontra to'o bi mot'a ya ts'onapo go gue'a ra ts'ondahi. Ha nura pa de ra sofo go gue'a rá ngats'i ra ximhai, ha nu'u ya xofo go yá enxe Ajua. ⁴⁰ Nja ngu ya xofo da 'ueca ya ts'onapo pa da tsat'i, njabu nehe ja rá ngats'i ra ximhai ya enxe da 'ueca nú'u ya ja'i øtua rá hmanda ra ts'ondahi. ⁴¹ Nú'q To'o bi e bi Nja'i ma da mehna yá enxe pa da 'ueca gatho ya 'yø't'ats'oqui ne gatho ya ts'o'mai gá ja'i pa hindu yat'a mahets'i. ⁴² Nu'u ma da t'eque pa da thø't'a ja ra tsibi nú'q ma da nzø pa nzantho, y nuni ja di zohmanni ne ja di gusthmanni yá ts'i. ⁴³ Nepu nu'u tó'o 'yo xá hñó ja rá thandi Ajuq ma da yot'i'u ngu 'nara danga ñot'i nuni mahets'i habu bí manda'a.

Nu'a tó'o pε'tsa ra paha da 'yøde nuya ya noya dí ma, dá 'yøde.

Ra 'bede de ra boja t'agui

⁴⁴ Rá hmanda ra Ndą de mahets'i nja ngu ra boja xa t'agui mbo ja ra hai, y nura boja'q bi dini 'nara ja'i ne bi yopa go'mithoni ma'na'qui. Nu'bú nu'á co ra johya bi dama pa gatho nú'q te mi pε'tsi pa da danga nú'q ra hai habu xqui dinga ra boja.

Ra 'bede de 'nara perhla xi di muui ndunthi

⁴⁵ Nehe rá hmanda ra Ndą de mahets'i nja ngu 'nara duqui nú'q mi tuca ya hoga t'axa do yá thuhu ya perhla. ⁴⁶ Nu mi zədi 'nara hoga perhla xi mi muui ndunthi, nu'bú nu'á bi dama pa gatho nú'q te mi pε'tsi pa bi danga nú'q ra perhla'q.

Ra 'bede de ya huaq ja ra xit'q

⁴⁷ Nehe rá hmanda ra Ndą de mahets'i nja ngu 'nara xit'q bi t'ent'a ja ra ndehe ne bi gₔ 'rama'na'ñø ya huq. ⁴⁸ Y nu mi ñuts'i ra xit'q, ya mehuq bi hñai pa ja ra ñanthe. Ne bi hñudi'q pa bi huahna ya hoga huq pa bi yut'a ja ra 'bøts'e; ha nu'q himyá hoga huq bi føtbu. ⁴⁹ Ma da njabu nehe ja rá ngats'i ra ximhai, ma da 'ñehe ya εnxε pa da 'ueca ya ts'o'mui de ja ya hoja'i. ⁵⁰ Ne nú'q ya ts'o'mui ma da thøt'a ja ra tsibi nú'q ma da nzø pa nzantho, y nuni ja di zohmäni ne ja di gusthmani yá ts'i.

Ya ndaxjua t'øt'e ne ya 'ra'yo t'øt'e

⁵¹ Nu'bú ra Jesu bi 'ñembabi yá nxadi:

—¿Ha gue xa zo ri mfenihq gatho nú'q stá xi'ahu?

Nu'bú nu'q bi datuabi ne bi 'ñembi:

—Hahq, ma zi Hmu'ihe.

52 Nu'bá nu'á bi 'ñembabi'ʉ:

—Xá hñó 'bʉ. Nubyá da za gui 'ñudihʉ hingue hónse nú'á bi māngā ra Moise ne ma'ra yá 'mehni Ajua, pe nehe da za gui 'ñudihʉ ma 'ra'yo nt'utuate dí u't'a'iħʉ de hanja ri nda Ajua, gui njahʉ ngu 'nara dada de 'nara ngu jaqui nura ora honi gatho nú'á te xa me'tsa maya'bʉ ne ja guehya.

Ra Jesu mi 'bʉhni Nasare

(*Mr. 6:1-6; Lc. 4:16-30*)

53 Ha nu mi uadi ra Jesu bi māngā nuya ya zi 'bede, bi ma de guehni. **54** Ne bi ma pa ja rá hai'a, y de mi 'bʉhni mi pa ja ra niⱑ de guehni pa mi xahna ya ja'i. Y nu'á xi bi 'yø ne bi 'ñena:

—¿Habʉ xuá pādi nú'á ra mfādi pāhni? ¿Ne há xqui bāhni 'bʉ nuya ya dāngā nt'udi øt'e? **55** ¿Ha gue hingo guehni rá t'ʉ nú'á ra yaxi? ¿Ha gue hingo guehni rá t'ʉ ra Maria? ¿Ha gue hingo guehni rá cu ra Cobo ne ra Jose, ne ra Simu ne ra Juda? **56** ¿Hague hingyá menguua yá nju nehe? ¿Habʉ xuá bādini gatho nú'á mā ne gatho nú'á øt'e?

57 Y ya ja'i de guehni mi pø yá cue con gue'a ne himbi ne bi gamfri. Hangue nura Jesu bi 'ñembabi'ʉ:

—'Nará 'mehni Ajua haburaza ri 'yo ri hnumansu, pe ja rá haisé hina, nixi ja rá ngu.

58 Hangue ra Jesu himbi 'yøt'a ndunthi ya dāngā nt'udi de guehni ngue'a ya ja'i himbi ne bi gamfri.

14

Ra Xuua Xi'itsate bi thecua rá ñaqxu

(*Mr. 6:14-29; Lc. 9:7-9*)

¹ Ha nuya pa'u ra nda Erode bi 'yøde de gatho nú'q te mi øt'a ra Jesu. ² Ne bi 'ñembabi yá mfats'i:

—Nura 'ñøhø'q go gue'q ra Xuua Xi'tsate xa yopa nte, hangue pe'tsa ra ts'edi pa da 'yøt'a nuya ya nt'udi.

³ Ra Erode bi benga njabu ngue'q 'na'qui bi gu ra Xuua bi du'ti ne bi got'a fadi ngue'q ra Xuua mi hacua hmahra Erode gue hinda zimba rá 'behña rá cu nú'q rá thuhu ra Lipe, ha nura 'behña rá thuhu ra Erodía. ⁴ Ngue'q ra Xuua xqui 'ñemba ra Erode:

—Hindí 'ñepi gui 'buhui ra Erodía.

⁵ Hangue ra Erode bi bø rá cue ne mi nehma da hyo ra Xuua, pe himbi za bi hyo'q ngue'q mi tsu ya ja'i ngue'q mi camfri'u gue ra Xuua go 'nara hoga badi. ⁶ Pe 'na'qui bi t'umba rá pa ra Erode, ne nurá t'ixu ra Erodía bi nei ja yá thandi gatho nú'u mi 'buhni, y ra Erode xi bi hopa rá hnei. ⁷ Hangue bi ñatuabi da umbabi gatho nú'q go da 'yadi. ⁸ Nu'bá nú'q ra nxutsi bi 'ñembabi ra Erode:

—Dí ne gui 'racagui rá ñaxu ra Xuua Xi'tsate ja 'nara manza.

Gue'q bi 'yadi'q ngue'q njabu ya xqui xipabi rá nanaq nú'q ra nxutsi.

⁹ Nu'bá ra Erode xi bi du rá mhi, pe himbi za bi gómbi ngue'q njabu xqui ñatuabi ne xqui 'yøde nú'u mi huhuini ja ra mexa. ¹⁰ Nu'bá bi manda da thecua rá ñaxu ra Xuua nú'q mi jot'a fadi. ¹¹ Nepu bá thaq ra ñaxu ja 'nara manza pa bi t'umbabi nú'q ra nxutsi, ne nu'q bi hña'tsuabi rá nanaq.

¹² Nepu yá nxadi ra Xuua bi ma ja ra fadi habu mi jot'i hmah'q pa bi du'tsuabi rá ngøqu'eí pa bi ma bá agui. Nepu bi ma'u bá xipa ra Jesu.

*Ra Jesu bi 'uinga thogui cat'a 'mo ya ja'i
 (Mr. 6:30-44; Lc. 9:10-17; Jn. 6:1-14)*

13 Ha nu mi 'yøde ra Jesu de nú'á xqui nja, nu'á bi bøxa ja 'nara motsa bi 'ranga ja ra ndehe pa gá ma ja 'nara mbonthi habu mi jo'o ra ja'i. Pe ya ja'i bi 'yøde gue xqui ma ra Jesu, hangue nu'á bi ma 'ñoua desde ja ya hnini pa bi ma bá c'a'tsi'á. **14** Ha mi zønga ja ra mbonthi ra Jesu bi hyanda xica ja'i ya mi 'buhni, hangue nu'á bi huequi'u ne bi 'yøthe gatho nú'u mi hñeni. **15** Y nu mi nde bi joni yá nxadi ra Jesu habu mi 'bai'á ne bi 'ñembabi:

—Pehna nuyu ya ja'i da ma ja ya hnini pa da dai te da zi, ngue'á nuua habu dí 'buhu go ra mbonthi, ¿te ga umfu da ziyu? ne ya 'yo rí nde nehe.

16 Nu'bu ra Jesu bi datuabi'u ne bi 'ñembi:

—Hingo mahyon i ga pehni da dai te da ziyu. Go da umfu te da zi.

17 Nu'bu nuya nxadi bi dadi ne bi 'ñena:

—Hønse cat'a ya thuhme ne yoho ya huu dí hahe, hinda uadi pa gathoyu.

18 Nu'bu ra Jesu bi 'ñembi'u:

—Bá hancahuua.

19 Nepu bi japabi ya ja'i da hñudi ja ya zi 'bot'e*i*. Ne mri hñu nú'u cat'a ya thuhme ne nú'u yoho ya huu, bi nøts'e pa mahets'i bi 'yapabi Ajuu da japi. Ne bi hyeca ya thuhme, ne bi umba yá nxadi pa bi hyecua ya ja'i. **20** Gatho ya ja'i bi ñuni ne bi niñu'u. Y gatho nuya zi xeni bi bongui bi hmunts'i ne bi ñuxa 'ret'amayoho ya 'bøts'e. **21** Mi ngu cat'a 'mo ya 'ñøhø nú'u bi ñuni, y nuya 'behñu ne ya batsi himbi ma 'mede.

*Ra Jesu bi 'ñō mañq̃a ra ndehe
(Mr. 6:45-52; Jn. 6:16-21)*

²² Nepu ra Jesu bi 'bepa yá nxadi da yut'a ja ra motsa pa da 'met'o'u pa ri'nandi, ha nu'á bi gohni pa bi 'ñedi ya ja'i. ²³ Y nu mi uadi bi 'ñehui ya ja'i bi bøxa ja ra tøhø pa bá apabi Ajuq̃ 'nambuse. Y ya bi nxuui mi 'buhnitho sehe'q̃. ²⁴ Ha nura motsa habu mi pa yá nxadi ya mi pa madetho ra ndehe, ne xi mi fet'a nts'edi ra bunthi ja ra ndehe, ne mi ne da mpants'i'u. ²⁵ Ne himi hats'itho ra Jesu mi 'yo mañq̃ ja ra dehe pa bi ma bá tsudi yá nxadi. ²⁶ Ne nu mi hyanda ya nxadi ra Jesu mi 'yo mañq̃ ja ra dehe, nu'á xi bi ntsu ne bi 'ñena:

—¡Ay! ¡Ndi hyanthu 'nara pite!

²⁷ Pe ra Jesu 'bestho bi 'ñembabi'u:

—Oguí tsuhu, go guecagui.

²⁸ Nu'bú ra Pedro bi dadi ne bi 'ñembi:

—Ma zi Hmu'i, nu'bú xi go gue'a'lí, 'bepcagui ga 'yo mañq̃ ja ra dehe pa ga mabu habu guí 'yo.

²⁹ Nu'bú ra Jesu bi 'ñembabi:

—Bá ehe 'bu.

Ra Pedro bi gai de ra motsa ne bi mudi bi 'ñō mañq̃ ja ra dehe pa bi ma hmähä habu mi 'yo ra Jesu. ³⁰ Pe nu mi hyanda ra bunthi bi ntsu, nepu bi mudi bi yui ja ra dehe, nu'bú bi mafi ne bi 'ñena:

—Ma zi Hmu'i, faxcagui pa hinga jat'i.

³¹ Nu'bú ra Jesu 'bestho bi mipa rá 'yε ne bi 'ñembabi:

—Xi ts'utho ri jamfri. ¿Pa te gá ntsu?

³² Nepu nu'á bi bøxa ja ra motsa ne 'bestho bi tsaya ra bunthi. ³³ Ne de ya mi 'bui mbo ra motsa, ya nxadi bi nsunda ra Jesu, bi ndandiñahmu ne bi 'ñena'u:

—Xi majuqani go gue'i rá T'u'i Ajua.

*Ra Jesu bi 'yøthe ya da'thi nuni Genesare
(Mr. 6:53-56)*

³⁴ Nepu bi zøñ'u ja ra hai Genesare ri'nandi de ra ndehe. ³⁵ Ha nu mi hyanda ya mengu de guehni gue bi zønga ra Jesu ja yá hai'u, nu'bú nu'ú bi dama xanga ra noya pa bi sipa gatho ya ja'i de nú'q ra hai'q. Nepu bá ts'impabi ra Jesu ndunthi ya da'thi. ³⁶ Ne nuya da'thi mi adi hønse qué da danbabi rá he, y gatho nú'u to'o bi 'yøt'a njabu 'bestho bi ñqani.

15

*Hanja gra nts'oca ya ja'i
(Mr. 7:1-23)*

¹ Nu'bú 'raya xahnate de ra ley ne 'raya fariseo xqui 'ñehe de Jerusale pa da c'a'ltsa ra Jesu, ne bi 'yambabi 'nara nt'ani bi 'ñembi:

² —¿Hanja nuyu ri nxadi hingui øt'e ngu mi øt'a ndu ma xitahu? Ngue'q nuyá hingui xu'yε 'mεt'o pa da ñuni.

³ Y ra Jesu bi datuabi'u ne bi 'ñembi:

—Nequi ma ga an'ahu 'nara nt'ani. ¿Hanja go guí øthu nú'u ri nzaihu ne hingo guí øtuabihu yá hmanda Ajua? ⁴ Ngue'q Ajua bi manda njaua ne bi 'ñena: “Umba ra t'equ'e i ri dada ne ri nqanq ne su'u.” Nehe bi 'ñena: “Nu'q tó'o da zanga rá dada ne rá nqanq, nu'q pe'tsi da du.” ⁵ Pe nu'ahu guí eñhu gue xá hño to'o da 'ñemba rá dada o rá nqanq: “Ya hinda za ga fax'a'i, ngue'q nú'q ma stá 'ra'ahmaq, ya stá ñqatuabi Ajua ga umbi.” ⁶ Hangue guí eñhu gue njabu hinguá hyoni da jamasu rá dada o rá nqanq 'na. Hangue hinguí øthu nú'q ri manda Ajua,

go gui ót'asεhʉ nū'q̄ go ri nzaihʉ. ⁷ Nu'ahʉ xi gyá yohmihʉ. Hangue majuqni nū'q̄ xqui mānḡa ra bādi Isaía de gue'ahʉ ne bi 'ñena:

⁸ Nuna ra hnininq̄ ri xøcambenigui dega netho, pe nuyá mfeni go bí 'yo yabʉ de guequi.

⁹ Hinte ri muui yá søcambeni nū'q̄ øt'e, ngue'q̄ nu'ʉ yá nt'utuate udi'ʉ go de yá mfenisε, ne māñ'ʉ gue go stá utua'ʉ.

¹⁰ Nepʉ ra Jesu bi zofo ra hmuntsja'i ne bi 'ñembi:
—Hñuxhʉ nt'øde xá hñó ne dá zo ri mfenihʉ nū'q̄ ma ga xi'ahʉ: ¹¹ Hingue co nū'q̄ te cʉt'a ja rá ne ra ja'i ri nts'oqui, pe co nū'q̄ te pønga ja rá ne, con gue'q̄ ha, ri nts'oqui.

¹² 'Mεfa yá nxadi bi joni habʉ mi 'bai ra Jesu ne bi 'ñembi:

—¿Ha gue hinguí pādi gue xi bi bø yá cuε ya fariseo co nuya noya gá mā?

¹³ Pe ra Jesu bi dātuabi yá nxadi ne bi 'ñembi:

—Gatho nū'ʉ ya ndāpo hingo bi mot'a numa Dada bí 'bui mahets'i, ma dra c'ʉ'tsi. ¹⁴ Hyεhʉbʉ ya fariseo dí 'yobʉ co yá ngoda, nu'ʉ ri zi yá migodaui. Nu'bʉ 'nara goda da gʉhna rá migodaui, da ma ri yoho'ʉ da zoui mahyεgui ja ra o'tsi.

¹⁵ Ra Pedro bi 'yambabi ra Jesu ne bi 'ñembabi:

—Xicje te rí bønga nū'q̄ ra 'bede gá mā de hanja ri nts'oca 'na.

¹⁶ Ra Jesu bi dādi bi 'ñembi:

—¿Ha gue ni gue'ahʉ hingui tsoda ri mfenihʉ?

¹⁷ ¿Ha hinguí pāhʉ gue gatho nū'q̄ guí tsihʉ rí ma ja ri māihʉ ne thoguitho? ¹⁸ Pe nu'bʉ guí beñhʉ ya ts'omfeni, go gue'ʉ da bønga ja ri nehʉ, y nū'q̄ go gue'q̄ da ja'ahʉ gui nts'oquihʉ. ¹⁹ Ngue'q̄ ja yá ne ya ja'i ja guehni pønga yá ts'omfeni, ngu ra

nthote, ra nzinga medinthäti, ra nt'eja'i, ra mfe, ra nt'e'tsate, ra nts'ante. ²⁰ Gatho nuyá ha, go guehya ri japi da nts'oca ra ja'i. Pe nu'a tó'o hingui xu'yε 'met'o pa da ñuni, hingo gue'a 'nara ts'oqui øt'e.

*'Nara 'behña himrá me Israel bi gamfri ra Jesu
(Mr. 7:24-30)*

²¹ Nepu ra Jesu bi ma de guehni pa ja ra hai guetbu ra hnini Tiro ne Sidó. ²² Ne ja bá ntheuini 'nara 'behña mrá me Canaán y himrá me Israel. Mi mafi ne mi ena:

—Huegagui nú'i Ndada, rá Tu'i ra nda Davi. 'Nama t'ixu pe'tsa 'nara ts'ondahi ne xi nts'edi.

²³ Pe ra Jesu hinte bi dädi. Nu'bu ya nxadi bi joni habu mi 'bai ra Jesu ne bi bantebi bi 'ñembi:

—Pehni dá ma, ngue'a xi mafiuia móte ja ma xuthahe.

²⁴ Ra Jesu bi dädi ne bi 'ñembi'u:

—Nuga xpá 'bencagui hønse pa ga munts'a ya me Israel njá ngu ya zi dëti xa 'mëdi.

²⁵ Nepu nú'a ra zi 'behña bi ndandiñahmu ja yá ua ra Jesu ne bi 'ñembi:

—Faxcagui, Ndada.

²⁶ Nu'bu ra Jesu bi dätuabi bi 'ñembi:

—Hindí 'ñepi da thämba yá thuhme ya batsi pa go da t'umba ya tsat'yo.

²⁷ Nu'bu ra 'behña bi dädi ne bi 'ñena:

—Majuani guí mä, Ndada, pe nuya tsat'yo tsi ya xëca thuhme nú'u tagui de ja yá mexa yá hmu.

²⁸ Nu'bu ra Jesu bi dädi ne bi 'ñembi:

—Nu'i näná, xi ra dängui ri jamfri, dá njabu ngu nú'a xcá 'yadi.

Nu'bu nurá t'ixu nura 'behña'a 'bestho bi ñäni nura ora'a.

Ra Jesu bi 'yøthe ndunthi ya da'thi

29 Ra Jesu bi ma de guehni ne bi zøni ja rá ñaqni ra ndehe Galilea. De guehni bi bøxa maña ra t'øhø ne ja bá hudini'q. **30** Y bi mani ndunthi ya ja'i mi zi ya doua, ya do'yε, ya goda, ya gone, ne ndunthi ma'ra ya da'thi. Gatho'ü bi t'egui ja rá ua ra Jesu ne nu'á bi 'yøthe'ü. **31** Hangue nura hmuntsja'i mi 'bøhni xi bi 'yø nu mi 'yøde bi ña ya gone, ne mi hyandi bi nxøgue yá 'yε ya do'yε, ne bi 'ñø ya doua, y ya goda bi hyandi. Hangue ra hmuntsja'i bi xøcambeni Ajuä nû'q xøcambeni ya me Israel.

Ra Jesu bi 'uinga thogui goho 'mo ya ja'i

(Mr. 8:1-10)

32 Nepü ra Jesu bi zohna yá nxadi ne bi 'ñembabi:
—Xi drí hueca nuyü ya ja'i ngue'a pε'tsa hñu pa
drí 'ñohü ha hinte xa ziyyü. Hindí ne da mayü co ra
thuhu, ngue'a xi'bü da uent'a má 'ñu.

33 Nepü yá nxadi bi 'ñemba ra Jesu:
—Xi nuua ja ra mbonthi ḡhabü ga tsuhüua ra
thuhme pa ga 'uiñhü gatho nuyü ya ja'i xi ri ndun-
thi?

34 Nu'bü ra Jesu bi 'yambabi'ü ne bi 'ñembi:
—ጀHangu ya thuhme guí pε'tshü?
Nu'ü bi dädi ne bi 'ñena:
—Hønda yoto ya thuhme dí pε'tshe ne 'raya
t'ühuä.

35 Nu'bü ra Jesu bi japa ya ja'i da hñudi. **36** Ne mri
hñä nû'ü yoto ya thuhme ne nû'ü ya t'ühuä, nepü
bi umba njamädi Ajuä, nepü bi heque bi umba yá
nxadi pa da hyecua ya ja'i. **37** Gatho bi ñuni ne bi
ñiñä, y gatho nuya xeni bi bongui bi hmunts'i ne bi
ñuxa yoto ya 'bøts'e. **38** Mi ngu goho 'mo ya 'ñøhø

nú'ʉ bi ñuni, y nuya 'bεhñə ne ya bətsi himbi ma 'mede. ³⁹ Nepʉ ra Jesu bi 'ñehui ya ja'i, ne bi bøxa ja ra motsa pa bi ma ja ra hai Magdala.

16

Ya fariseo ne ya saduceo mi adi da t'utua 'nara danga nt'udi

(*Mr. 8:11-13; Lc. 12:54-56*)

¹ Ya fariseo ne ya saduceo bi ma'ʉ bá honga ra Jesu pa da xaxi. Ha nu mi zədi bi xipabi da 'ñutuabi 'nara nt'udi pa da gamfri'ʉ ua xi xqui 'ñehe'ə de mahets'i. ² Nu'bá ra Jesu bi dədi ne bi 'ñembil'ʉ:

—Nu'ahʉ 'bʉ guí hanthʉ xa thənga mahets'i dega nde, nu'bá guí eñhʉ: "Xudi ma da hñoga pa."

³ Y nu'bá guí hanthʉ dega xudi xa thənga ya guui, nu'bá guí eñhʉ gue ma da nja ra bənθi 'ye. 'Nagyá yohmihʉ, ¿hanja go guí pəqgui hyanthʉ mahets'i pa gui pəhʉ te 'bε ma da nja hyastho, y hanja hingo guí huxhʉ nguenda de ya nt'udi nú'ʉ xqui 'ñehe de mahets'i pa gui pəhʉ gue ra Ndə de mahets'i ya xa zəhø? ⁴ Nu'ahʉ gyá ts'oja'ihʉ xcá 'ueguehʉ de Ajuə, hangue guí adihʉ 'nara nt'udi gui hyanthʉ pa gui camfrihʉ. Pe nuga hinga ma ga u't'a'ihʉ 'nara nt'udi ngu nú'ə guí adihʉ. Nura nt'udi ma gui hyanthʉ, hønsə de ra Joná rá 'məhni Ajuə.

Ha nu mi uadi ra Jesu bi məŋga njabʉ, nu'á bi 'uegue de gue'ʉ ne bi ma de guehni.

Ra nzoi de ya fariseo

(*Mr. 8:14-21*)

⁵ Nepʉ ra Jesu ne yá nxadi bi 'raxa ja ra ndehe pa ri'nandi, y yá nxadi bi pumfri da hñəts'i te da zi'ʉ.

⁶ Ne ra Jesu bi 'ñembabi'ʉ:

—Jamasuhá de yá nzoi ya fariseo ne ya saduceo.

⁷ Nu'bá nu'á bi 'ñémsé'á 'na ngu 'na:

—Nuní bi mánga njabá ngue'á hindá háhá ra thuhme pa ga tsihá.

⁸ Ha nura Jesu bi bádi nú'á mi mán'á ne bi 'ñembabi:

—Nu'ahá xi ts'átho ri jamfrihá. ¿Hanja guí tu ri máihá de nú'á te gui tsihá? ⁹ ¿Hanja hingo tso ri mfenihá nú'á dá xi'ahá? ¿Ha hinguí beñhá nú'á cát'a ya thuhme dá hecuabi nú'á cát'a 'mo ya 'ñóhø, ne hangu bi bongui xa? ¹⁰ Nehe ¿ha gue hinguí beñhá nú'á má yoto ya thuhme dá hecuabi nú'á má goho 'mo ya 'ñóhø, ne hangu bi bongui xa? ¹¹ ¿Hanja hingo bi zo ri mfenihá de ra nzoi dá xi'ahá? Hindá xi'ahá de ra thuhme ngu guí beñhá. Dá xi'ahá gue gui jamasuhá de yá nzoi ya fariseo ne ya saduceo.

¹² Nu'bá há, ja bi zo yá mfeni'á gue ra Jesu mi xipabi da jamasu de yá nt'utuate ya fariseo ne ya saduceo, hingo mi xipabi de yá nzoi ya thuhme.

Ra Pedro bi má gue ra Jesu go gue'á ra Cristo

(Mr. 8:27-30; Lc. 9:18-21)

¹³ Mi zøngüi yá nxadi ja ra hai guetbá Cesarea de Filipo, ra Jesu bi 'yambabi'á bi 'ñembi:

—Xi ya ja*l*'i ¿te má de Nú'á To'o bi e bi Nja*l*'i, to'o gue'á ena?

¹⁴ Nu'á bi dádi bi 'ñena:

—'Ra ena gue go gue'a*l*'i grá Xuua Xi'tsate, ma'ra ena gue go gue'a*l*'i grá bádi Elía, ha nu ma'ra ena gue go gue'a*l*'i grá Jeremíá o 'na de gue nú'á ma'ra yá 'méhni Ajuá.

15 Nepu bi yopa 'yambabi'u ma'na'qui ne bi 'ñembi:

—Xi'ahu, ¿to'o guí beñhu go gueque?

16 Ra Pedro bi dädi ne bi 'ñena:

—Nu'i go gue'a'i grá Cristo nú'i bá pεñ'a'i Ajuaq pa gui ndä, ne go rá T'u'i Ajuaq nú'a te.

17 Nu'bá ra Jesu bi 'ñembabi:

—Nu'i Simu rá t'u'i ra Joná, xa jap'a'i ma Dada bí 'bai mahets'i, ngue'a go bi xi'aseh'a to'ogui, hingo bi xi'a'i 'nara ja'i. **18** Nubyá dí xi'i gue grá Pedro, ne nuri thuhu rí bøni da 'ñena 'nara do. Ne nu'i guí nja ngu ra do habu ma ga hoca ma nija. Y numa nija ma'na ma da nja rá ts'edi que ra du. **19** Nu'i go ma ga hux'a'i ngu grá hñansoqui pa gui xocua ra gosthi to'o da yut'a ja rá hmanda Ajuaq, pa njabu nu'a gui 'yøt'a nuua ja ra ximhai, gue'a rí t'øt'e mahets'i, ne nu'a gui ma gue hinda t'øt'e nuua ja ra ximhai, gue'a hinda t'øt'e nehe nuni mahets'i.

20 Nu'bá nu'uq bi hñu'mba ra hñaq yá nxadi gue hinda mañ'u gue go mi gue'a ra Cristo nú'a bá pehna Ajuaq pa da ndä.

*Ra Jesu bi ma de rá du
(Mr. 8:31-9:1; Lc. 9:22-27)*

21 Desde gue'bu ra Jesu bi mädi bi xipabi yá nxadi gue mi mahyoní da ma'aq pa Jerusale nuni habu mi pε'tsi da sufri ja yá 'yε ya ndäxjua ndä ne ya ndä gá macja ne ya xahnate de ra ley. Nehe bi xip'u gue mi pε'tsi da du'aq, pe rá hñupa mi pε'tsi te da yopa nte. **22** Nu'bá ra Pedro bi njäquiui ra Jesu 'nambu, ne bi mädi bi zai ne bi 'ñembi:

—Hina, ma zi Hmu'i, Ajuaq hinda ne gui thogui njabu.

23 Nu'bá ra Jesu bi mpants'i ne bi 'ñemba ra Pedro:

—¡'Uegue de gueque nu'i Satá! Ngue'á nu'i guí ne gui hñagagui ga ø'tua rá paha ma Dada. Nura mfeni guí beni go yá meti ya ja'i, hingo rá meti Ajua.

24 Nu'bá ra Jesu bi 'ñembabi yá nxadi:

—Nu'á tó'o ne da dengui pa dua nxadi, hingui tsa da 'yøt'a rá paha sehe. Nú'á mahyoni da 'ñei pa da dengagui masque da tho ya nt'utsate ne ya 'betsa. **25** Ngue'á nu'á tó'o mädi rá te ne hinda zeta ya nt'utsate, nú'á da 'bedi rá te pa nzantho, ha nu'á tó'o da zeta ya nt'utsate po rá ngueque, nu'á ma da zudi rá te pa nzantho. **26** ¿Ne te di muui 'nara ja'i 'bá drá meti gatho nú'á te ja ja ra ximhai ne nu'á go da 'medi? Ngue'á ni 'na de nuya hñó'á hinda za da pøhøbi rá te. **27** Nu'á Tó'o bi e bi Nja'i ma da yopa 'ñehe co rá nsunda rá Dada, ne ma da tsi yá enxe. Y nú'á ra pa'á ma da gu'tuabi 'na ngu 'na ngu tengu nú'á xa 'yøt'e. **28** Xi majuqani dí xi'ahü gue 'ra de gue'ahü hingui ma gui tuhü asta hingui hyanduahü rá nsunda ra Ndá de mahets'i Nú'á bi e bi Nja'i.

17

*Bi mpadi rá 'bai ra Jesu
(Mr. 9:2-13; Lc. 9:28-36)*

1 Nurá 'rato ma pa ra Jesu bi zixa ra Pedro, ra Cobo, ne ra Xuua rá cu, ne bi ma ja 'nara t'øhø xá hñets'i pa da 'mæseuini. **2** Nu'bá nu'á bi hyanda ra Jesu bi mpadi, nurá hmi'á xi bi yot'i ngu ra hyadi y rá he xi xmá nt'axi ngu 'nara ñot'i. **3** Ne 'bestho ra ora'á ya nxadi bi hyandi bi zøhø ndu ra Moise

ne ndu ra Elía nú'u myá 'mehni Ajuq ne bi ñqui ra Jesu. ⁴ Nu'bú ra Pedro bi 'ñembabi ra Jesu:

—Ma zi Hmu'i, xi xá hñó ga 'buhua. 'Bu gui nehmq, ga hoca hñu ya zi ja'tsi, 'na pa gue'e, 'na pa ra Moise, ha nu ma'na pa ra Elía.

⁵ Y de mi ñq ra Pedro bi go'mi'u 'nara t'axagui ui mri huexqui, y nu ja ra guui'q bi nt'øde 'nara noya bi 'ñena:

—Nuni go guehni ma hmaca T'u, ne xi dí hopa rá 'mui. 'Yødehu nú'q da mani.

⁶ Y nu mi 'yøde ya nxadi nuna noyanq xi bi ntsu, ne co ra ntsu bi dagui ma'memfo. ⁷ Nu'bú ra Jesu bi joni pa bi dani'u ne bi 'ñembi:

—Nanju, oguí tsuhu.

⁸ Y nu mi gaxa yá da ya nxadi, ya hønse ra Jesu bi hyandi mi 'bahni sehe.

⁹ Ha nu mi gai'u de ja ra t'øhø ra Jesu bi hñu'mba ra hñq yá nxadi bi 'ñembi:

—Oto ma gui xiphu de nú'q gá hyanthu bi nja, asta nú'q ra pa da yopa nte Nú'q To'o bi e bi Njq'i, nu'bú haq, gue'bu gui mañhu.

¹⁰ Nu'bú yá nxadi bi 'yambabi ne bi 'ñembi:

—¿Hanja enga ya xahnate de ra ley gue 'met'o ma da 'ñehe ra Elía ne 'mef'a da 'ñehe Nú'q To'o ma da 'ñehe da Njq'iua?

¹¹ Nu'bú ra Jesu bi daqdi:

—Xi majuqni ra Elía ma da 'ñehe pa da hyocua yá mfeni ya ja'i. ¹² Pe nubyá dí xi'ahu gue ra Elía ya bi 'ñehe, pe himbi gamfri ya ja'i ua go mi gue'q, y nu'q bi 'yø'tuabi gatho nú'q go bi ne ya ja'i. Nehe ya ja'i ma da jabu Nú'q To'o bi e bi Njq'i, ngue'q nu'u ma da 'yø'tuabi ra 'ñu'q.

13 Nu'bá ya nxadi bi bádi gue mi xipabi de ra Xuua Xi'tsate.

*Ra Jesu bi 'yøthe 'nara basja'i mrá nduséhε
(Mr. 9:14-29; Lc. 9:37-43)*

14 Nepu mi zønga ra Jesu co yá nxadi habu mi 'bu ra hmuntsja'i, bá ehe 'nara 'ñøhø bi ndandiñahmu habu mi 'bu ra Jesu ne bi 'ñembi:

15—Ndada, huega ma t'u ngue'a ra nduséhε ne xnts'edi. Ndunthi ya 'mi'qui tso ja ra tsibi ne tso ja ra dehe. **16** Hangue por gue'a stá tsimpabi ri nxadi pa da 'yøthe hmaha, pe nuyú hinxa za xa 'yøthe.

17 Nu'bá ra Jesu bi dädi ne bi 'ñena:

—¡Nu'ahu 'nagyá 'ñagamfrihu ne 'nagyá ts'oja'ihu! ¡Asta ha'mu gui camfrihu! ¡Asta ha'mu ma ga tse't'a'ihu ri 'muihu! Bá tsincahuua xá.

18 Nu'bá ra Jesu bi zai ra ts'ondahi, ne 'bestho bi bøni de nú'a ra ts'unt'u'a, ne nu'á bi ñani 'bestho.

19 'Mëfa ya nxadi bi ñaséui ra Jesu 'nambu ne bi 'ñembi:

—¿Hanja nuje himbi za dá εñhe nú'a ra ts'ondahi?

20 Ra Jesu bi dädi bi 'ñembi:

—Ngue'a 'na tøqui ri jamfrihu. Xi majuani dí xi'ahu gue nu'bá gri pe'tshmähu ri jamfrihu masque ngu drá ndangui 'nara zi nda gá mostasa, nu'bá asta da za gui 'ñembahmähu nuna t'øhø da mponi de guecua pa rí ma ma'na lado, y 'bestho da mponi de habu ja. 'Bu di ja ri jamfrihu, da za gui 'yøthu gatho nú'a go gui nehu. **21** Pe pa da bønga ya ts'ondahi ngu nú'a dá εni, mahyoní gui 'yaphu Ajuá ne gui ayunahu.

*Ra Jesu bi yopa ma de rá du
(Mr. 9:30-32; Lc. 9:43-45)*

22 Ne de ya mi 'buhni ra Jesu nuni Galilea bi 'ñemba yá nxadi:

—Nú'q To'o bi e bi Nja'i ma da t'ent'ua ja yá 'yε ya ja'i, **23** nepu nu'á ma da hyo. Pe rá hñupa'q ma da yopa nte.

Pe mi 'yøpya' u xi bi du yá mui nts'edi.

Ra Jesu bi gut'a ra boja pa ja ra nija

24 Nu mi zønga ra Jesu co yá nxadi ja ra hnini Ncapernau, nú'u to'o mi cobra ra boja de ra nija bi 'ñe bi 'yamba ra Pedro bi 'ñembi:

—Xi ri xahnatehu, ¿ha gue hingui jut'a ra boja pa ra nija?

25 Ra Pedro bi dädi ne bi 'ñembi:

—Hahq, jut'i.

Nepu ra Jesu co yá nxadi bi yat'a mbo ra ngu habu mi nzai mi oxi'u. Y ra Jesu bi 'yambabi ra Pedro bi 'ñembi:

—Nu'i Pedro, xi nú'q ra boja ri cobra nú'u ya nda de ya hnini, ¿ha gue go ri cobrabi nú'u ja te yá njaui o nú'u hinte yá njaui?

26 Ra Pedro bi 'ñembabi ra Jesu:

—Nú'u hinte yá njaui go gue'u ri cobrabi.

Nu'bú ra Jesu bi 'ñembabi ra Pedro:

—Nu'bú nú'u ja te yá njaui ya nda hingui jut'i.

27 Pe pa hinda bø yá cuε nú'u to'o cobra ra boja, grí ma ja ra ndehe, hñaxa ri ansuelo ne 'yent'a ja ra dehe, y nurá mudi ra huq gui ju, xocua rá ne, y ja qui hñahni nú'q ra boja rí 'ñepi ga juthu.

18

*Nú'a to'o ma'na ma da nja rá nsu
(Mr. 9:33-37; Lc. 9:46-48)*

¹ Ha nuya pa'u yá nxadi bi 'yambabi ra Jesu ne bi 'ñembi:

—¿To'o ma dra dangui nuni mahets'i habu bí manda Ajuaq?

² Nu'bu ra Jesu bi ma'ta 'nara zi batsi ne bi 'ba'ma madetho de gue'u, ³ ne bi 'ñembabi yá nxadi:

—'Bu hingui pata ri 'maihu ne gui njahu ngu nuna ra zi batsi, nu'bu hinda za gui cathu mahets'i habu bí manda Ajuaq ma Dada. ⁴ Nu'a tó'o ne dra dangui nuni mahets'i habu bí manda Ajuaq, mahyoni da nt'uqui ngu nuna ra zi batsi hingrá 'ñets'i. ⁵ Ha nu'a tó'o da umba ntsaya 'na ngu nuna ra zi batsi de ma thuhuga, ja ra uenda go guecagui ri 'raca ntsaya.

Ra Jesu bi ma gue ga nsuhu pa hinga øthu ya ts'oqui

(Mr. 9:42-48; Lc. 17:1-2)

⁶ Nu'a tó'o da 'yu'ta 'na de gue nuya ya zi batsi camfrigui, nura ja'iaq ma'na xá hñó dra ts'utua 'nara do strá hñu ja rá'yuga ne da thøt'a ja ra dehe.

⁷ ¡Huecate ra meximhai ngue'a xi ja ya nt'utate! Nzantho ma da nja ya nt'utate, pe ¡huecate ya 'yu'tate!

⁸ Hangue nu'bu 'nari ua o 'nari 'yε da ja'i gui 'yøt'a 'nara ts'oqui, ma'na xá hñó hyεqui ne 'yεmbu. Ngue'a ma'na xá hñó gri doua o gri do'yεgui tsønga mahets'i habu bí ja ra te pa nzantho que dri xøgue gatho ri ndo'yo ne da t'ent'a'i ja ra nidu habu zø ra tsibi nú'a hinhya'mu da huet'i. ⁹ Nehe

nu'bu 'nari da da ja'i gui 'yøt'a 'nara ts'oqui, ma'na xá hñó hñai ne 'yembu. Ngue'q ma'na xá hñó dri 'bedi 'nari da gui tsønga mahets'i habu bí ja ra te pa nzantho que dri xøgue ri da ne da t'ent'a'i ja ra nido habu zø ra tsibi.

*Ra 'bede de 'nara zi deti xqui 'medi
(Lc. 15:3-7)*

¹⁰ Jamasuhu hingui utsah nuyu ya zi batsi, ngue'q nzantho 'bai yá enxeyu ja rá thandi ma Dada bí 'bu mahets'i. ¹¹ Nú'q To'o bi e bi Nja*l*'i bá ehe pa da pøhø nû'u xa 'medi.

¹² Te guí beñhu 'bu 'nara ma'yo pe'tsa 'na nthebe ya deti ne da 'medi 'na de gue'u, ¿ha gue hingue da zohmani ja ra t'øhø nû'u goho'rate ne 'ret'amaguto ya deti pa da ma da hyonga nû'q ma'na xa 'medi? ¹³ Y nu sta zudi, nu'bu nû'q ra ma'yo xi da johya ngue'q bi zudi nû'q 'nará deti xqui 'medi, y nixi hingui oda rá mfeni nû'u goho'rate ne 'ret'amaguto hinxa 'medi. ¹⁴ Njabu nehe nuri Dadahu bí 'bai mahets'i hingui ne da 'medi ni 'na de gue nuya ya zi batsi.

*Ra mpunbi de ya cu
(Lc. 17:3)*

¹⁵ Nubyá ma ga xi'ahu, nu'bu 'nari cu da 'yøt'a'i 'nara ts'ocate, grí ma gui c'a'tsi ne gui ñaqseui. 'Bu da 'yøde nû'q gui xipi, nu'bu ya xcá yopa máhui ri cu. ¹⁶ Pe nu'bu hinda 'yøt'a'i, nu'bu tsixa yoho o hñu ya cu pa da 'yøde nû'q ma gui mañhu, pa njabu nû'u go gue'u da za da damajuani. ¹⁷ Ha nu'bu nû'q ra cu'q hinda 'yøte nû'u yoho o hñu gui tsits'i, nu'bu xipabi gatho ya gamfri ja ra nija. Y nu'bu nixi con gue'u hinda 'yøte'q, nu'bu dá t'øt'a

ra uenda gue ya hingrá gamfri ne dá thandi ngu 'nara daga 'yøt'ats'oqui.

18 Xi majuqani dí xi'ahu gue nu'a gui 'yøthu nuua ja ra ximhai, gue'a rí t'øt'e mahets'i, ne nu'a gui mañhu gue hinda t'øt'e nuua ja ra ximhai, gue'a hinda t'øt'e nehe nuni mahets'i.

19 Nehe ma ga xi'ahu gue nu'bu yoho de gue'ahu gui 'yøthu 'nara cohi nuua ja ra ximhai de nú'a ma gui 'yadihu, nu'bu da 'ra'ahu ma Dada bí 'bai mahets'i nú'a gui 'yadihu. **20** Ngue'a nu habu di 'bu yoho o hñu di xøcambenigui, nuni ja dí 'buhni madetho de gue'u.

21 Nu'bu ra Pedro bi joni habu mi 'bai ra Jesu ne bi 'ñembabi:

—Ma zi Hmu'i, ¿hangu ya 'mi'qui mahyoni ga pumbabi 'nama miqu'ei'be 'bu da 'yøtca 'nara ts'ocate? ¿Ha gue asta rá yoto 'mi'qui?

22 Ra Jesu bi dädi ne bi 'ñembi:

—Hindí eñ'i gue hønse yoto 'mi'qui gui pumba ri miqu'eiui, nuga dí eñ'i gue asta hñu'rate ma 'ret'a 'mi'qui ya yoto pe'tsi gui pumbi, ne ya nixi gui 'yøthu ra uenda rá ndunthi ya 'mi'qui gui mpumbahu.

Ra 'bede de ra ts'o'bego himbi me'tsa ra nthecate

23 Nubyá ma ga xi'ahu 'nara 'bede. Nura Nda de mahets'i nja ngu 'nara hmu bi 'ñat'uendaui yá 'bego. **24** Y nu mi mädi ra hmu da 'yøt'a ra uenda, bi zønga 'nará 'bego xi mi tupabi ndunthi ra boja.

25 Ha nura 'bego'a himi tsa da gu'tuabi nú'a mi tupabi rá hmu, hangue ra hmu bi manda da 'ba nura 'bego co rá 'bøhñu ne yá båtsi ne gatho nú'a te mi pe'tsi pa dra jo'tsuabi rá boja. **26** Nu'bu nura

'bego'q bi ndandiñahmu ja rá ua rá hmu ne bi bantebi bi 'ñembi: "Yøtca ra mäte gui tøbgagui ne ga ju't'a'i gatho nú'q dí tu'a'i." ²⁷ Nu'bá ra hmu bi yo rá mäi de rá 'bego, bi pumba gatho nú'q mi tupi, ne bi hyegui bi ma. ²⁸ Ha nu mi ma de guehni nura 'bego'q bi nthëui 'nará mi'bégoui nú'q mi tupi 'na zi tæquitho ra boja. Bi dama mihi ne bi mädi bi mi'tua rá 'yaga ne bi 'ñembi: "Nubyá ma gui jutqui gatho nú'q guí tuqui." ²⁹ Nu'bá nú'q rá mi'bégoui mi tupabi, bi ndandiñahmu ja rá ua'q ne bi bantebi bi 'ñembi: "Yøtca ra mäte gui tøbgagui ne ga ju't'a'i gatho nú'q dí tu'a'i." ³⁰ Pe nu'q himbi ne, bi zixa fadi asta himbi gu'tua gatho rá boja nú'q mi tupi. ³¹ Nu'bá nu mi hyanda ma'ra yá mi'bégoui xi bi u yá mfeni'u ne bi ma bá xipabi yá hmu de gatho nú'q xqui hyandi'u. ³² Nu'bá ra hmu bi zohna nú'q ra nduthai xqui pumbabi ne bi 'ñembi: "Nu'i, 'na xi grá ts'oja'i. Gatho nú'q ra boja nguí tucogui go dá pun'a'i ngue'q gá bantegui ga tøp'a'i. ³³ ¿Ha gue himri 'ñep'a'i nehe xcá yo ri mäi co ri mi'bégoui ngu dá yo ma mäiga con gue'e?" ³⁴ Nu'bá nura hmu co rá cue bi manda da ts'ixa fadi nú'q ra ts'o'mäi gá 'bego pa da hna'mbabí asta hinda gu'tua gatho nú'q mi tupi rá hmu.

³⁵ Nehe njabá ma Dada bí 'bá mahets'i ma da 'yøt'e con gue'ahá 'bá hingui pumbabihá nuri miqu'eihá 'bá da 'yøt'a'ihá 'nara ts'ocate.

19

*Ra Jesu bi mä de ra nxuni
(Mr. 10:1-12; Lc. 16:18)*

¹ Nu mi uadi ra Jesu bi mā̄ga nuya noyaya, bi bōni de guehni Galilea ne bi ma ri'nandi ra dā̄the Jordá pa habu mi o 'na xēni rá hai Judea. ² Ne xi bi dēni ndunthi ya ja'i ne ja bá ñtheni ndunthi ya da'thi.

³ Nepu ya fariseo bi ma bá c'a'tsa ra Jesu pa da xaxi ne bi 'ñembabi:

—¿Ha gue po nu'araiza ra t'ot'e da za da nxungüi rá 'bēhñä 'nara 'ñøhø?

⁴ Ne ra Jesu bi dā̄tuabi ne bi 'ñembi:

—¿Ha gue hinxcá hñé'thu ja ri leyhu gue Ajuä go gue'a bi hyoca ra 'ñøhø ne ra 'bēhñä desde rá mādi? ⁵ Nehe mā̄ gue ra 'ñøhø da 'uegue de rá dada ne rá nānä pa go da 'muhui rá 'bēhñä, y de ri yoho'u da 'natho. ⁶ Hangue dí xi'ahu gue nu'á di 'natho, hingue di yoho. Hangue nu'a da pəhna Ajuä, hinda za go da 'ueca 'nara ja'i.

⁷ Ya fariseo bi 'ñembabi ra Jesu:

—Nu'bú ¿hanja ra Moise bi manda da thoca 'nara t'ofo dega nxuni pa da za da hyepu rá 'bēhñä 'nara 'ñøhø?

⁸ Nu'bá ra Jesu bi 'ñembabi:

—Ra Moise bi unga nsequi da njabu ngue'a xi xá me ri corasohu, pe Ajuä desde rá muñdi hingá njabu mi ne'a. ⁹ Nuga dí xi'ahu gue nu'a tó'o da nxungüi rá 'bēhñä ne hinxá dimba 'nara ts'oqui xa 'yøt'e co ma'na ra ja'i, nu'bú nurá dāme nú'a ra 'bēhñä 'bu da nthātui ma'na ra 'bēhñä, nu'bá ya bi 'yøt'a 'nara ts'oqui. Nehe nú'a to'o da nthātui nú'a ra 'bēhñä xa thepu, nú'a ra 'ñøhø ya ra zinga medinthāti.

¹⁰ Nu'bá yá nxadi bi 'ñembabi ra Jesu:

—Nu'bú njabu, ma'na xá hñó hinda nthāta 'na 'bu.

11 Bi dądi ra Jesu ne bi 'ñembabi:

—Pe hinda za gatho da 'yøt'a njabu, hønse nú'u to'o xa 'm̄ai pa hinda nthäti. **12** 'Bui 'raya 'ñøhø hingui tsa da nthäti ngue'ä desde bi 'm̄ai ya mi njabu. Nehe 'bui ma'ra ya 'ñøhø hingui tsa da nthäti ngue'ä nu'ü 'm̄efa ja xa njabu. Ne 'bui ma'ra ya 'ñøhø hingui nthäti ngue'ä ma'na ri ho da mepabi Ajuä to'o ra Ndä de mahets'i. Nu'ä tó'o tsa da hñani nuna ts'ofona, dá hñani.

*Ra Jesu bijapa ya båtsi
(Mr. 10:13-16; Lc. 18:15-17)*

13 Nepu bá ts'impabi 'raya zi båtsi ra Jesu pa da hñuxa yá 'yε ja gue'ü ne da 'yapa Ajuä da jap'ü. Pe nuyá nxadi bi zui nú'ü to'o mri zi ya zi båtsi.

14 Nu'bú ra Jesu bi 'ñembabi yá nxadi:

—Hophu da 'ñehe ya zi båtsi, oguí hacuabihu da 'ñe da zucagui, ngue'ä gatho nú'ü to'o 'bui ja rá hmanda Ajuä go gue'ü nja ngu nuya ya zi båtsi.

15 Y nu mi uadi ra Jesu bi hñuxa yá 'yε ja ya zi båtsi, nu'ä bi ma de guehni.

*'Nara basja'i mrá rico bi ñqui ra Jesu
(Mr. 10:17-31; Lc. 18:18-30)*

16 'M̄efa bi 'ñe 'nara basja'i pa da 'yø'tua 'nara nt'ani ra Jesu ne bi 'ñembi:

—Nu'i Xahnate, 'nagrá hoja'i, ¿te 'bε da za ga øt'e pa da za ga pe'tsa ra te pa nzantho?

17 Bi dądi ra Jesu ne bi 'ñembi:

—¿Hanja guí engui gue drá hoja'i? Hønse Ajuä go gue'ä ra hoja'i. Pe nu'bú guí ne gui pe'tsa ra te pa nzantho, 'yøt'a gatho nú'ä ri manda Ajuä.

18 Bi dądi ra basja'i ne bi 'ñena:

—¿Te ma hmanda'ü?

Ra Jesu bi 'ñembi:

—Oxqui hñote, oxqui nzinga medinthäti, oxqui mpe, oxqui juxa ya nc'uamba. ¹⁹ Umba ra t'equ'ei ri dada ne ri nñaq ne su'u, mädi ri miq*u*'eiui ne gui su ngu grí nsu sehe.

²⁰ Bi dädi ra basja'i ne bi 'ñembi:

—Desde stá mbätsi stá øt'a gatho núya guí xiqui. Xibya, ¿te ma'na ri 'bëdi ga øt'lebya?

²¹ Nepu ra Jesu bi 'ñembabi:

—Nu'bu guí ne gui 'bui xá hñó, grí ma bá pa gatho nú'a guí pe'tsi ne hecua ya hyoya, pa njabu da za gui hñanga 'nari dänga thahu nuni mahets'i. Nepu bá ehe gui tengagui.

²² Nu mi 'yøde njabu nú'a ra basja'i bi ma xi mi tu rá mui ngue'a xi mrá rico.

²³ Nu'bá ra Jesu bi 'ñembabi yá nxadi:

—Xi majuqani xi xá hñei da yut'a 'nara rico ja rá hmarda Ajua. ²⁴ Xi majuqani dí xi'ahu gue ma'na xá hñei da yut'a 'nara rico ja rá hmarda Ajua que da thogui 'nara cameyo ja rá gu 'nara 'yofri.

²⁵ Y nu mi 'yøde njabu ya nxadi xi bi 'yø ne bi 'ñena:

—Nu'bu njabu, ¿to'o ja da za da mpøhø?

²⁶ Ha ra Jesu bi nhyanu yá nxadi ne bi 'ñembabi:

—Co yá mfenisse ya ja'i hingui tsa da mpøhø, pe co rá ts'ëdi Ajua hu, hinte rá hñei.

²⁷ Nepu ra Pedro bi 'ñembi:

—Nu'i guí pädi gue nuje stá tsoguihe gatho nú'a te ndí pe'tshe pa ga ten'ahe. Nu'bá ¿te ma thahu ma ga hañhe 'mefa?

²⁸ Nu'bá ra Jesu bi 'ñembabi:

—Xi majuqani dí xi'ahq gue nurá ñoho ra 'mai
 nu sta yopa 'ñehe Nú'q To'o bi e bi Nja*l*'i pa da
 manda co rá nsunda, nu'bu gue'bu nú'ahq xcá
 tengaguihu ma da thux'ahq gui mandahq nehe
 nú'u 'ret'amayoho ya 'mai de Israel. ²⁹ Y gatho
 nú'u to'o xa zogui yá ngu o yá cu o yá nju o yá
 dada o yá nanaq o yá 'behnq o yá batsi o yá hai po
 rá nguecagui, nu'u ma da hñangga ma'nna ntthebe
 rá ndunthi de nú'q xa zogui, ne ma da 'mai pa
 nzantho. ³⁰ Ha nu'u tó'o ya danguibya, nura pa'q
 ma da notsi'u, ha nu'u tó'o ya notsibya, nura pa'q
 ma da ndangui'u.

20

*Ra 'bede de 'raya mefi bi yut'a mi xudi, ma'ra mi
 nde ma pa, ha nu ma'ra mi nde*

¹ Nurá hmanda Ajuq ma ga hyecuahq ngu 'nara
 me uq'obxi. Nura me uq'obxi'q xi mi pe'tsa ndun-
 thi ya uq'obxi. Ne 'nara pa xi 'nitho bi ma bi
 hyonga 'raya mefi. ² Y bi gohui ra cohi nuya mefi
 gue da gu'tuabi nú'a tahq 'nara memapa. Nepu
 bi mehni da mpefi ja yá uq'obxi. ³ Y mi nzanga
 gato bi ma ma'nna'qui bá honga ma'ra ya mefi ne
 bi zudi 'raya ja'i mi 'bahni ja ra tai mi otho yá
 'befi. ⁴ Ne bi 'ñembabi: "¿Ha hinguí ne gui faxcahq
 ra 'befi ne ga ju't'ahq nú'q rí 'ñepi gui tahq?" Nepu
 nu'u bi meui 'bestho. ⁵ Nepu mi nde ma pa nura
 'ñøhø bi ma ma'nna'qui bá honga ma'ra ya mefi,
 nepu ngu nzanga hñu bi yopa ma ma'nna'qui bá
 tsi ma'ra ya mefi ne bi ncohui da gu'tui nú'q rí
 'ñepi. ⁶ Ngu nzanga cut'a bi ma ma'nna'qui ne bi
 ntheui ma'ra ya ja'i mi otho yá 'befi ne bi 'ñembabi:

“¿Hanja guí 'bathhua gatho ra pa? ¿Ha gue otho ri 'befi?” ⁷ Nu'u bi dadi ne bi 'ñembi: “Ngue'a hinto xa 'racje ra 'befi.” Nura hmu bi 'ñembabi: “Nu'bá faxcahu ra 'befi nepu ga ju't'ahu nú'q rí'ñepi guí tahu.” ⁸ Ha nu mi yu ra hyadi nura hmu bi 'ñiemba ra 'betri: “Zohna gatho ya mefi, ne gatho guí ju'tuabi maxøgue 'na pa. Ju'tuabi 'met'o nú'u bi yut'a 'mefa, nepu 'mefa guí ju'tuabi nú'u bi yut'a rá mudi.” ⁹ Ha nu mi zoho nú'u xqui yut'a ra 'befi nzunga cat'a nde, nu'u bri ju'tuabi maxøgue 'na pa. ¹⁰ Ne mi zoho nú'u xqui yut'a ra 'befi desde mi xudi, nu'u mi hu yá mai gue ma xa dahu ma'ná ndunthi, pe nu'u bri ju'tuabi mahyegui ngu nú'u xqui yut'a mi nde. ¹¹ Y nu mi hñuanga yá thahq, xi bi bo yá cue co ra hmu, ¹² ne bi 'ñembi: “Núyá bi yut'a 'mefa ne honse 'na ora bi mpefi ne gá ju'tuabi ngu nú'q dí tahe, ha nuje xi stá mpehe gatho ra pa co ra pahyadi.” ¹³ Nu'bá ra hmu bi 'ñembabi 'na de gue'u: “Xi'ague, ¿ha gue dí ø't'a 'nara nts'o'mai? ¿Ha gue hindá cohu ra cohi gue ga ju't'a nú'q tahq 'nara memapa?” ¹⁴ Hñuaxa nú'q rí'ñe'a'i y grí ma. Nuga dá ju'tuabi núyu bi yut'a 'mefa ngu nú'q gá tahq ngue'q dá ne dá øt'e njabu. ¹⁵ ¿Ha go ma gui hñuagaguigue nú'q ga ne ga øt'e co ma boja? ¿Hanja grí hyøcuabi rá thahq ri mimefiui ngue'q nuga drá hoja'i con guehyu?” ¹⁶ Ngue'a nu'u dri 'befa go gue'u dya mudi, y nu'u ya mudi go gue'u da 'mefa. Ndunthi da ts'ofo, pe ts'utho nú'u xa thahni.

*Ra Jesu bi yopa ma de rá du
(Mr. 10:32-34; Lc. 18:31-34)*

¹⁷ Nepu ra Jesu bi ma pa Jerusale, ne de má 'ñu bi 'ueque 'nambu nú'u 'ret'amayoho yá nxadi pa bi

umba nt'øde ne bi 'ñembi:

¹⁸—Pah^h gue nu xcrá tsøñh^h Jerusale, ja ma dra jüni Nú'a To'o bi e bi Nja'i, ne dra t'ent'ua ja yá 'ye ya nda gá macja ne ya xahnate de ra ley, ne nu'ú ma da hyøxa ra thai pa da tho. ¹⁹ Nep^h ma da 'yent'ua ja yá 'ye nuya ja'i hingyá xodyo pa da 'yø'tua ra nt'eni ne da 'na'mbi, ne da pont'i, ne ja da duni, pe rá hñupa ma da yopa nte'a ma'na'qui.

*Rá nañra Cobo ne ra Xuua bi 'yapa 'nara favo
ra Jesu*

(Mr. 10:35-45)

²⁰ Nep^h rá nañra Cobo ne ra Xuua yá t'^h ra Sebedeo, bá 'ñoui yá t'^h hab^h mi 'bai ra Jesu ne bi ndandiñahmu pa da 'yadi nú'a mi beni da 'yadi nú'a ra 'bchñ^a. ²¹ Nu'b^h ra Jesu bi 'ñemba nura 'bchñ^a:

—¿Te rá 'be guí ne gui 'yadi?

Nep^h ra 'bchñ^a bi dädi bi 'ñena:

—Dí ne gue nuya yoho ma t'^h da hñudi con gue'e nu xcrí nda, 'na da hñudi ja ri 'ñei ha nu ma'na ja ri ngaha.

²² Nu'b^h ra Jesu bi dätuabi nú'a ra 'bchñ^a ne bi 'ñemba ra Cobo ne ra Xuua:

—Nixi guí pah^h nú'a guí ah^h. ¿Ha guí hanth^h gui tsath^h ya ts'othogui ngu nú'a ma ga tsétiga?

Nu'ú bi dädi:

—Hah^h, ða za ga tséthe nehe.

²³ Nu'b^h ra Jesu bi 'ñembabi:

—Xi majuani ma gui thoh^h nehe ya ts'othogui ngu nú'^h ma ga thoguiga, pe nu'a guí neh^h gue gui hñudih^h ja ma 'ñei ne ja ma ngaha, hingo tsa ga mangá. Numa Dada h^h, go gue'a tsa da m^h ne padi to'o ma da umbabi nuya hudi'.

24 Nu mi bədi nū'ʉ má 'ret'a ya nxadi de nū'ə te xqui 'yadi nū'ʉ má yoho ya nxadi mri ncu, nu'bá bi bø yá cue'ʉ co nū'ʉ yoho mri ncu. **25** Nepʉ ra Jesu bi zofo yá nxadi ne bi 'ñembí:

—Guí pahʉ gue nuya nda de ja ya hnini, nu'ʉ go ri dəma 'ñexase pa da manda gatho ya ja'i, nehe nuyá mfats'l'ʉ øt'e njabʉ nehe. **26** Pe nu'ahʉ oxqui njahʉbʉ. Ngue'ə 'bʉ 'na de gue'ahʉ gui nehʉ gui ndənguihu, mahyoni gui 'megohʉ. **27** Ha nu'ə tó'o ne gue go dra mədi de gue'ahʉ, nu'ʉ go gue'ə mahyoni da 'mego. **28** Gui njahʉ ngu Nú'ə To'o bi e bi Nja'i, nū'ʉ himbá ehe pa da 'ñe ya 'bego, nu'ʉ bá ehe pa go bi 'mego, ne pa da unga rá te pa da pumba yá ts'oqui ya ja'i.

*Ra Jesu bi 'yøthe yoho ya goda
(Mr. 10:46-52; Lc. 18:35-43)*

29 Y de mi bønga de Jericó ra Jesu co yá nxadi, xi ndunthi ya ja'i bi dəni'ʉ. **30** Y de má 'ñu mi huhni yoho ya zi goda. Ha nu mi 'yøde'ʉ gue mi pani ra Jesu, bi mafi ne bi 'ñembabi:

—Nu'i Ndada, rá T'ʉ'i ra nda Davi, huegaguihe.

31 Ya ja'i bi go'tuabi yá ne pa ya hinda sigui da mafi hməhə. Pe nu'ʉ ma'na xi mi mafi ne mi ena:

—Nu'i Ndada, rá T'ʉ'i ra nda Davi, huegaguihe.

32 Nu'bá ra Jesu bi 'mai ne bi 'ñembabi:

—¿Te 'bε guí ne ga ø'l't'ahʉ?

33 Nu'ʉ bi dədi ne bi 'ñena:

—Dí ne gui xoga ma dahe, Ndada.

34 Nu'bá ra Jesu xi bi huequi'ʉ, ne bi hñu'tsua yá 'yε ja yá da, ne nu'ʉ 'bestho bi xo yá da ne bi hyandi. Nepʉ nu'ʉ bi dəni'ə.

21

Ra Jesu bi yat'a Jerusale

(Mr. 11:1-11; Lc. 19:28-40; Jn. 12:12-19)

¹ Nu mi zøni ra Jesu co yá nxadi nuni Betfagué ja rá ua ra t'øhø 'bo Olivo ya mi guetbh pa Jerusale, nú'á bi məhna yoho yá nxadi da 'met'o, ² ne bi 'ñembabi'u:

—Rí maha pa nuna t'acá hnini bí jani. Ha nu xcri tsøñhni ma gui tsahni 'nara zi burru di thøtni ne dri zi rá båtsi. Xcri tsah güi xo'th ne güi tsincahu gatho yoho. ³ 'Bü di 'bapu 'na, ne da nja te da xi'ahu, 'ñembabihu njaua: “Ra zi Hmu bí honi.” Nu'bá nura ja'i 'bestho da ho'ahu güi tsincahu.

⁴ Gatho bi njabu pa bi nja ngu xqui mānga rá 'mehni Ajuá bi 'ñena:

⁵ Rí maha Jerusale nú'á ra hnini thu'mbabu nehe gue rá thuhu Sion, ne xiphu ya mengu de guehni:

“Ndi hyanthu bra 'ñehni ri Ndahu, e da za'ahu, ne hingrá 'ñets'i ngue'á bra tøgue 'nara zi t'abru rá båtsi 'nara burru nú'á ya pa ra ndu.”

⁶ Nu'bá yá nxadi bi ma ne bi 'yøt'a nú'á xqui 'bepabi. ⁷ Nepu bá tsimpabi nú'á ra zi burru mri 'ñoui rá båtsi. De guehni ya nxadi bi xi'tsua yá pat'i'u, nepu ra Jesu bi tøgue. ⁸ Y nura hmuntsja'i, 'ra mi hanca yá pat'i pa mi pøgue ja ra 'ñu, ha nu ma'ra mi tot'a ya 'yeza pa mi pøgue nehe ja ra 'ñu. ⁹ Ne ndunthi mri 'bet'o ne ndunthi mi 'befa, mi mafi'u ne mi ena:

—¡Xá nsunda rá 'ñehé rá T'u ra nda Davi! ¡Ajuá da japi núni xpá mehni pa da nda ja guecjhu! ¡Xá nsunda Ajuá bí 'bui mahets'i!

10 Y ngu bi yet'a ja ra hnini Jerusale xi bi nthøxni ya ja'i ne mri 'ñembabi'✉ 'na ngu 'na:

—¿To'oni 'bu?

11 Nu'bú nú'✉ to'o mi dəni, bi dədi ne bi 'ñena:

—Nuni go guehni ra Jesu rá 'mehni Ajuaq ne ra me Nasare de Galilea.

*Ra Jesu bi 'yenga nú'✉ mri mpa mbo ra ndanija
(Mr. 11:15-19; Lc. 19:45-48; Jn. 2:13-22)*

12 Nep✉ ra Jesu bi yet'a ja ra ndanija, ne bi 'yeni gatho nú'✉ to'o mri mpa ne mri ntai, ne bi punts'ua yá mexa ya mpatabojaq, ne bi punts'ua yá thuhni ya ma domitsu. **13** Y bi 'ñembabi:

—Xa nt'ofo gue ma ngu ra ngu dega socambeni, pe nu'ahá xcá 'yot'athohá ra ngu dega mfe.

14 Ne mi 'bahni 'raya goda ne ya doua ja ra ndanija. Nú'✉ bi joni hab✉ mi 'bai ra Jesu, y nu'á bi 'yothe'✉, ne bi ñani. **15** Ha nuya nda gá macja ne ya xahnate de ra ley bi hyanda nuya dangu t'ot'e bi 'yot'a ra Jesu. Ne bi 'yode nuya batsi mi mafi ja ra ndanija ne mi eñ'✉: “¡Xá nsunda rá 'ñehe rá T'✉ ra nda Davi!” Nu'bú nuya nda gá macja ne ya xahnate de ra ley xi bi bo yá cue'✉. **16** Ne bi xipabi ra Jesu bi 'ñembi:

—¿Ha gue hinguí øde nú'á te manga nuy✉ ya batsi?

Nu'bú ra Jesu bi datuabi'✉ ne bi 'ñembi:

—Hahá, dí øde. Xi nu'ahá ¿ha gue hinxcá hñe'thu ja ra Maca T'ofo hab✉ ena njaua?:

Asta ya batsi ne ya 'uene nú'✉ tsutho,

Ajuaq bi 'yot'e pa bi xocambeni'✉ xi xá hño.

17 Nu'bú ra Jesu bi zoguini ya nda gá macja ne ya xahnate de ra ley, ne bi ma Betania pa ja bá oxini.

*Ra Jesu bi japi bi 'yot'a 'nara 'bai gá igo
(Mr. 11:12-14, 20-26)*

18 Rá hyax'q̄ bi menga pa Jerusale, ne de má 'ñu bi z̄ ra thuhu. **19** Y ja rá hyo ra 'ñu bi hyandi mi 'bahni 'nara 'bai gá igo, ne bi ma pa habu mi 'bai pa bi hyonga 'raya igo pa da zihmā, pe hinte mi tøgue ni 'na, hønse yá xi mi c'amtho. Nu'bá bi 'ñembabi ra 'bai gá igo:

—Hinhyam̄ ma da nøgue ri igo.

Y 'bestho nura ora'q̄ bi 'yot'a nú'q̄ ra 'bai gá igo.

20 Y nu mi hyanda ya nxadi nú'q̄ xqui nja, xi bi 'yø ne bi 'ñemba ra Jesu:

—¿Hanja 'bestho bi 'yot'a nuna 'bai gá igo?

21 Ra Jesu bi d̄atuabi ne bi 'ñembi:

—Xi majuq̄ni dí xi'ahu, 'bu xi gri pe'tshu ndunthi ra jamfri ne hingri d̄uhuhu, nu'bá da za gui 'yøthu ya t'øt'e ngu núna dá øt'e. Nehe da za gui 'ñemfu nuna ra t'øhø da mponi rí ma pa ja ra ndehe, ne da mponi. **22** Gatho nú'q̄ gui 'yadihu ne guí camfrihu, gatho da za gui hñaqñhu.

*Ra Jesu bi t'ambabi te ma nsəqui mi ha
(Mr. 11:27-33; Lc. 20:1-8)*

23 Nepu ra Jesu bi yøt'a ma'na'qui ja ra ndanija Jerusale, ne bi nxahnate. Y nura ora mi xahnate, bi joni habu mi 'bai'q̄ yá ndaxjua nda ya xodyo ne ya nda gá macja, ne bi 'yambabi:

—¿To'o rá 'mehni'i pa gui 'yøt'a nuya ya t'øt'eya?
¿To'o bi 'ra'a nsəqui pa gui 'yøt'a njabu?

24 Nu'bá ra Jesu bi d̄adi ne bi 'ñembabi'hu:

—Nequi ma ga ølt'ahu 'nara nt'ani. Nu'bá gui xicju, nequi ga xi'ahu to'o rá 'mehnigui pa dí øt'a

njaua. ²⁵ Xi nū'q̄ ra sistehe mi øt'a ra Xuua Xi'tsate, xi'lq̄ ¿to'o go bá pεhn'q̄, Ajuq̄ o ya ja'i?

Nu'bú nu'ú bi mudi bi 'ñámbase'u ne mri'ñémbabi:
—¿Te ga thatuahabya? Nu'bú ga emfú gue Ajuq̄
go bá pεhni, nu'bú nu'á da 'ñengaguihu: "Nu'bú
¿hanja hingá camfrihu nū'q̄ mi mañ'q̄?" ²⁶ Ha nu'bú
xi ga emfú gue ra Xuua go bá pεhna ya ja'i, nu'bú
nu'ú da nja te da 'yøtcahu, ngue'q̄ gatho'u beni gue
ra Xuua go mrá 'mehni Ajuq̄.

²⁷ Nu'bú ya ndā gá macja ne ya ndaxjua ndā bi
datuabi ra Jesu ne bi 'ñembi:

—Hindí pahe.

Nu'bú ra Jesu bi 'ñemba:

—Nequi hinga xi'ahu to'o bá pεncagui pa dí øt'a
nuya ya t'øt'e.

Ra 'bede de yoho ya t'u bi 'bεhna 'bεfi

²⁸ Nepu ra Jesu bi yopa 'ñembabi ya ndā gá macja:

—¿Te guí nuhmäguehu? 'Nara 'ñøhø mi pe'tsa
yoho yá t'u, ne bi 'ñemba 'na de gue'u: "Rí ma ra
'bεfibya ja ra ua'obxi." ²⁹ Nu'bú nura t'u'q̄ bi dadi
ne bi 'ñena: "Hina, papá, hinga ma." Pe 'mefa
bi ntsø'mse ne bi ma ra 'bεfi. ³⁰ Nepu ra dada bi
'ñembabi nū'q̄ ma'na rá t'u: "Rí ma ra 'bεfibya ja ra
ua'obxi." "Haha, papá, ga ma", bi 'ñembi. Pe nixi
himbi ma. ³¹ Hangue de ri yoho ya t'u, ¿nda'q̄ gue'q̄
bi 'yøtua nū'q̄ bi 'bεpabi rá dada?

Bi dadi ya ndā gá macja ne bi 'ñena:

—Nú'q̄ ra t'u bi mehna rá mudi.

Nu'bú ra Jesu bi 'ñemba:

—Xi majuq̄ni dí xi'ahu gue ya daga 'yøt'ats'oqui
ne ya ts'ojai go gue'u ri 'bεt'o que gue'ahu pa
da yøt'a ja rá hmanda Ajuq̄. ³² Ngue'q̄ ra Xuua

Xi'itsate bi 'ñehe bi 'ñu't'ah^u ra hñojal'i, pe nu'ahá hingá ne gá camfrihu nū'a bi mañ'l'a. Pe nuya daga 'yø't'ats'oqui ne ya ts'oja'i, nū'á ha, bi gamfri nū'a bi māngá ra Xuua ne bi ñobri'u. Pe nu'ahá masque gá hyanthu bi ñobri'u, pe hingá ne gá ñobrihu y nixi gá camfrihu nū'a bi mañ'l'a.

*Ra 'bede de ya ts'om^efi
(Mr. 12:1-12; Lc. 20:9-19)*

³³ Nep^u ra Jesu bi yopa 'ñemba ya nda gá macjá:
—'Yøhu ma'na ra 'bede ma ga xi'ahu: Mi 'bu'nara 'ñøhø xi mi pe'tsa ndunthi ya hai, y nuya hai'^u ja bi gaxni ndunthi ya obxi ne bi guts'i. Nep^u ja bi hyocni yoho ya ngu, 'na pa hab^u da the'ma ra ngui gá obxi, ha nu'a ma'na pa ra dø'ma huahi.

Y nep^u bi umba hñandi yá ua'obxi 'rayá mefi. Nep^u nu'á bi ma yabu. ³⁴ Ha nu mi nja ra nth^uqui, nura me ua'obxi bi mehná 'rayá 'bego pa da c'q'lsa ya hyanthuahi pa da hñanga nū'a made mri 'ñepabi. ³⁵ Pe nū'^u ya hyanthuahi bi gampa yá 'bego ra me ua'obxi, 'na bi na'mbabu, nu ma'na bi hyo, ha nu ma'na bi tedo. ³⁶ Nep^u rá ño'qui, ra me ua'obxi bi mehná ma'na ndunthi yá 'bego, pe nehe'^u bri jab^u ngu bi t'ø'tuabi nū'^u yá mudi.

³⁷ Rá ngats'i ra me ua'obxi bi mehnase rá t'^u ne bi 'ñena: "Numa t'^u ha, ma da t'øte." ³⁸ Pe nu mi hyanda ya hyanthuahi nura t'^u, nū'^u bi 'ñémbi 'na ngu 'na: "Nuni go guehni ma da ts'ocuabi ya hai. Maha ga hoh^u pa go ga coh^u nuya hai." ³⁹ Nu'b^u ya hyanthuahi bi gu ra t'^u ne bi guqui de ra ua'obxi, ne bi hyo.

⁴⁰ Xi nura me ua'obxi, ¿te ma da 'yø'tuabi nū'^u ya hyanthuahi nu sta yopa mengui ja rá hai?

41 Nu'bú ya ndá gá macja bi dadi ne bi 'ñena:

—Ra me ua'obxi hinda hueca nuya ts'oja'i. Ma da hyo'u, y nuya ua'obxi ma da umba hñandi ma'ra yá mëfi. Ne nu'ú ha, ma da umba ra me ua'obxi made nú'qá rí 'ñepabi.

42 Nu'bú ra Jesu bi 'ñembabi ya ndá gá macja:

—Ha gue hinxcá hñe'thu ja ra Mäca T'ofo nú'a mi mängä rá 'mehni Ajuä ma'met'o ne bi 'ñena: Nú'a ra do bi føthmäbä 'na lado nuya hyøngu, nubyä gue'qá ra mudi do de rá niña Ajuä. Y nuse'qá go bi megui nura do'qá pa da hyø rá niña, ne dí hanthu gue xi rá nsunda nú'a bi 'yøt'e.

43 Hangue dí xi'ahü gue ma da thän'ahü nú'a ra ts'edi guí pe'tshü pa gui cüthmähü ja rá hmanda Ajuä, ne ma go da t'umbabi ma'ra ya ja'i nú'u to'o ma da 'yø'tua nú'a da 'bepabi Ajuä. **44** Nu'qá tó'o da fe'tsa nura do'qá da cuent'ua yá ndo'yo, y nu'qá tó'o da ze'mi da qu'e'ti.

45 Y nu mi 'yøde ya ndá gá macja ne ya fariseo nuya ya noyaya, nu'ú bi unga nguënda gue go mi sipabi'u. **46** Hangue nu'ú mi ne da gühma ra Jesu, pe mi tsu ya ja'i ngue'qá nuya ja'i mi beni gue ra Jesu go 'nará 'mehni Ajuä.

22

Ra 'bede de ra nthäti

1 Ra Jesu bi yopa zofo ya ndá gá macja ne ya ndaxjua ndá, ne bi xipa ma'na ra 'bede, ne bi 'ñembi:

2 —Ra Ndá de mahets'i ma ga hyecuahü ngu'nara ndá bi 'yøt'a 'nara ngo ngue'qá bi nthäta rá t'u. **3** Bi mëhna yá 'bego pa da tsi nú'u mi thø'mi da

'mah ja ra ngo. Pe nu'á himbi ne bi 'mehn*ni*. ⁴ Nepah nú'a ra ndaq bi mehn*na*'qui ma'ra yá 'bego ne bi 'ñembi: "Bá xiphu nú'u to'o dí tø'mhe gue ya stá hñocje, ne ya stá hohe ya ndaqm*fri* ne ma'ra ya hnoca mbo'oni. Ya gatho xa nthoqui, 'ñemfu da 'ñehe ra ngo." ⁵ Pe nú'u to'o mi thø'mi hingo bi jamasú nú'a bi xipa nuya 'mehn*ni*, 'na bi mada ra 'befi ja yá huahi, ha nu ma'na bi ma da nu rá 'befi ja ra hnini, ⁶ ha nu ma'ra bi gumpa yá 'mehn*ni* ra ndaq, bi na'mbi nepah bi hyo.

⁷ Ha nu mi baqdi ra ndaq nú'a te xqui t'ø'tuabi yá 'mehn*ni*, xi bi bø rá cue. Hangue nu'á bi mehn*na* yá soldado pa bi hyo nú'u ya hyote, nepah bi ts'a'tuabi yá hnini'. ⁸ Nepah ra ndaq bi 'ñembabi yá 'bego: "Ya ja gatho pa ra ngo, pe nú'u to'o ndí tø'mi himbi ne bi 'ñehe, bi nts'oc'baha. ⁹ Hangue nubyá grí maha ja ya daq'ñu, ne bá tsihu gatho nú'u gui tsuhebu." ¹⁰ Nu'bá bi ma ya 'bego bá munts'a gatho nú'u bi zaqdi ja ya 'ñu, ya ts'o'mai ne ya hoja'i. Njabu bi ñuxa nura daqnga ngu habu bi nja ra ngo.

¹¹ Nu'bá ra ndaq bi yaqt'a mbo habu mi ja ra ngo pa bi zengua nú'u xqui zøhø. Ne bi hyanda 'na mi 'bahn*ni* nú'a hinxqui hye ra he dega ngo. ¹² Hangue nu'á bi 'ñembabi: "Amigo, ¿hanja gá cut'iua hingá he nú'a ra he dega ngo?" Pe nu'á hinte bi daqdi. ¹³ Nu'bá ra ndaq bi 'ñembabi yá 'bego: "Thaq'tuahu yá ua ne yá 'yε nuna ja'i, ne bá føthuebu móte ja ra 'bexuuui pa ja dí nzonini ne ja dí gustri yá ts'i."

¹⁴ Nu mi uadi ra Jesu bi metuabi ra 'bede'u bi 'ñembi:

—Ngue'a ndunthi da ts'ofo, pe ts'utho nú'u xa thahni.

Ra Jesu bi ma de ra boja nú'a adi ya nda de ya hnini

(*Mr. 12:13-17; Lc. 20:20-26*)

¹⁵ Nu'bá nu mi 'yøde ya fariseo nuya noyaya, nu'á bi njøqui pa bi mambí hanja da za da xaxa ra Jesu dega noya. ¹⁶ Nu'bá bi mehna yá mfats'i'u mahyøgui co 'rayá mfats'i ra nda Erode pa bá ø'tua 'nara nt'ani ne bi 'ñembi:

—Xahnate, dí pahé gue nu'i guí mangá nú'a majuøni, ne guí udi xi xá hñó rá noya Ajuø, ne hinto guí tsu, nixi guí huahna ya ja'i. ¹⁷ Hangue dá e ga an'ahe te guí xicje, ¿ha gue xá hñó ga juthe nú'a ra boja adi ra nda Cesa, o hina?

¹⁸ Pe ra Jesu bi båtuatho yá ts'omfeni'u, hangue bi 'ñembi:

—Nu'ahú 'nagyá yohmihú, ¿pa te guí xaxcahu?

¹⁹ 'Ñutcahuua nú'a ra boja adi ra nda Cesa.

Nu'bá nu'á bi 'ñutuabi nú'a ra boja mi adi. ²⁰ Ha ra Jesu bi hyandi bi 'ñembabi:

—¿To'o rá c'oi nuna huxcua ja ra boja, ne te rá 'be mangua?

²¹ Ha nu'á bi dadi ne bi 'ñena:

—Rá c'oi ra nda Cesa.

Nu'bá ra Jesu bi 'ñembabi:

—Umfa ra nda Cesa nú'a rí 'ñepabi'a, y nehe umfa Ajuø nú'a rí 'ñepabi.

²² Nu mi 'yøde njabu', xi bi 'yø nts'edi. Nepu bi zohni ra Jesu, bi ma'u.

Ya saduceo bi 'yamba ra Jesu de rá ñoho ra te

(*Mr. 12:18-27; Lc. 20:27-40*)

²³ Nú'a ra pa'a, bi zøhø habu mi 'bu ra Jesu 'raya saduceo nú'u mi camfri gue hinda yopa nte nú'u xa du. Nu'á bi 'yambabi ra Jesu ne bi 'ñembi:

24—Xahnate, ra Moise bi mā gue 'bá 'nara 'ñøhø da du ne hinda zogui ni 'nará båtsi, nu'bá 'na de gue nū'á yá cu nū'á ra 'ñøhø bi du da nthåtui nū'á ra 'bëhñä bi gohi sehe pa da pøtua rá 'bai ndu rá cu, ne da më'tsua ya båtsi pa da thu'mbabí rá thuhu ndu rá cu. **25** Nuje dá pahé yoto ya 'ñøhø mri ncu, nu'á rá mædi bi nthåti pe 'mëfa bi du, ne himbi zocuabi ni 'nara båtsi. Nepá 'mëfa nurá 'bëhñä bi nthåtui 'nará cu ndu rá dame. **26** Nehe bi du nū'á rá ñoho ra 'ñøhø, nehe nū'á rá hñu, ne bi njabá gatho nū'á yoto ya 'ñøhø bi nthåtui 'nadra 'bëhñä, ne 'mëfa bi uadi bi du 'rama'na gatho nū'á yoto. **27** Y rá ngats'i bi du ra 'bëhñä nehe. **28** Nu'bá xi sta yopa nte gatho nū'á xa du, ¿to'o xi majuñani drá 'bëhñä nū'á ra 'bëhñä bi nthåtui gatho nū'á yoto ya 'ñøhø mri ncu?

29 Nu'bá ra Jesu bi dåtuabi ne bi 'ñembi:

—Xi xá nts'o ri mfenihá ngue'á hinguí pahá ra Måca T'ofo nixi rá ts'edi Ajuä. **30** Ngue'á nura pa da yopa nte nū'á xa du, ya hinda ma da nthåti ya ja'i, ngue'á nū'á ma da nja ngu ya enxe nū'á bí 'bá mahets'i. **31** Pe de nū'á rá ñoho ra 'mái, ¿ha gue hinxcá hñe'thá nū'á bi mänga Ajuä ne bi 'ñena?: **32** “Nuga go rá Ajuagui ra Abrá, ne ra Isaac, ne ra Cobo.” Ajuä go gue'á ra Ajuä de nū'á te, hingue de nū'á xa du. Hangue ra Abrá ne ra Isaac ne ra Cobo bí te ja rá thandi Ajuä.

33 Ne nu mi 'yøde ya ja'i nurá nt'utuate ra Jesu, xi bi 'yø.

*Ra hmanda nū'á ma'na ra dangui
(Mr. 12:28-34)*

34 Nu mi bədi ya fariseo gue ra Jesu xqui go'tua yá ne ya saduceo, nu'bá bi munts'i'ʉ pa da nu te da 'yø'te. **35** Nepʉ 'na de gue'ʉ mrá xahnate de ra ley bi ma bá xaxa ra Jesu, bi 'yø'tua 'nara nt'ani ne bi 'ñembi:

36 —Xahnate, ¿nda'q gue'q ra hmarda ma'na ra dəngui de gatho nú'ʉ ya hmarda huxa ja ra ley?

37 Ha ra Jesu bi dədi ne bi 'ñembi:

—“Mədi Ajua ri Hmu con gatho ri mui, con gatho ri ts'edi, ne con gatho ri mfeni.” **38** Nuna go guehna xi ra dəngui ne ra mədi hmarda. **39** Y nurá ñoho ra hmarda ngut'atho, nú'q ena gui mədi ri miqu'eui ne gui su ngu grí nsu səhe. **40** Ne gatho nú'q bi mənga ra Moise ja ra ley, ne nú'q bi mənga ma'ra yá 'məhni Ajua, ne nuya yoho ya danga hmarda, go ri 'natho.

¿Ha gue ra Cristo go rá t'ʉ ra nda Davi?

(Mr. 12:35-37; Lc. 20:41-44)

41 De mi 'bəhnitho ya fariseo, ra Jesu bi 'yø'tuabi 'nara nt'ani nehe, **42** ne bi 'ñembabi:

—Xi'ahʉ, ¿te xi guí mañhʉ de ra Cristo rá 'məhni Ajua nú'q ma da nda? ¿To'o guí emfʉ gue rá t'ʉ'q?

Ya fariseo bi dədi ne bi 'ñena:

—Rá t'ʉ ra nda Davi.

43 Nepʉ ra Jesu bi 'ñembabi'ʉ:

—Nu'bá ¿hanja ra Davi po rá ts'edi ra Məca Ndahi bi ma gue ra Cristo go gue'q rá Hmu? Ngue'q ra Davi bi 'ñena:

44 Ajuq ra Dada bi 'ñembabi ma zi Hmu:

“Bá ehe gui hñudiua ja ma 'ñei
asta hinga tsiñ'a'i gatho ri ncontra pa da gohi'ʉ de
nja'ti ri ua.”

45 Ha nu'bá go drá t'uhmá ra Davi nura Cristo, nu'bá ¿hanja bi 'ñenga ra Davi gue go rá Hmu?

46 Nu'bá ya fariseo himbi za te bi dád*i*, y desde ra pa'a ya ni 'na de gue'á himbi za bi 'yøtua ma'ra ya nt'ani ra Jesu.

23

Ra Jesu bi má de yá ts'o'béfi ya fariseo ne ya xahnate de ra ley

(Mr. 12:38-40; Lc. 11:37-54; 20:45-47)

1 Nepá ra Jesu bi zofo yá nxadi ne ra hmuntsja'i ne bi 'ñembabi:

2 —Nubya ya fariseo ne ya xahnate de ra ley u't'a'ihá te rí bóni da mánga ra ley nú'a bi 'yofo ra Moise. **3** Hangue gatho nú'a da xi'ahu'u 'yøt'ehu, ne ostí ma da zabi'ihá gui 'yøthu. Pe nehe oxqui tenbahu yá ts'o'béfi'u. Nu'u' a udi'u gue'a xá hño, pe nu'u' hingo ñot'e nú'a udi'u. **4** Nu'u' tutua ya ja'i ya 'bats'i xi xá hñu, pe nu'u' ni ts'u' yá mfats'i. **5** Nu'u' ñot'a yá 'béfi ja yá thandi ya ja'i pa da pónga yá hmi, asta cueta ya t'ofo ja yá de ne tsáta ya pants'a xifri ja yá 'yé y ja xa nt'ofoni'raya xéni de ra Máca T'ofo, ne nuyá he ma'na xá ma de yá he ma'ra ya ja'i pe yá nt'ets'itho. **6** Nu'u' de ja 'nara ngo ri ho da hñudi ja ya mádi hudi pa da ñuni, ne ri ho da hñudi ja ya hogu hudi nuni ja yá nija pa da t'e'tsua yá nsu. **7** Nu'u' ri ho dra zénjua ja ra tai co ndunthi ra t'equ'e*i*, ne ri ho da t'embabi gue go gue'u xi ya hogu xahnate.

8 Pe nu'ahá oxqui hohá to'o da 'ñe'ts'a ri nsuhu da 'ñeñ'ahu gue go gyá xahnatehu, ngue'a gatho'ihá grí ncuhu, ne 'natho ri xahnatehu 'bu*i*,

y nú'á go gue'á ra Cristo nú'á to'o bá pəhna Ajuá pa da ndá. ⁹ Y nixi nú'á to'o xahn'a'iħħ nuua ja ra ximħai, oxqui emfħ gue go gue'á ri dadahħ, ngue'á 'natho ri Dadahħ 'bui, y nú'á go gue'á bí 'bui mahets'i. ¹⁰ Y nixi oxqui ma gui hohħ da t'eñ'ahħ gue go gyá ndahħ, ngue'á 'natho ri ndahħ 'bui, y nú'á go gue'á ra Cristo nú'á to'o bá pəhna Ajuá pa da ndá. ¹¹ 'Bħ 'na de gue'ahħ da ne to'o da ndangui, mahyoni go gue'á dri 'begoħu. ¹² Ngue'á nu'a tó'o ri 'ñexasibya, 'mefa da ua rá nt'ets'i, pe nu'á tó'o hingrá 'ñets'ibya, 'mefa go ma da t'e'tsua rá nsu ja rá thandi Ajua.

¹³ ¡Nú'ahħ xahnateħħ de ra ley ne nú'ahħ gyá fariseohħ, 'nagyá yohmiħħ, huecate'ihħ ngue'á ma xi dra castiga'ihħ! Xcá co'tħħ ra gosthi pa hinto da yut'a ja rá hmanda Ajuá, nixi guí cħethħ, ha nixi guí hophħ to'o da yut'i.

¹⁴ ¡Nú'ahħ xahnateħħ de ra ley ne nú'ahħ gyá fariseohħ, huecate'ihħ ngue'á ma xi dra castiga'ihħ! Xi grí xadihmajħ ja ri nijahħ ja yá thandi ya ja'i 'ñena hinte guí oħra, pe 'nagyá yohmiħħ ngue'á guí hanbabħ yá ngu ya 'bente viuda, hangue Ajuá ma'nā ma da castiga'ihħ.

¹⁵ ¡Nú'ahħ xahnateħħ de ra ley ne nú'ahħ gyá fariseohħ, 'nagyá yohmiħħ, huecate'ihħ ngue'á ma xi dra castiga'ihħ! Nu'ahħ grí mahħua grí mahħani guí hoñħ ya ja'i pa gui 'ñutuabihħ nú'á ri jambriħ, y nu'bħ ya bi gamfri'ihħ, nu'bá ma'nā guí ts'ocuahħ yá mfeni, ne ma'nā ya gá 'yenthħ ja ra nidu ngu nú'á habħ grí maha nehe.

¹⁶ ¡Nú'ahħ guí ne gui 'ñuhmajħħ ra 'ñu, pe nixi guí pahħ habħ grí maha nehe, huecate'ihħ ngue'á ma

xi dra castiga'ihá! Ngue'á guí eñhá gue 'bá 'nara ja'i da jura po ra nija, hinte ri muui nú'á bi jura. Pe 'bá da jura po ra oro nú'á ja mbo ra nija, nu'bá há, guí eñhá gue ri muui nú'á bi jura. ¹⁷ ¡'Nagyá 'bemfenihá, ya xcá 'béhá ra 'ñu! ¿Nda'á ma'na ri muui, ra nija o nú'á ra oro ja mbo ra nija? Ra nija gue'á ma'na ri muui, ngue'á ja xra japini ra oro. ¹⁸ Nehe guí eñhá gue 'bá to'o da jura po ra ata hinte ri muui nú'á bi jura. Pe nu'bá da jura por nú'á ra 'baha xa thuxa ja ra ata, nu'bá há guí eñhá gue ri muui nú'á bi jura. ¹⁹ ¡'Nagyá 'bemfenihá, ya ma'na xcá 'béhá ra 'ñu! ¿Nda'á ma'na ri muui, ra ata o nú'á ra 'baha xa thuxni ja ra ata? Ra ata gue'á ma'na ri muui ngue'á ja bri japini nú'á ra 'baha'á. ²⁰ Hangue nu'á tó'o ri jura po ra ata, hingue hónse po ra ata ri jura, nehe ri jura po gatho nú'á ra 'baha xa thuxni nehe. ²¹ Ne nu'á tó'o ri jura po ra nija, hingue hónse po ra nija ri jura, nehe ri jura po Ajuá ngue'á nu'á ja 'buhni'á. ²² Nu'á tó'o ri jura po mahets'i, hingue hónse po mahets'i ri jura, nehe ri jura po rá hudi Ajuá ne por guese Ajuá ngue'á go gue'á rá hudi'á.

²³ ¡Nú'ahá xahnatehá de ra ley ne nú'ahá gyá fariseohá, 'nagyá yohmihá, huecate'ihá ngue'á ma xi dra castiga'ihá! Nu'ahá guí 'uecjá 'ret'a de ra bexo pa Ajuá de nú'á guí táhá 'bá guí pahá ra zi xac'ri, o ra zi ani, o ra zi cominu. Pe hingo guí øthá nú'á ma'na mahyoni ngu mánga ra ley, hinguí udihá ra hoga'mái, nixi otho ri nthecatehá, ne hinguí øthá nú'á guí máñhá. ²⁴ Nu'ahá guí ne gui 'ñuhmáhá ra 'ñu, pe nixi guí páhá habá grí maha nehe. Nu'ahá guí njahá ngu 'nara ja'i nú'á faxa ra

t'afi pa hinda tho ya t'üca zu'ue, pe sta zi, tut'atho ya dǣnga zu'ue, y nixi bi za te 'bē bi dut'i.

²⁵ ¡Nú'ahʉ xahnatehʉ de ra ley ne nú'ahʉ gyá fariseohʉ, 'nagyá yohmihʉ, huecate'ihʉ ngue'ä ma xi dra castiga'ihʉ! Guí njahʉ ngu ra xʉt'a vaso ne ra xʉt'a manza, xʉqui hønse de thi ha nu de mbo xi rá nts'o. Njabʉ mbo ri mfenihʉ nehe hinxá nt'axi ngue'ä gyá ndustehʉ ne gyá ts'o'yohʉ. ²⁶ 'Nagyá godahʉ. Hyεhbʉ 'met'o ya ts'omfeni pa njabʉ strá nt'axi'ihʉ ne pa da za gui 'yøthʉ nú'ä xá hñó.

²⁷ ¡Nú'ahʉ xahnatehʉ de ra ley ne nú'ahʉ gyá fariseohʉ, 'nagyá yohmihʉ, huecate'ihʉ ngue'ä ma xi dra castiga'ihʉ! Guí njahʉ ngu ya pantyo xi xá nt'axi de thi ne ri hnequi mahotho, pe mbo xi rá dama nts'o. ²⁸ Hangue nu'ahá guí njahabʉ nehe ngue'ä guí 'ñet'a hoja'ihʉ pe guí beñhʉ ya ts'omfeni ne gyá yohmihʉ.

²⁹ ¡Nú'ahʉ xahnatehʉ de ra ley ne nú'ahʉ gyá fariseohʉ, 'nagyá yohmihʉ, huecate'ihʉ ngue'ä ma xi dra castiga'ihʉ! Guí jamasubihʉ yá pantyo nú'ʉ yá 'mehni Ajuq xa du, ne guí cʉthʉ mahotho nuyá pantyo nu ma'ra ya hoja'i xa du. ³⁰ Ne guí eñhʉ: "Nu'bʉ ya gra 'bʉhmʉhe nuya pa'ʉ, nu'bʉ hinstá faxhe ndu ma xitahe pa xa hyopa nú'ʉ yá 'mehni Ajuq." ³¹ Hangue nu'ahá guí mʉnsəhʉ gue go gue'a'ihʉ gyá t'ʉhʉ de nú'ʉ to'o bi hyopa yá 'mehni Ajuq. ³² Hangue nú'ä hingo bi juata ndu ri xitahʉ, ma go gui juadi gui 'yøthʉbya.

³³ ¡Nu'ahá guí njahʉ ngu ya qu'eñq, hingui ma gui c'othʉ de ya dǣnga ʉgui nú'ʉ ma gui thohʉ ja ra nidu! ³⁴ Ma ga pεhn'ahʉ ma'ra ya 'mehni ne ma'ra ya bʉmhyq ne ma'ra ya xahnate. 'Ra de

gue'✉ ma gui hyoh✉, nu ma'ra ma gui tsath✉ ja ra pont'i, ha nu ma'ra ma gui na'mbabih✉ ja ri nijah✉, ne hinh yab✉ ma gui hoph✉ da 'mhl'✉. ³⁵ Y njab✉ ma go gui juth✉ nehe de nú'✉ ya hoja'l'i xa tho, bi madi co ra Abé asta ra Sacaría nú'✉ mrá t'✉ ra Berequía. Nura Sacaría go gue'✉ gá hyoh✉ mbo ri nijah✉ guetbh✉ ja ra ata. ³⁶ Xi majuqani dí xi'ah✉ gue nu'ah✉ ma go gui tuxh✉ gatho nuya thaiya.

*Ra Jesu bi du rá mhi po ya me Jerusale
(Lc. 13:34-35)*

³⁷ Nu'ah✉ me Jerusale, guí tədoh✉ ne guí hoph✉ yá 'mehni Ajuq nú'✉ bí pehn'ah✉. ¡Hangu ya i'qui dá ne ga muts'ahma'l'ih✉ ngu 'nara zi øni huixa yá zi t'✉'ni, pe nu'ah✉ hingá nehb✉! ³⁸ Nu'bá nuri nguh✉ ma da gose. ³⁹ Ngue'✉ dí xi'ah✉ gue ya hingui ma gui yopa hyandgaguih✉ asta hinga yopa pengui. Nu'bá hq, nu'ah✉ ma gui 'ñeñh✉: "Xá nsunda nú'✉ to'o bá pehna Ajuq pa da nda ja guecju."

24

*Ra Jesu bi mq gue da nhuata ra ndanija
(Mr. 13:1-2; Lc. 21:5-6)*

¹ Nep✉ ra Jesu bi bøni de ra ndanija, ne ya mi 'ba'ñu'✉ yá nxadi bi e bi zədi pa bi 'ñutuabi gatho nuya ngu de ra ndanija. ² Nu'bá ra Jesu bi 'ñembabi'✉:

—Xi majuqani dí xi'ah✉, gatho nuya nguy✉ ma da nhuati ne hinda ma da gohi ni 'nara do maña co ma'na rá midoui.

*Ya nt'udi ante rá uadi ra ximhai
(Mr. 13:3-23; Lc. 21:7-24; 17:22-24)*

³ De guehni bi ma ra Jesu co yá nxadi pa ja ra t'øhø 'bo Olivo, ne ja bá huhni ra Jesu. Nepu bi joni yá nxadi pa bi 'yamba sehe'q ne bi 'ñembi:

—Dí ne xi gui xicje ha'mu ma da nja nū'q gá ma, ne te ma nt'udi ma ga hanthe pa ga pahe gue ya ma gui yopa penguiua ma'na'qui, ne pa ga pahe ha'mu rá uadi ra ximhai.

⁴ Nu'bá ra Jesu bi d̄atuabi ne bi 'ñembi:

—Jamasuhu oto sti ma da hya'ahu. ⁵ Ngue'a ma da 'ñehe ndunthi nū'u to'o di ña de ma thuhu ne di eñ'u: "Nugui go drá Cristo bá p̄encagui Ajuq pa ga nda." Y njabu ma da hyat'a ndunthi ya ja'i.

⁶ Nehe ma gui 'yodehu da hm̄a de ya tuhni nū'u ya ja, ne nū'u hingui jatho. Pe nu'ahu osti ma da du ri muihu, ngue'a pe'tsi te da njabu. Pe hingo gue'a rá uadi ra ximhai ngue'a ri 'betho ma'ra te da nja.

⁷ Ngue'a ma da ntuhna ya hnini co ma'ra ya hnini. Ma da nja ra d̄anga thuhu ne ya d̄anga hñeni, ne ma da nja ya mbimhai haburaza. ⁸ Y gatho nuya dumhiya, guehya ya mudi ugui.

⁹ Nú'u hingyá gamfri ma da gu'ahu da nap'ahu o da hyo'ahu, ne toraza da utsalihu ngue'a xcá camfriguihu. ¹⁰ Ha nuya pa'u ndunthi ma da 'bedi yá jamfri, ne ma da 'ñutsa 'na ngu ma'na, ne ndunthi ma da da yá miqu'eiui. ¹¹ Y ma da 'mu ndunthi ya hyate b̄adi, da 'ñena gue go xuá mehna Ajuq, ne ma da hyat'a ndunthi ya ja'i. ¹² Ndunthi ya ja'i ma da 'bedi ra hm̄ate ngue'a ma'na xi ma da ndangui ra ts'oqui gatho ja ra ximhai. ¹³ Pe nu'q tó'o hinda 'uegue de Ajuq, nū'q go gue'a ma da mpøhø. ¹⁴ Ma da nt'øde ra noya gue ra Ndā de mahets'i ma da 'ñehe pa da nda. Nuná ma da nt'øde ja gatho rá ngani ra ximhai pa njabu da 'yøde gatho

ya ja'i de gatho ya hnini. Nepu de gue'a ja dí uadi ra ximhai.

¹⁵ Ra Dañe nú'a mrá 'mehni Ajuq bi 'yofo de nú'a ra ts'ot'ot'e ma da nja mbo ja ra ndanija de Jerusale pa da nts'onga ra ndanija. —Nu'a tó'o da hñe'ta nuna t'ofona mahyoni da badi xá hñó te ma.— Ha nu xcrí hyanthu da t'ot'a njabu mbo ra ndanija, nu'bá njabu gui pahu gue ya bi zø ra ora. ¹⁶ Nu'bá nu'ahu me Judeahu, ma gui 'bathu grí maha ja ya t'øhø. ¹⁷ Y 'bu gri 'yohu ja rá patio ri nguhu, oxqui ma gui cathu 'met'o pa te gui hñaxhu, ngue'a mahyoni gui dama maha. ¹⁸ 'Bu gri 'yohu ra 'befi ja ya huahu, oxqui penju ja ri nguhu pa gui hñaxa ri hehu. ¹⁹ Huecazite nú'u ya 'behñu di da'thi ne dya nzu nuya pa'u. ²⁰ 'Yaphu Ajuq gue nú'a ra pa xcrí 'bathu, hindi ta ya tse nixi dra pa dega tsaya. ²¹ Ngue'a nuya pa'u ma da nja ndunthi ya ts'othogui nú'u hinhya'mu xa hnequi desde bi madi ra ximhai, ne nixi hinda ma da yopa nja ma'na'qui. ²² Ajuq ma da 'yot'e pa hinda njabu ndunthi ya pa, ngue'a nu'bá da njabu ndunthi ya pa, nu'bá da du gatho. Pe po rá ngue ya gamfri, Ajuq ma da 'yot'e pa da thogui 'bestho nú'u ya pa dega ts'othogui.

²³ Nu'bá 'na to'o da 'ñeñ'ahu gue nuua ja 'bucua ra Cristo nú'a bá pehna Ajuq pa da ndu, o bí 'bui ringuehni, oxqui ma gui camfribihu. ²⁴ Ngue'a ma da 'mui 'raya ja'i da 'ñena gue go di gue'u ra Cristo nú'a bá pehna Ajuq pa da ndu, ne ma da 'mu ma'ra ya hyate badi. Nú'u ma da 'ñudi ndunthi ya danga nt'udi ne da 'yot'e ya t'ot'e 'ñena xi majuqni pa da hyat'a ya ja'i, ne da nehmaq'u da hyat'a ya gamfri nehe. ²⁵ Ya stá 'bet'o'ihu ra noya de nú'a ma da

nja, hangue ostí ma da tha'ah^u. ²⁶ Hangue 'b^u da t'eñ'ah^u gue ra Cristo bí 'b^ui ja ra mbonthi, oxqui ma gui mahani. O 'b^u da t'eñ'ah^u: "Ndi bá eh^u ja 'bucua mbo ra ngu", oxqui ma gui camfribih^u. ²⁷ Ngue'a nurá yo'ñehe Nú'a To'o bi e bi Nja*l*'i xcrá thamfrih^u da dama zøhø ne da hnequi gatho ja ra ximhai nja ngu 'nara huei ri yot'a mbøxhyadi ne asta yahyadi. ²⁸ Nuya pa'^u ma da nja ngu ya pada ri munts'i hab^u 'beni nú'a te xa du.

Ra Jesu bi ma hanja ma da yopa mengui ja ra ximhai

(Mr. 13:24-37; Lc. 21:25-33; 17:26-30, 34-36)

²⁹ Ngu da thogui nuya pa'^u dega ts'othogui, 'bestho ma da 'mexuuui ra hyadi, ne ra zanq hindia ma da yot'i. Ya tsø ma da dagui de mahets'i, y mahets'i ma da huat'i nts'edi. ³⁰ Nep^u ma da hnequi 'nara nt'udi nuni mahets'i de rá yo'ñehe Nú'a To'o bi e bi Nja*l*'i, ne gatho ya ja*l*'i de ra ximhai ma da nzonu nu stí hyandi da zøhø, nu sta 'ñehe ja 'nara guui con gatho rá ts'edi ne co rá nsunda pa da e da nda. ³¹ Ma da nt'ode 'nara trompeta, nep^u Nú'a To'o bi e bi Nja*l*'i ma da mehna yá enxe gatho ja rá nguni ra ximhai pa da munts'a gatho nú'^u xa huahni'a.

³² 'Yøh^u nuna ra 'bede de ra igo: Nu xcrí hyanth^u gue ya ja yá 'roho ne ya ja yá xi, nu'bú gui pah^u gue ya ma da zøhø ya pa dega pahyadi. ³³ Hangue nu xcrí hyanth^u da nja gatho ngu nú'a dí xi'ah^u, pah^u gue Nú'a To'o bi e bi Nja*l*'i ya ma dua yopa pengui. ³⁴ Xi majuqani dí xi'ah^u gue gatho nuya ma da mudi da nja ante da du nuya ja*l*'i 'buibya ja ra ximhai. ³⁵ Mahets'i ne ra ximhai ma da uadi da

thogui, pe numa noya hinhya'm^u da uadi, ma da nja pa nzantho.

³⁶ Ni 'na hinto padi ra pa nixi ra ora nurá yo'ñehe Nú'a To'o bi e bi Nja'i, nixi nú'á, nixi ya εnxε bí 'b^u mahets'i hingui padi, hønse ma Dada ha, go padi ha'm^u da 'ñehe.

³⁷ Ha nu sta yopa 'ñehe Nú'a To'o bi e bi Nja'i, ma da nja ngu nú'u ya pa de ra Noé. ³⁸ Nuya pa'^u ante da ñuxa ra dehe ja ra ximhai, ya ja'i mi ñuni mi tsithe ne mi øt'anthati ngu xi yá nzai. Mi øt'a njab^u asta nú'a ra pa bi y^ut'a ra Noé ja ra danga motsa nú'a xqui hyoqui. ³⁹ Nep^u mi dámfri'^u bi ñuxa ra dehe ja ra ximhai ne bi jat'i gatho nú'u ya ts'oja'i. Ma da njab^u nehe nú'a ra pa rá yo'ñehe Nú'a To'o bi e bi Nja'i. ⁴⁰ Nuya pa'^u, 'b^u yoho ya 'ñøhø di 'yo ra 'befi 'nadbu ja ra huahi, sta dámfri da ts'ixa 'na de gue'^u, ha nu ma'na da gohni. ⁴¹ 'B^u yoho ya guni di 'b^u 'nadbu, sta dámfri da ts'ixa 'na de gue'^u, ha nu ma'na da gohni.

⁴² Hangue ndø'mhu, ngue'a hinguí pah^u ha'm^u ma da zøhø ri Hmuuh^u. ⁴³ Ya guí pah^u, 'b^u 'nara me ngu di pahm^u te ma ora da zøhø 'nara be, nu'bá hinda 'ñah^ua pa hinda hopa ra be da xocua rá ngu pa da bepabi. ⁴⁴ Hangue ne'ahu xi da ndø'mhu, ngue'a xcrí thámfrihu da zøhø Nú'a To'o bi e bi Nja'i.

*Ra hogá 'bego ne ra ts'o'begó
(Lc. 12:41-48)*

⁴⁵ Nu'a tó'o ra hogá 'bego ne xi ra hoja'i tsa da t'ent'ua rá 'ye rá ngu rá hmu, nehe da t'ent'ua rá 'ye ya 'bego nú'u hoqui te da ts'i ora mahyoní. ⁴⁶ Nu'bá xi da johya nú'a ra hogá 'bego nu sta zøhø rá hmu

da zədi di øt'a ngu nú'q̄ rí 'ñehe. ⁴⁷ Xi majuq̄ni dí xi'ah̄, nura hmu'q̄ ma da hñuxa dega 'b̄etri nú'q̄ ra 'b̄ego pa da supa gatho nú'q̄ te pe'tsi. ⁴⁸ Pe xi'b̄a nura 'b̄ego'q̄ da b̄oni dra ts'o'mui y da beni gue rá hmu hinga 'bestho da dama mengui, ⁴⁹ nep̄a nu'q̄ da mədi da na'mba yá mi'b̄egoui, ne da ma da ñuniui ne da ntsiui ya tixfani. ⁵⁰ Ha sta dámfrei da zøhø rá hmu nú'q̄ ra ora hindi tø'mi. ⁵¹ Nu'b̄a nura hmu'q̄ ma xi da ncue co nurá 'b̄ego'q̄, hangue da umba 'nara d̄anga castigo, ne da mehna hab̄a 'b̄a ya yohmi pa ja dí nzonini ne ja dí gustri yá ts'i.

25

Ra 'bede de 'ret'a ya nxutsi

¹ Nurá yo'ñehe ra Nd̄a de mahets'i ma ga hyecuah̄ ngu ra 'bede de 'nara nthäti bi nja. 'Ret'a ya nxutsi bi hñaxa yá ñot'i dega aceite pa bi ma bá thädi nú'q̄ ra 'ñøhø mi ma da nthäti. ² Ha de nú'u 'ret'a ya nxutsi, c̄at'a xqui hñoqui co yá ñot'i, pe nú'u má c̄at'a hinxqui hñoqui. ³ Ha nú'u c̄at'a hinxqui hñoqui, himbi hñaxa ndunthi ra aceite pa da xit'a ja yá ñot'i. ⁴ Pe nú'u má c̄at'a xqui hñoqui h̄a, bi ñu'tsa yá ñot'i co ra aceite, nehe bi hñaxa 'nara xito mi ñuts'i pa sta thegue nú'q̄ mi po ja ra ñot'i da xit'a ma'ná. ⁵ Hinga 'me bi zøhø nú'q̄ mi ma da nthäti, hangue gatho nú'u 'ret'a ya nxutsi bi z̄a ra t'aha ne bi 'ñaha. ⁶ Y ngu made ra xuui bi nt'øde 'nara hmafi ne bi t'emba ya nxutsi: "¡Ya xa 'ñecua núni ma da nthäti, bá eh̄a gui thädih̄a!" ⁷ Nu'b̄a 'bestho bi nuhu gatho nú'u 'ret'a ya nxutsi ne bi mədi bi tsøgue yá ñot'i. ⁸ Ha nú'u c̄at'a hinxqui hñoqui, 'bestho bi 'ñembabi nú'u má c̄at'a

xqui hñequi: “Xecje ts'ʉ ri zi aceitehʉ ngue'ã ya huet'atho ma ñot'ihe.” ⁹ Ne nú'ʉ ya nxutsi xqui hñequi bi d̄atubi nū'ʉ má cʉt'a ne bi 'ñembi: “Hina, hinga xε'ahe, xi'bʉ ga njahebʉ ngu'ahʉ. Ma'na xá hñio grí maha gui tañhʉ habʉ bí 'ba. Bá tañhʉ pa gue'ahʉ.” ¹⁰ Pe de bi ma'ʉ da danga ra aceite, nura ora'ã bi zøhø nū'ã mi ma da nthati. Nu'bá nū'ʉ cʉt'a ya nxutsi xqui hñequi bi mεui ne bi yʉt'ui'ʉ mbo habʉ mi ma da nja ra ngo dega nthati. Nepʉ 'bestho bi jot'a ra gosthi. ¹¹ Ha 'mefa bi zøhø nū'ʉ ma'ra ya nxutsi ne bi 'ñeñ'ʉ: “¡Xogaguhe ra gosthi, zi Hmu, xogaguhe!” ¹² Pe nú'a to'o mi ma da nthati bi d̄atubi'ʉ ne bi 'ñembi: “Xi majuãni dí xi'ahʉ gue hindí pã'ahʉ to'o'ihʉ.”

¹³ Nu'bá ra Jesu bi 'ñena:

—Hangue nu'ahʉ hñocjʉ ne xi da ndø'mhʉ, ngue'ã hinguí pahʉ te ma pa ni te ma ora ma da zøhø Nú'ã To'o bi e bi Nja'i.

Ra 'bede de 'nara hmu bi zocua ra boja yá 'bego

¹⁴ Nehe rá yo'ñehe ra Ndã de mahets'i ma ga hyεcuahʉ ngu rá 'bede 'nara hmu co yá 'bego. Nú'a ra hmu ya mi 'ba'ñu da ma ja ma'na ra hai yabʉ, ne bi zohna 'rayá nzaí 'bego pa bi zocuabi rá boja pa da xu de da pengui.

¹⁵ 'Na de gue'ʉ bi zocuabi cʉt'a 'mo, ma'na bi zocuabi yo 'mo, ha nu'ã ma'na bi zocuabi 'na 'mo. Ngu rá ndangui rá mfadi cada 'na, gue'ã rá ndunthi ra boja bi ts'ocuabi. nepʉ ra hmu bi gʉ rá 'ñu bi ma. ¹⁶ Nú'ã ra 'bego xqui ts'ocuabi cʉt'a 'mo, nu'ã bi ma bi pʉnts'a nura boja'ã ne bi dãha má cʉt'a 'mo. ¹⁷ Ha nu'ã tó'o xqui ts'ocuabi yo 'mo mbexo, bi pʉnts'a nū'ã ra boja'ã, ne bi dãha má yo

'mo. ¹⁸ Pe nu'a tó'o xqui ts'ocua 'na 'mo mbexo, nu'á bi ma bá xei 'nara o'tsi ne bi 'yagui nú'á ra boja xqui zocuabi rá hmu.

¹⁹ Bi thogui ndunthi ya pa, nepa bi zøhø ra hmu bi 'ñat'uendaui yá 'bego. ²⁰ Bi zøhø 'met'o nú'á xqui ts'ocua cøt'a 'mo, ne bi umba rá hmu nú'á má cøt'a 'mo xqui døhø de nú'á xqui ts'ocuabi, ne bi 'ñembabi: "Gá tsogagui cøt'a 'mo, pe nubyá jaua nuna má cøt'a 'mo stá tøhø de nú'á gá tsogagui." ²¹ Nu'bá ra hmu bi dødi ne bi 'ñena: "Xi xá hñó ri 'befi. Nu'i xi 'nagrá hoga 'bego. Nubyá ma ga tsoc'a'i ma'na ndunthi ra boja pa gui japi da xu, ngue'á xi xcá pødi xcá japi da xu nú'á 'na tui dá tsoc'a'i. Nubyá bá ehe pa ga johyah. ²² 'Møfa bi zøhø nú'á to'o xqui ts'ocua yo 'mo, ne bi 'ñemba rá hmu: "Gá tsogagui yo 'mo, pe nubyá jaua nuna má yo 'mo stá tøhø de nú'á yo 'mo gá tsogagui." ²³ Nu'bá ra hmu bi dødi ne bi 'ñembabi: "Xi xá hñó ri 'befi. Nu'i xi 'nagrá hoga 'bego. Nubyá ma ga tsoc'a'i ma'na ndunthi ra boja pa gui japi da xu, ngue'á xi xcá pødi xcá japi da xu nú'á 'na tui dá tsoc'a'i. Nubyá bá ehe pa ga johyah. ²⁴ Pe nu mi zøhø nú'á ra 'bego xqui ts'ocua 'na 'mo, nu'á bi 'ñembabi rá hmu: "Nuga dí pødi gue xi grí japa ri 'bego da mpøfi nts'ëdi ne guí xofo habø hingo xcá pot'i, ne guí munts'a ra trigo habø hingo xcá piqui. ²⁵ Hangue nuga dá tsu'i, xi'bø ga tuxa ra thai, hangue dá ma dá agui ri boja ja ra hai. Pe nubyá jaua núna gá tsogagui." ²⁶ Bi dødi ra hmu ne bi 'ñembabi: "Nu'i 'nagrá ts'o'møi ne 'nagrá døhñé 'bego, 'bø guí beni gue dí xofo habø hingo stá pot'i ne dí munts'i habø hingo stá piqui, ²⁷ nu'bá ¿ha gue

himi tsa xcá nu te xcá 'yøt'e pa xa xu ma boja dá tsoc'a'i pa xa t'acagui rá thahä ma boja núbya dá tsøhø?" ²⁸ Nepu ra hmu bi 'ñembabi nú'ä to'o mi 'ñoui: "Hñambabihü nú'ä ra boja dá tsocuabi nuni ra dähñe 'bego, ne umfù nú'ä to'o pe'tsa 'ret'a 'mo. ²⁹ Ngue'ä nu'ä tó'o pe'tsi, ma'na ma da t'umbabi pa asta da bonguabi. Pe nu'ä tó'o ts'utho pe'tsi, nu'ä da thämbabi nú'ä ts'ä pe'tsi pa ya hinte da me'tsi. ³⁰ Hangue nú'a ra 'bego hinte rá 'bëfi, ma'na xá hñö jühü ne 'yenthü ja ra 'bexuui pa ja dí nzonini ne ja dí gustri yá ts'i."

Ra Jesu ma da hñq'mba nguenda ya ja'i de ra ximhai

³¹ Nu sta 'ñehe pa da ndä Nú'ä To'o bi e bi Nja'i, ma da 'ñoui gatho yá εnxε, ne ma da hñudi ja rá mäca hudi con gatho rá nsunda. ³² Nuni ja ma da munts'ini gatho ya ja'i de gatho rá ngäni ra ximhai, y nura Ndä ma da 'ueca 'na ngu 'na, ngu øt'a ya ma'yo co ya zi dëti ne ya t'axi. ³³ Nu'ä ma da 'ba'ma ja rá 'ñei gatho ya zi dëti, ne nu ja rá ngahä ja ma da 'bam'ni gatho ya t'axi. ³⁴ Nu'bä ma da 'ñembabi nú'ä di 'bai ja rá 'ñei: "Bá ehü nu'ahü xa jap'ahü ma Dada. Ma gui cüthäbya nuni mahets'i habü bí manda ma Dada nuni habü xqui thoqui pa gue'ahü de ante da thoca ra ximhai. ³⁵ Dí 'ñepi gui cüthäni ngue'ä nú'bü mi tsüca ra thuhu, go gue'ahü gá 'racjü te dá tsi. Ne nú'bü mi tsüca ra nduthe, go gue'ahü gá 'racjü ra dehe dá tsi. Ne nú'bü ndí ne'ñü, go gue'ahü gá 'racjü ntsaya dá oxi. ³⁶ Ne nú'bü mi otho te ga he, go gue'ahü gá 'racjü te dá he. Ne nú'bü ndrí hñeni ne dá ofadi, go gue'ahü gá ma gá c'ascahü." ³⁷ Nu'bä nú'ä to'o xa 'yøt'e

xá hñó ma da dadi ne da 'ñena: "Ma zi Hmu'ihe, ¿ha'mu dá hant'ahe gue mi tsu'a ra thuhu nepu dá 'ra'ahe te gá tsi? O ¿ha'mu dá hant'ahe gue mi tsu'a ra nduthe nepu dá 'ra'ahe ra dehe?" ³⁸ O ¿ha'mu dá hant'ahe gue ngrí ne'ñu nepu dá 'ra'ahe ntsaya gá oxi? O ¿ha'mu dá hant'ahe gue mi otho te gui hye, nepu dá 'ra'ahe te gui hye?" ³⁹ O ¿ha'mu dá hant'ahe ngrí hñeni o ngui ofadi nepu dá ma dá c'á'ts'ahe?" ⁴⁰ Nu'bá ra Ndá da datuabi ne da 'ñena: "Xi majuani dí xi'ahu gue nu'bá gá faxhu 'na de guehyu ma cu hinte mri muui ja yá thandi ya ja'i, pahu gue go guecagui gá faxcahu."

⁴¹ Nepu ra Ndá da 'ñembabi nú'u di 'bai ja rá ngaha: "Nu'ahu 'uehu de gueque. Nu'ahu xa za'ahu rá cue Ajua, grí maha pa ja ra nidu habu zø ra tsibi pa nzantho, nuni habu xa thoqui pa ra ts'ondahi ne yá ts'o'enxe." ⁴² Ngue'a mi tsuca ra thuhu pe nu'ahu hingá 'racju te dá tsi. Ne mi tsuca ra nduthe pe nu'ahu hingá 'racju ra dehe dá tsi. ⁴³ Ne nú'bá ndí ne'ñu, nu'ahu hingá 'racju ntsaya dá oxi. Ne mi otho te ga he pe nu'ahu hingá 'racju te dá he. Ne nú'bá ndí hñeni ne ndí ofadi, nu'ahu hingá ma gá c'ascahu." ⁴⁴ Nu'bá nú'u ya ts'oja'i ma da dadi ne ma da 'ñena: "Ma zi Hmu'i, ¿ha'mu dá hant'ahe mi tsu'a ra thuhu o ra nduthe, o ngrá ne'ñu, o bi 'ñotho te gui hye o gá hñeni o gá ofadi, nepu hindá fax'ahe?" ⁴⁵ Nepu ra Ndá da datuabi ne da 'ñembi: "Xi majuani dí xi'ahu, nu'bá hingá faxhu 'na de nuyu ma zi cu hinte mri muui pa ja ri thandihu, pahu gue go guecagui hingo gá faxcahu." ⁴⁶ Nu'bá nuya ts'oja'i ma da ma pa ja ra nidu habu da 'mui pa nzantho. Ha nú'u tó'o xa 'yot'e xá hñó ma da yut'a mahets'i habu bí ja ra te

pa nzantho.

26

Ya nda gá xodyo bi 'ñu'ti pa hanja da za da gu ra Jesu

(*Mr. 14:1-2; Lc. 22:1-2; Jn. 11:45-53*)

¹ Nu mi uadi ra Jesu bi manga gatho nuya noyaya, bi 'ñembabi yá nxadi:

² —Ngu guí pahu gue honse yo pa ri 'bedi pa da t'ot'a ra ngo dega pascua, ne nuya pa'u gue'bu ma dra da Nú'a To'o bi e bi Nja'i pa dra pont'i ne da tho.

³ Ne nura pa'q bi manga njabu ra Jesu, nuyá ndaxjua nda ya xodyo ne ya nda gá macja ne ya xahnate de ra ley, bi munts'i'u ja rá ngu ra Caifá nú'a to'o xi mrá danga nda gá macja. ⁴ Nuni ja guehni bi 'ñu'ti'u pa hanja da za da hyat'a ra Jesu pa da za da gu ne da hyo. ⁵ Ne bi bense'u bi 'ñémbi'u:

—Nubyá hinga ma ga øthu núná dí beñhu ga øthu ngue'q ra ngo, pa hindu ñunts'a ya ja'i.

'Nara 'behñq bi go'tsua ja rá ñaxu ra Jesu 'nara hogu ñuni

(*Mr. 14:3-9; Jn. 12:1-8*)

⁶ Ha nura Jesu mi 'buhni ja ra t'uca hnini Betania ja rá ngu ra Simu nú'a to'o xqui ñani de ra lepra nú'a ra hñeni tsit'atho ra ngø. ⁷ Ha ra Jesu mi hudi ja ra mexa, ne de gue'q bi zønga 'nara 'behñq mi ha 'na ngu ra zi xito xqui thoqui de 'nara hogu do rá thuhu ra alabastro, mi po 'nara dehe xi mi yuni xá cahi ne xi mri muui ndunthi, ne bi go'tsua ja rá ñaxu ra Jesu nú'a ra dehe'q. ⁸ Ha nu mi hyanda ya

nxadi nú'q mi øt'a nú'q ra 'bəhñq'q, bi bø yá cuε ne bi 'ñena:

—¿Hanja bri fantho nuna dehe xi rá mädi?
⁹ Nuna deheni xa za xa 'ba hmähä, ngue'q ri muui ndunthi ra boja, ne xa t'umba hmähä 'nara mfats'i ya hyoya.

¹⁰ Nu'bá ra Jesu bi 'yøde nú'q mi mañ'q ne bi 'ñembabi:

—¿Hanja guí mañhq njabq de nú'q bi 'yøt'a nuni ra zi 'bəhñq? Nuní xa 'yøt'a 'nara hñø pa guequi. ¹¹ Oguí hyøcq nú'q xa goxcagui, ngue'q nuya hyoya ma gui 'bəhñø nzantho con gue'q, pe nugui hingá nzantho ma ga 'bui con gue'ahq. ¹² Nuní bi goxcagui nú'q ra dehe yəni xá cəhi pa nu xcrá nt'agui. ¹³ Xi majuəni dí xi'ahq gue habəraza de ra ximhai da hmänga ma noya, nehe da hmä de nú'q xa 'yøtcagui nuni ra zi 'bəhñq pa 'nara feni de guehni.

Ra Juda bi pa ra Jesu

(Mr. 14:10-11; Lc. 22:3-6)

¹⁴ Nepq 'na de gue nú'q 'rət'amayoho ya nxadi mrá thuhu ra Juda Iscariote bi ma bá c'q'tsa ya ndä gá macja, ¹⁵ y nu'q bi 'ñembabi'q:

—¿Hangu guí 'racjq pa ga da'a'ihq ja ri 'yəhq ra Jesu?

Nu'bá 'bestho ra ora'q bi gohui'q 'nara cohi, ne ya ndä gá macja bi umbabi ra Juda Iscariote 'natema'rət'a ya t'axboja. ¹⁶ Y desde ra pa'q ra Juda mi honi hanja da za da da ra Jesu ja yá 'yə'q.

Ra nt'oxi nú'q bi zi ra Jesu co yá nxadi ante da du

(Mr. 14:12-25; Lc. 22:7-23; Jn. 13:21-30; 1Co. 11:23-26)

17 Nepu bi dat'a ya pa de 'nayá ngo ya xodyo, gue'q ra ngo de ya thuhme nsi ra nzoi. Y nú'q ra mudi pa de ra ngo, yá nxadi ra Jesu bi ma bá tsudi pa bi 'yambabi ne bi 'ñembi:

—¿Habu guí ne ga hocje ra hñuni dega pascua?

18 Ha ra Jesu bi datuabi ne bi 'ñembabi:

—Rí maha ja ra hnini bá c'q'tshu 'nara 'ñøhø ne gui 'ñembabihu: “Bá pencuhe ra Xahnate gue ga xi'ahe njaua ngu nú'q bá ma: Ya ma da dat'a ma ora, ne pe'tsi te ga øthe ra hñuni dega pascua co ma nxadi ja ri ngu.”

19 Nu'bá ya nxadi bi 'yøt'e ngu nú'q xqui 'bepabi ra Jesu, hangue nu'u ja bá hocni ra hñuni dega pascua.

20 Nu mi nxuui ra Jesu bi hñudi ja ra mexa con gatho nú'u 'røt'amayoho yá nxadi. **21** Ha de mri ñuñ'u, ra Jesu bi 'ñembabi'u:

—Xi majuqni dí xi'ahu gue 'na de gue'ahu ma gui dagaguih.

22 Nu'bá gatho yá nxadi bi du yá mui, ne nu'u 'na ngu 'na bi 'yambabi ra Jesu ne bi 'ñembi:

—Ma zi Hmu'i, ¿ha gue go guecogui?

23 Y ra Jesu bi datuabi'u ne bi 'ñembabi:

—Nú'q to'o drí ñu'mebya ja 'nadra manza, nú'q go gue'q ma da dagagui. **24** Nú'q To'o bi e bi Nja'i ya 'yo ra 'ñu pa da t'løt'e ngu nú'q manga ra Maca T'ofo, pe huecate nú'q ra ja'i to'o ma da da'q. Ma'na xá hñó hinxa 'mahmaq nú'q ra ja'i'a.

25 Nepu ra Juda nú'q to'o mi ma da da ra Jesu bi 'yambabi ne bi 'ñembi:

—Xahnate, ¿ha gue go guecogui?

Ra Jesu bi datuabi ne bi 'ñembabi:

—Hahqu, go nu'i.

26 Nura ora mri ñuni'ʉ, ra Jesu bi gʉ ra thuhme, bi 'yapa Ajuq rá Dada da japi, ne bi heque, nepʉ bi umbabi yá nxadi, ne bi 'ñembabi:

—Tsihʉ nuna thuhme, nuna go guehna ma ndo'yo.

27 Nepʉ bi gʉ ra vaso nú'q mi po ra vinu, ne bi umba njamädi Ajuq rá Dada, nepʉ bi umba yá nxadi ne bi 'ñembi:

—Tsihʉ nuna vinu grí gathohʉ. **28** Nuna go guehna ma ji ma da mfani pa da put'a yá ts'oqui gatho ya ja'i. Nehe go guehna ra seña de ra 'ra'yo cohi. **29** Pe dí xi'ahʉ gue ya hinga ma ga yopa tsi ma'na'qui nuna ra vinu dega obxi con gue'ahʉ nuua ja ra ximhai. Ma ga yopa tsi ma'na ra 'ra'yo vinu con gue'ahʉ, pe nuni mahets'i habʉ bí manda ma Dada.

Ra Jesu bi ma gue ra Pedro mi ma da góoni'q
(*Mr. 14:26-31; Lc. 22:31-34; Jn. 13:36-38*)

30 Ha nu mi uadi bi duta 'nara jahñq, bi ma'ʉ pa ja ra t'øhø 'bo Olivo. **31** Nu'bá ra Jesu bi 'ñembabi'ʉ:

—Nura nxuuibya gatho'ihʉ ma da du ri mʉihʉ ne ma gui tsogasehʉua. Ngue'q Ajuq ma Dada mäŋga njaua ja ra Mäca T'ofo: “Ma ga ho ra ma'yo, y nuyá dëti ri su'q ma da nxani habʉraza,” njabʉ ena. **32** Hangue nugui ma da thogagui, pe nu xcrá yopa nte, ma ga 'bet'o de gue'ahʉ pa Galilea.

33 Nu'bá ra Pedro bi datusabi ne bi 'ñembi:

—Masque gatho ma'ra da 'uegue de gue'a'i, pe nugui hinhya'mʉ ga 'uegue de gue'a'i.

34 Ra Jesu bi 'ñembabi ra Pedro:

—Xi majuqani dí xi'a'i gue núbya dí nxuui ma gui cøngagui hñu'qui ante da mafi ra me'nja.

35 Nu'bá ra Pedro bi dädi ne bi 'ñena:
—Masque ga tuui máhyegui pe hinhya'mʉ ga
cøñ'a'i.
Y gatho ma'ra ya nxadi bi mʉ njabʉ nehe.

Ra Jesu mi apabi Ajuá rá Dada nuni Getsemani
(*Mr. 14:32-42; Lc. 22:39-46*)

36 Nepʉ ra Jesu bi zøhøni co yá nxadi ja nú'á ra
luga rá thuhu Getsemani, ne bi 'ñembabi'ʉ:
—Cohʉua, nugui ma ga thogui má ts'ʉ ringuehni
pa ga apabi Ajuá ma Dada.

37 Nu'bá nu'á bi zixa hñu yá nxadi, ra Pedro
ne nú'ʉ yoho yá t'ʉ ra Sebedeo, bi thogui má ts'ʉ
ringuehni. De guehni ra Jesu bi mʉdi bi ntsø'mi ne
xi bi du rá mʉi. **38** Ne bi 'ñembabi nú'ʉ hñu yá nxadi:
—Xi tu ma mʉiga asta dí ne ga tu co ra dumʉi.
Cohʉua, oxqui aḥahʉ, ma ga aphʉ Ajuá mahyegui.

39 Y ra Jesu bi thogui má ts'ʉ de habʉ bi gohi yá
nxadi, nepʉ bi me rá hmi ja ra hai, ne bi 'yapa Ajuá
rá Dada ne bi 'ñembi:

—Ma Dada'i, nu'bʉ da zahmā, dá thoguitho
nuna ts'othogui ma ga thogui, pe nu'bʉ hina, 'yøt'e
nú'á go ri pahague, hingo nú'á go ga nega.

40 Nu'bá ra Jesu bi mengui pa habʉ xqui gohi
nú'ʉ hñu yá nxadi, ne nu'á bi zuди mi aḥa, hangue
ra Jesu bi 'ñembabi ra Pedro:

—¿Ha gue hinxa za xcá tsøthʉ ra t'ahq mʉdi 'na
ora mahyegui con guequi? **41** Nuhuhʉ ne 'yaphʉ
Ajuá pa gui tsøthʉ ya ts'othogui. Xi majuqni dí
xi'ahʉ gue ri mfenihʉ ja rá ts'edi, pe nuri ndo'yohʉ
otho rá ts'edi pa gui tsøthʉ.

42 Ra Jesu bi menga ma'na'qui habʉ xqui 'yapa
Ajuá rá mʉdi, ne bi 'ñena ma'na'qui njaua:

—Ma Dada'i, 'b  hind  za da thoguitho n '  ya ts'othogui ma ga thogui, nu'b  'y t'e n '  go ri pahague.

⁴³ Nep  ra Jesu bi yopa mengui ma'na'qui hab  xqui zogui n '  h n  y  nxadi, ne bi z di mi a ha ne nixi mi tsa da z t'a y  da ngue'  xi mi tsedi ra t' ha. ⁴⁴ Nu'b  ra Jesu bi zoguini'  ma'na'qui, ne n '  bi yopa menga r  h n 'qui pa hab  mi apabi Ajua , ne guet' tho ya noya bi ma ngu n '  xqui ma n' . ⁴⁵ Nep  bi yopa menga ma'na'qui pa hab  xqui zogui n '  h n  y  nxadi ne bi ' n embabi' :

—Nuby  h , d  z  ri t' h h  ne tsayah  x  h n . Ya bi z  ra ora gue ya ma dra da ja y  'y  ya 'y t'ats'oqui N '  To'o bi e bi Nja i. ⁴⁶ Nanj  maha, ngue'  ya xa ' n ep  n '  to'o ma da dagagui.

Bri j  nts' hni ra Jesu

(Mr. 14:43-50; Lc. 22:47-53; Jn. 18:2-11)

⁴⁷ Ts'a ra ora mi m ng a njab  ra Jesu, bi z h r  ra Juda 'na de n '  'r t' amayoho ya nxadi, mbra ' n oui ndunthi ya ja i, 'ra mbra h n  ya huai ha nu ma'ra mbra h n  ya za. Nuya ja i'  b  p chna y  nd xjua nd  ya xodyo ne ya nd  g  macj . ⁴⁸ Ra Juda n '  to'o xqui pa ra Jesu ya xqui umba 'nara se a nuya ja i ne xqui ' n embabi:

—N '  gui hyanth  ga ts 'tsuabi r  h mi, n '  go di gue' , ne gui d ma j h .

⁴⁹ Nu'b  ra Juda bi ma b  ts di ra Jesu. Nep  bi z njua ne bi ' n embibi:

—¡Aju  da j p'a'i, Xahnate!

Ne 'bestho bi z tsi. ⁵⁰ Nu'b  ra Jesu bi d tuabi ne bi ' n embibi:

—Xi'ague, ¿te r  'be xqui ' neque?

Nu'bá ya ja'i 'bestho bi gá ra Jesu pa bi zixa nts'ahni.

⁵¹ Y ngu bri jü ra Jesu, 'na de gue nú'ü mri 'ñoui'a bi c'o'tsa rá mahuai ne bi hyεcua 'nará gu 'nará 'bego ra ndä gá macja. ⁵² Nu'bá ra Jesu bi 'ñembabi nú'ä mi hą ra mahuai:

—Pe'tsa ri huai ja rá nt'o, ngue'ä gatho nú'ü to'o hote co ra huai, co ra huai dí tho nehe. ⁵³ Nugui da zahmä ga apa ma Dada dua pencagui ya 'motho gá εnxε, y nu'ä dua pencahma 'bestho. ⁵⁴ Pe nu'bá, ya hinda za da nja ngu nú'ä mängä ra Mäca T'ofó nú'ä ena gue mahyoni ga thogui ngu nú'ä dí thoguibya.

⁵⁵ Nu'bá ra Jesu bi 'ñembabi ya ja'i:

—¿Sague drá be pa e gui jugaguihü co ya huai ne ya za? Hyastho ndí 'bui ja ra nija pa ndí xahn'a'ihü ne hinhyamü gá jugaguihü. ⁵⁶ Pe pe'tsi gatho da njabü pa da nja ngu nú'ä bi mängä yá 'mehni Ajua ja ra Mäca T'ofó.

Nu'bá gatho yá nxadi bi hyεhni ra Jesu ne bi 'bat'i'ü.

*Ra Jesu ja yá thandi ra hmunts'a ndä gá xodyo
(Mr. 14:53-65; Lc. 22:54-55, 63-71; Jn. 18:12-14,
19-24)*

⁵⁷ Nu'bá nú'ü to'o xqui gá ra Jesu bi zits'i pa habü mi 'bui ra dänga ndä gá macja nú'ä mrá thuhu ra Caifá, nehe ja xqui munts'ini nuya xahnate de ra ley ne ya ndaxjua ndä. ⁵⁸ Ha nura Pedro mi 'befatho zi yabü mri dëna ra Jesu, bi zöni asta ja rá patio rá ngu ra dänga ndä gá macja. Nuni ja bi gohni'ä habü mi 'bui ya gants'ahni pa da hyandi'ä te da t'ø'tua ra Jesu.

59 Ha nuya ndä gá macä ne ya ndaxjua ndä mahyëgui con gatho ma'ra ya ndä gá xodyo mi honi to'o da mänbab*i* ra Jesu masque dega nc'uamba, pa da za da tho. **60** Pe himbi za te bi ts'ñtuabi, masque ndunthi ya ja'i bi gu'tsua ya nc'uamba. **61** Pe 'mëfa bi 'mähni yoho ya c'uamba ja'i bi 'ñena:

—Nuna 'ñøhøni bi 'ñena gue da za da yø'tuabi rá nija Ajua ne rá hñupa da za da yopa 'ba'ma ma'n'a'qui.

62 Nu'bá nura dänga ndä gá macä bi 'mai ne bi 'ñembab*i* ra Jesu:

—¿Ha gue hinte gui thädi? ¿Ha gue majuäni nú'a hmä de gue'i?

63 Pe ra Jesu hinte bi dädi. Nu'bá nura dänga ndä gá macä bi 'ñembab*i*:

—De rá thuhu Ajua nú'a te, xi da xicje, ¿ha gue go gue'i grá Cristo rá T'ü'i Ajua bá pëhn'a'i pa giu ndä?

64 Nu'bá ra Jesu bi dätuabi ne bi 'ñena:

—Haha go guecagui, ngu nú'a gá maä. Nehe dí xi'ahä gue nuya pa xa 'ñepä ma gui hyanthä Nú'a To'o bi e bi Nja'l*i* ma da hñudi ja rá 'ñei Ajua nú'a ja rá ts'ñedi. Y nehe ma gui hyanthä dua ehe ja ya guui.

65 Nu'bá nura dänga ndä gá macä bi dänga yá he ngue'ä bi beni gue ra Jesu xqui ñäma'ñä de Ajua, ne bi 'ñena:

—Nuna 'ñøhøni ri 'ñet'a Ajua. ¿Te ga 'bëphä ma'ra to'o da xicjä de guehni? Ya gá 'yøsëchä nú'a te bi maä. **66** ¿Te guí mäñhä?

Ha nu'ü ma'ra bi dädi ne bi 'ñena:

—Nuní go 'nara d_aŋga nduthai, hangue rí 'ñepi da tho.

⁶⁷ Nu'bá 'ra de gue'_u bi zo'tsuabi rá hmi ne bi na'mbi, ha nu ma'ra bi me'ti, ⁶⁸ ne bi 'ñembabi:

—Nu'i guí ena gue go gue'i grá Cristo xuá m_ehn'a'lí Ajuq pa gui ndq. Nu'bá, 'bu grá baqdi, xicje xaq, ¿to'o nú'q bi nap'a'i?

Ra Pedro bi gónga ra Jesu

(Mr. 14:66-72; Lc. 22:56-62; Jn. 18:15-18, 25-27)

⁶⁹ Nura ora'a, ra Pedro mi huhnitho ja ra patio, nepu 'nara nxutsi mrá 'bego bi ma bá tsaqdi' q ne bi 'ñembabi:

—Ne'i go gue'i nguí 'ñoui ra Jesu nú'q ra me Galilea, ¿ha ngue haq?

⁷⁰ Ha nura Pedro bi ncøni de ja yá thandi gatho ya ja*'i* mi 'buhni ne bi 'ñena:

—Nixi dí paqdi nú'q guí maq.

⁷¹ Nepu nu'q ya mi pa ja ra gosthi, ne ma'na ra nxutsi mrá 'bego bi hyandi' q ne bi 'ñembabi nú'_u ma'ra ya ja*'i* mi 'bahni:

—Nuna d_ameni mri 'ñoui ra Jesu me Nasare nehe.

⁷² Nepu ra Pedro bi yopa ncøni ma'na'qui, ne bi jura bi 'ñena:

—Nixi stá paqdi nú'q ra 'ñøhø guí maq.

⁷³ 'Mefa bi joni ya ja*'i* habu mi 'bai'q ne bi 'ñembabi:

—Xi majuqni ne'a'lí go gue'i 'na de gue'_u, ngue'aq mfaqta ri noya gri ñq.

⁷⁴ Nu'bá ra Pedro bi maqdi bi jura ne bi ntsante ne bi 'ñena:

—Hindí pa nú'q ra 'ñøhø guí maqñhu.

Y 'bestho nura ora'q̄ bi mafi ra menja. ⁷⁵ Nu'bá ra Pedro bi zo rá mfeni de nú'q̄ xqui xipa ra Jesu ne xqui 'ñembi: "Nu'i ma gui cøngagui hñu'qui ante da mafi ra menja." Nu'bá ra Pedro bi bøni pa thi ne xi bi nzoni con gatho rá m̄ai.

27

Ra Jesu bi ts'ixa habₔ mi ja rá ts'utbi ra Pilato (Mr. 15:1; Lc. 23:1-2; Jn. 18:28-32)

¹ Nurá hyax'q̄ gatho yá ndaxjua ndq̄ ya xodyo ne ya ndq̄ gá macja bi gohi 'nara cohi pa hanja da za da hyo ra Jesu. ² Nepₔ bi du'ti'ₔ pa bi zits'i bá ent'ua ja rá 'yε ra Poncio Pilato nú'q̄ to'o mrá ndq̄ de Judea.

Rá du ra Juda

³ Ra Juda nú'q̄ to'o xqui da ra Jesu, nu mi hyandi'q̄ gue ma da tho ra Jesu, xi bi du rá m̄ai ne bi ma bá co'tsua yá boja nuya ndq̄ gá macja ne ya ndaxjua ndq̄, nú'q̄ 'natema'ret'a ya t'axboja xqui t'umbi. ⁴ Ne bi 'ñena:

—Nugui stá øt'a 'nara dænga ts'oqui, ngue'q̄ stá da 'nara 'ñøhø nú'q̄ hinte tu, ma da tho, da manga rá ji.

Nepₔ nu'ₔ bi dædi ne bi 'ñembi:

—¿Nu'q̄ te go tsa ga pæcahe de gue'q̄? Nu'q̄ go rí ma ri uendague.

⁵ Nu'bá ra Juda bi føta nú'q̄ ra boja mbo ra nija, nepₔ bi ma bá nzadise dega 'yuga pa bi nhyo sehe.

⁶ Nu'bá nuya ndq̄ gá macja bi munts'a nú'q̄ ra boja'q̄ ne bi 'ñeñ'ₔ:

—Nuna bojana hingui tsa ga uthu ja ra 'me'tsboja de ra nija, ngue'a guehna 'nara njut'i de rá ji 'nara ja'i.

⁷ Nepu bi go 'nara cohi gue con gue nura boja'a da dañ'u 'nara hai rá thuhu ra Hai dega Hyoca Traste, pa ja da t'aguini ya nzøhøja'i. ⁸ Hangue asta mapaya nura hai'a rá thuhu ra Hai dega Ji. ⁹⁻¹⁰ Njabu bi nja ngu nú'a xqui manga ra badi Jeremía bi 'ñena: "Bri ju nú'a 'natema'ret'a ya t'axboja pa bi thanga 'nara hai nú'a mrá meti 'nara hyoca traste. Njabu bi 'bepcagui Ajua ga øt'e. Ngue'a ya me Israel bi 'ñena gue nú'a ra ja'i'a da 'ba po 'natema'ret'a ya t'axboja."

Ra Jesu bi 'mai ja rá thandi ra Pilato

(*Mr. 15:2-5; Lc. 23:3-5; Jn. 18:33-38*)

¹¹ Ra Jesu ya mi 'bahni ja rá thandi ra Pilato nú'a to'o mrá ndaq de Judea. Ha ra Pilato bi 'ñani, bi 'ñembabi:

—¿Ha go gue'i grá danga Ndaq de ya xodyo?

Ha ra Jesu bi datuabi:

—Hahq go guecagui, ngu nú'a gá ma.

¹² Nepu ya ndaq gá macja ne ya ndaxjua ndaq bi ñapabi ra Jesu, pe nu'á hinte bi dadi. ¹³ Nu'bá ra Pilato bi 'ñembabi ra Jesu:

—¿Ha hinguí øde gatho nú'a te hmaq de gue'i?

¹⁴ Pe ra Jesu hinte bi datuabi. Por guehna ra Pilato xi bi 'yø.

Ra Jesu bi secuabi gue da tho

(*Mr. 15:6-20; Lc. 23:13-25; Jn. 18:38-19:16*)

¹⁵ Nú'a ra nzai de Judea gue ra ndaq pe'tsi da hyegui 'nara 'yofadi nú'u go da huahna ya ja'i nú'u ya pa de rá ngo ra pascua. ¹⁶ Ha nuya pa'u mi ofadi

'nara 'ñøhø mrá thuhu ra Barraba nú'a xqui t'øde ndunthi de gue'a ngue'a xi mrá ts'oja'i. ¹⁷ Y nu'bú nura ora bi munts'a ya ja'i, ra Pilato bi 'yambabi'ʉ ne bi 'ñembi:

—¿To'o guí nehu ga hegui, ra Barraba o nuni ra Jesu t'embí ra Cristo ra nda?

¹⁸ Ngue'a ra Pilato mi padi hanja ya nda gá xodyo xqui zi'tsuabi ra Jesu ngue'a mi tsu da hñanbabí'a yá nsu.

¹⁹ Ha nu de mi huhni ra Pilato ja rá hudi, nurá 'behñä bá penpa ra noya ne bi 'ñembi: "Ote xqui ma gui hñøt'e de gue nú'a ra hoga ja'i'a, ngue'a manxuui dá 'uipa 'nará t'i xi xá nts'o."

²⁰ Pe ya nda gá macja ne ya ndaxjua nda bi 'yʉ'ta gatho ya ja'i pa da 'yadi'ʉ gue go da thegui ra Barraba, ne go da tho ra Jesu. ²¹ Nu'bú ra Pilato bi 'yambabi ma'na'qui ya ja'i ne bi 'ñembi:

—¿Nda'a de ri yoho guí nehu ga hegui?

Nu'bú ya ja'i bi dadi ne bi 'ñena:

—Nura Barraba.

²² Hangue ra Pilato bi yopa 'yambabi'ʉ ne bi 'ñembi:

—Nu'bú ¿te ga øt'e co nuni ra Jesu xa thu'mbi ra Cristo ra nda?

Nu'bú ya ja'i bi dadi ne bi 'ñena:

—¡Manda da tho ja ra pont'i!

²³ Nu'bú ra Pilato bi 'ñembabi'ʉ:

—¿Pe te ma ts'oqui xa 'yøt'ni?

Pe nu'ʉ ma'na xi mi mafi nts'ɛdi mi ena:

—¡Manda da tho ja ra pont'i!

²⁴ Nu mi hyanda ra Pilato gue ma'na 'yo mri ñunts'i ya ja'i ne himi tsa te da 'yøt'e'a, nu'bú bi

manda da thা�mpa ts'✉ ra dehe, ne bi nx✉'yε ja yá thandi gatho ya ja'i, ne bi 'ñena:

—Nugui hingo ma ga thা�di de nurá ji ma da manga nuna ra hoga 'ñøhø nu stí du. Nu'ah✉ ya go guí pah✉ te ma gui thা�dih✉.

²⁵ Nu'bú bi dা�di gatho ya ja'i ne bi 'ñena:

—¡Nuje ne gatho ma bাংtsihe ma go ga thা�dihe de nú'a ra ji ma da mfani!

²⁶ Nu'bú ra Pilato bi hyεgui ra Barraba, ne bi manda bri fet'a ra Jesu, nep✉ bi 'yεnt'uabi'a ja yá 'yε yá soldado pa da hyo'✉.

²⁷ Nu'bú ya soldado bi zixa ra Jesu pa hab✉ mi 'bāi ra dাংga ts'✉tbi, ne ja bá cot'athoni gatho ya soldado. ²⁸ Nep✉ bi møque'✉ ne bi hyetuabi 'nara thεnga he. ²⁹ Ne bi hñu'tsuabi ja rá ñaxu 'nara corona dega 'mini xqui 'bet'e, ne bi 'yεnt'ua ja rá 'yε ra 'ñei 'nara ts'✉t'o. Nep✉ bi ndandiñahmu'✉ ja rá thandi'a, ne mi ø'tuatho ra nt'eni mi embi:

—¡Bui pa nzantho, nu'i ri t'equ'ei rá Ndā'i ya xodyo!

³⁰ Nep✉ bi zots'i'✉ ne bi hñamba nú'a ra ts'✉t'o mi o ja rá 'yε ne con gue'a bi na'mba ja rá ñaxu.

³¹ Nep✉ de mi uadi'✉ bi 'yø'tua ra nt'eni ra Jesu, bi møcuabi nú'a ra thεnga he xqui hyetuabi, nep✉ bi yopa hyetuua nú'✉ yá dutu xi mi he. Nep✉ bi zits'i'✉ pa da pont'i ja ra pont'i pa ja dí duni.

Ra Jesu bri thøta ja ra pont'i

(*Mr. 15:21-32; Lc. 23:26-43; Jn. 19:17-27*)

³² Ne de má 'ñu bi nthεui'✉ 'nara 'ñøhø mrá thuhu ra Simu mrá me Cirene. Nep✉ nú'a ra 'ñøhø'a bri japi bi duxa nú'a ra pont'i hab✉ mi ma da ts'✉ta ra Jesu.

³³ Njabu bi z^oni ja ra luga rá thuhu Golgota nú'q
ríbøni da 'ñena Ñaqxmadu. ³⁴ Nuni ja bá t'umbabini
ra Jesu ra vinu xqui nthants'i co 'nara ndapo xi
xmá nju, pe mi za gue xmá nju himbi ne bi zi.

³⁵ Nu mi uadi ya soldado bi pont'a ra Jesu, nu'bu
nu'u bi rifabi yá dutu pa bi hñegue'u. Njabu bi nja
ngu nú'q xqui m^änga rá 'mehni Ajuq nú'q bi 'ñena:
"Nú'u bi rifagui ma dutu pa bi hñegue'u." ³⁶ Nepu
ya soldado ja bi hñudini pa bi su ra Jesu. ³⁷ Y xqui
t'ofója ra pont'i maña de ja rá ñaxu nda'q ra ts'oqui
xqui 'yot'e ngu mi m^än'u pa ja bi duni. Y nú'q xqui
t'ofoni mi m^ä gue nu'q go ra Nda de ya xodyo.

³⁸ Nehe bri pont'a yoho ya be habu bri pont'a ra
Jesu, 'na ja rá 'ñei, ne nú'q ma'na ja rá ngaha. ³⁹ Y
nú'u to'o mi thoguini mi but'a yá ñaxu ne mi xaxi,
⁴⁰ mi embabi:

—Nú'i xcá m^ä gue gui y^o'ta ra nija, nepu rá
hñupa gui yopa 'ba'mi, mpøhø de gue'ase, ne cai de
ra pont'i 'bu xi majuqani go gue'i rá T'u'i Ajuq.

⁴¹ Nehe ya nda gá macja ne ya xahnate de ra ley,
co ya fariseo ne ya ndaxjua nda mi nønga ra Jesu
ne mi 'ñémse'u:

⁴² —Ma'ra hq, bi za bi pøhø, pe nubyani hinda za
da mpøhø sehe. Nu'bu go xi guehm^äni yá Nda ya
me Israel, dá gaibya de ra pont'i pa ga camfrihuu.
⁴³ Nuni xa hñuxa rá jamfri ja Ajuq, hangue dá
ñambya Ajuq 'bu gue xi majuqani Ajuq ri m^ädi, cabu
xa xicshu*u* ne xa 'ñena gue go guehni rá T'u Ajuq.

⁴⁴ Nehe nú'u yoho ya be xcrí pont'i mahyεgui co
ra Jesu bi xaxi'u nehe.

Ra Jesu bi du

(Mr. 15:33-41; Lc. 23:44-49; Jn. 19:28-30)

45 Y ngu mi 'n^{et}'yoho ra hyadi, bi m^{edi} bi 'mexuui gatho ra ximhai ne asta mi nz^anga hñu nde ja bi yopa hnequi ma'na'qui. **46** Ne nura ora'a ra Jesu bi ñ^a nts'^{edi} ne bi 'ñena:

—Elí, Elí, ¿lama sabactani? —Rí bøni da 'ñena, ma Dada'i, ma Dada'i, ¿hanja xcá hyegaseua?

47 Nu'bá 'ra de gue nú'u mi 'buhni bi 'yøde ne bi 'ñena'u:

—Nuni ra 'ñøhø ma'ta ndu ra b^{adi} Elía.

48 Nu'bá 'na de gue nú'u mi 'buhni 'bestho bi nest'ihí bá h^a 'nara zi sponja ne bi pobo co ra ju'tsa vinu. De guehni bi tøta ja 'nara ts'^{at}'o, nepu bi go'tsuabi ja rá ne. **49** Pe nu ma'ra bi 'ñena:

—Tsopu, ma ga nuhu ua da zø ra Elía pa da ñ^ani.

50 Nu'bá bi yopa ñ^a nts'^{edi} ma'na'qui ra Jesu, nepu ra ora'a 'bestho bi du. **51** Nura ora'a bi xø nú'a ra dutu mi naxa mbo ra ndanija pa mi cot'a habu xi xmá nsunda, bi m^{edi} de mañ^a pa rí ga'ti. Ne xi bi nja 'nara mbimhai nts'^{edi} y asta bi xø ya do. **52** (Nehe bi xoxa ya nt'agui ne bi yopa nte ndunthi ya gamfri nú'u ya xqui du. **53** Ne nu de ya xqui yopa nte ra Jesu, nu'bá nú'u xqui bønga de ja ya nt'agui, bi 'ñ^o ja ra hnini Jerusale habu bá handa ndunthi ya ja'i.)

54 Ngu bi du ra Jesu, ra nd^a gá soldado ne yá mfats'i nú'u mi su'a bi za'u ra mbimhai ne bi hyanda gatho nú'u te bi nja, hangue xi bi ntsu'u ne bi 'ñena:

—Xi majuqni nuni ra 'ñøhø go mi guehni rá T'u Ajua.

55 De zi yabutho mi 'bahni ndunthi ya 'b^{eh}ñ^a mi handa n^u'a te bi nja. Nuya 'b^{eh}ñ^a'u go gue'u xqui m^{ep}abi ra Jesu ne xqui 'ñoui de Galilea. **56** 'Ra de

gue'ʉ, ra Maria Magdalena, ne ra Maria nurá nānā
ra Cobo ne ra Jose, ne rá nānā nú'ʉ yoho yá t'ʉ ra
Sebedeo.

Ra Jesu bi t'agui

(*Mr. 15:42-47; Lc. 23:50-56; Jn. 19:38-42*)

⁵⁷ De ya mi ma da yʉ ra hyadi 'nará nxadi ra Jesu mrá me Arimatea mrá thuhu ra Jose ne xi mrá rico, ⁵⁸ bi ma bá c'ā'tsa ra Pilato pa bi 'yapa nsequi da ma da 'yacuabi rá ndo'yo ra Jesu. Nu'bá ra Pilato bi manda da t'umbabi nsequi pa da ma da 'yagui. ⁵⁹ Nu'bá ra Jose bi ma bá tumpa rá ndo'yo ra Jesu, ne bi mant'i co 'nara t'axa dutu. ⁶⁰ Nepʉ bi ma bá agui ja ra nt'agui nú'ā xqui hyoqui'ā ja 'nara hñādo pa go xa nt'aguini hmāhā'ā. Nepʉ bi got'a ra nt'agui co 'nara dānga do, ne bi ma'a. ⁶¹ Ne guetbʉ ja ra nt'agui mi hūhni ra Maria Magdalena ne nú'ā ma'na ra Maria.

Ya nsute ja rá nt'agui ra Jesu

⁶² Rá hyax'ā, ya xqui thogui nú'ā ra pa de ra nthoqui, bi ma ya ndā gá macja ne ya fariseo bá c'ā'tsa ra Pilato, ⁶³ ne bi 'ñembi:

—Nú'i ma ndā'ihe, dí beñhe gue nú'ā ra hyate 'ñøhø nú'bʉ mi tetho bi 'ñena gue rá hñupa mi ma da yopa nte. ⁶⁴ Hangue dí nehe gui pəhna to'o da su ra nt'agui hñu pa, pa hinda 'ñehe yá nxadi dega xuui ne da be. Nu'bá hā, nuya nxadi ma da 'ñembabi ya ja'i gue xa yopa nte'a, ne ma'na stránts'o nuna nc'uambanā de nú'ā rá mʉdi.

⁶⁵ Bi dādi ra Pilato ne bi 'ñena:

—Ma ga 'ra'ahʉ ya soldado gui tsixhʉ pa gui suhʉ xá hñō ra nt'agui asta habʉ da za.

66 Nu'bá nuya ndá gá macja co ya fariseo bi ma bá su ra nt'agui ne bi hñu'tsua 'nara seyo ra do, ne bi zohni'á ya soldado pa bi su.

28

*Ra Jesu bi yopa nte de ra du
(Mr. 16:1-8; Lc. 24:1-12; Jn. 20:1-10)*

1 Rá hyax'á de ya xqui thogui ra pa dega tsaya ne ya mi füdi da hyats'i de ra mëdi pa de ra semana, ra Maria Magdalena ne ma'na ra Maria bi ma da c'a'tsa ra nt'agui. **2** Y nura ora'á bi nja 'nara dñanga mbimhai, ngue'á bá cai 'nara εnxε de mahets'i, ne ngu bi zóhø habu xqui t'agui ra Jesu, bi 'yent'a nú'á ra do xqui jot'a ra nt'agui, nepu bi hñudi'á mañña de nura do'á. **3** Nura εnxε'á xi mri yot'i ngu 'nara huεi, ne nurá he xi xmá nt'axi ngu ra tse. **4** Y nu mi hyanda ya soldado njabu, nu'á bi umba ra nhuat'i co ra ntsu ne bi dagui bi hødu. **5** Nu'bá ra εnxε bi zofo nú'á ya 'bεhñá ne bi 'ñembi:

—Ogui'tsuhu. Nuga dí padi gue guí hoñhu ra Jesu nú'á bi tho ja ra pont'i. **6** Nu'á ya jo'oua, ngue'á ya bi yopa nte ngu nú'á xqui mañ'á. Bá ehu gui hyanthu habu mi t'agui. **7** Nepu grí maha 'bestho bá xiphu yá nxadi'á gue nu'á ya bi yopa nte, ne nubyá ya bi 'met'o'á pa Galilea, nuni ja ma grí hyanthu ni ma'na'qui. Pa gue'á dá ehe ga xi'ahu.

8 Nu'bá bi ma hnestr'ihi nú'á yoho ya Maria, ngu ts'u mi tsu y ngu ts'u mi johya. Bi ma'á pa bá xipa ya nxadi nú'á bi manga ra εnxε. **9** Ne nura ora mi 'yo ra 'ñu'á mi dñmfri bi nthεui ra Jesu ne nu'á bi zengua'á. Nu'bá nu'á bi joni habu mi 'bai pa bi

nsunda'ʉ, ne bi hyʉpabi yá ua. ¹⁰ Nu'bá ra Jesu bi 'ñembabi:

—Oguí tsuhʉ. Grí maha gui xiphʉ nú'ʉ ma cu da ma pa Galilea ne ja grá nthε'beni'ʉ ma'na'qui.

Ya soldado bi xipabi ya ndə gá macja nú'q xqui nja

¹¹ De ya xqui ma nú'ʉ ya 'bəhñɁ, 'ra de gue nú'ʉ ya soldado mri su ra nt'agui bi ma pa ja ra hnini pa bá xipa ya ndə gá macja de gatho nú'q te xqui nja. ¹² Nu'bá ya ndə gá macja bi 'ñʉ'tiui ya ndaxjua ndə pa da umbabi'ʉ ndunthi ra boja ya soldado pa da māŋga 'nara nc'uamba, ¹³ ne bi 'ñembabi'ʉ:

—Nu'ahʉ pe'tsi te gui māñhʉ gue de mi nxuui gá ahahʉ, hangue nura ora'q nuyá nxadi ra Jesu bi zøhø ne bi du'tsua'ʉ rá ndo'yo. ¹⁴ Ha nu'bá da nja ra pa da bādi ra ndə de núna xa nja, odi tu ri mʉihʉ, ngue'q nuje go ma ga ñahe con gue'a.

¹⁵ Nu'bá ya soldado bi hñāŋga ra boja, nepʉ bi ma'ʉ bi 'yøt'e ngu nú'q xqui sipabi. Hangue asta mapaya nuya xodyo camfri gue xi bi njabʉ ngu nú'q ra nc'uamba bi māŋga ya soldado.

*Ra Jesu bi umba yá 'bəfi yá nxadi
(Mr. 16:14-18; Lc. 24:36-49; Jn. 20:19-23)*

¹⁶ Nu'bá nú'ʉ 'rət'ama'ra ya nxadi bi ma pa Galilea nuni ja ra t'øhø habʉ xqui xipabi ra Jesu da nthεui. ¹⁷ Y ngu bi hyant'ʉ ra Jesu xi bi nsunda, masque 'ra de gue'ʉ hints'ʉ mi camfri. ¹⁸ Nu'bá ra Jesu bi joni pa habʉ mi 'bui'ʉ ne bi 'ñembi:

—Gatho ra ts'ʉtbi xa t'endgagui ja ma 'ye pa ga ndə nuni mahets'i ne nuua ja ra ximhai. ¹⁹ Hangue grí maha bá zofohʉ gatho ya ja'i nú'ʉ 'bui ja rá ngʉni ra ximhai pa dua nxadi nehe'ʉ, ne xi'tshʉ'ʉ

de rá thuhu ra Dada, ne de ra T'h, ne de ra Maca Ndahi. ²⁰ Nehe 'ñutuabihh'u da 'yøt'e gatho ngu nú'q stá 'bep'a'ihh. Y nuga nzantho ma ga 'bui con gue'ahh asta rá uadi ra ximhai. Njabh gue'a.

**Ra 'Ra'yo Testamento
New Testament in Otomi, Mezquital (MX:ote:Otomí,
Mezquital)**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Otomi, Mezquital

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Otomi, Mezquital

ote

Mexico

Copyright Information

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Otomi, Mezquital

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022

c6437f19-566b-5232-8b2a-5c88e5a5622b